

# The Anglo-Saxon Chronicle

---

## [Acknowledgements](#)

## Introduction

- [About the Anglo-Saxon Chronicle](#)

## Documentary Editions

- [Markup Conventions Used](#)
- [A -- Parker MS; Corpus Christ College, Cambridge MS 173 ff. 1-32](#)
  - B -- British Museum, Cotton Tiberius A VI
  - C -- British Museum, Cotton Tiberius B I
  - D -- British Museum, Cotton Tiberius B IV
  - E -- Laud MS; Bodleian MS, Laud 636
  - F -- British Museum, Cotton Domitian A VIII
  - G -- British Museum, Cotton Otho B XI

## Manuscript Descriptions

- [A -- Parker MS; Corpus Christ College, Cambridge MS 173 ff. 1-32](#)
  - B -- British Museum, Cotton Tiberius A VI
  - C -- British Museum, Cotton Tiberius B I
  - D -- British Museum, Cotton Tiberius B IV
  - E -- Laud MS; Bodleian MS, Laud 636
  - F -- British Museum, Cotton Domitian A VIII
  - G -- British Museum, Cotton Otho B XI

## Linguistic Descriptions

- [A -- Parker MS; Corpus Christ College, Cambridge MS 173 ff. 1-32](#)
  - B -- British Museum, Cotton Tiberius A VI
  - C -- British Museum, Cotton Tiberius B I
  - D -- British Museum, Cotton Tiberius B IV
  - E -- Laud MS; Bodleian MS, Laud 636
  - F -- British Museum, Cotton Domitian A VIII
  - G -- British Museum, Cotton Otho B XI

## Critical Texts

---

# The Anglo-Saxon Chronicle - an Introduction

---

- [Table of Contents](#)
- 

This document will describe what manuscripts survive, the history of these MSS, and how these Manuscripts have been transmitted.

---

## The Manuscripts

The Anglo-Saxon Chronicle is a complex set of interrelated manuscripts, of which the earliest is known as the Parker Chronicle.

There are seven major manuscripts comprising what is generally termed *The Anglo-Saxon Chronicle*:

A	Parker MS; Corpus Christi College, Cambridge MS 173 ff. 1-32
B	British Museum, Cotton Tiberius A VI
C	British Museum, Cotton Tiberius B I
D	British Museum, Cotton Tiberius B IV
E	Laud MS; Bodleian MS, Laud 636
F	British Museum, Cotton Domitian A VIII
G	British Museum, Cotton Otho B XI

It is believed that the history of these documents is roughly as follows.

Sometime in the 9th century a chronicle was drawn up in Wessex. Some of the sources used to compile this chronicle have been identified: Bede's Historia Ecclesiastica, and its chronological summary; A continuation of this summary down to Ecgbert (Egbert); Northumbrian and Mercian genealogical lists; etc.

Other (non-extant) sources have been suggested for other material in the chronicles, for example an earlier set of West Saxon annals down to 754 have been postulated to account for the relative frequency of West Saxon references to this point. There are very few (5) entries between 755 and 823 that refer specifically to Wessex, and these are thought to come from an oral tradition. After 823 the material is contemporary with the compilation. The date when this original (non-extant) chronicle was compiled is uncertain, but it is thought that there was a chronicle up to 855, as the genealogy for Æthelwulf in 855 look like a termination.

Copies of this chronicle were then copied to become the various extant manuscripts roughly as follows.

1. The first part of the Parker MS (MS A) was probably written in 891 (where the first hand finishes), this was then continued to 1093. MS G (almost completely destroyed by fire in 1731) is an 11th century transcript of MS A probably made at Winchester. Interestingly, all the evidence for the growth and alteration of MS A has been ironed out in MS G so if only this had survived we would have little idea of the underlying complexity of the transmission of these chronicles.
  - II.
2. A lost chronicle similar to MS A, sent possibly to Abingdon was copied to form:
  - MS B; copied around 1000, and not continued
  - MS C; copied in the mid 11th century and continued to 1066.
3. A copy of the original chronicle was sent to the North where it was expanded with material from Bede and

other northern sources and continued with northern material. MS D is a mid-11th century copy of this which was then continued to 1179.

4. A chronicle similar to the northern ancestor to MS D was compiled and sent to Canterbury where it was kept until after 1066. MS E (the Laud manuscript) was copied from this in 1122 and continued to 1154. MS F is another bilingual (Latin and OE) copy of this Canterbury chronicle.

The transmission of these manuscripts will be discussed in more detail below.

## The Transmission of the Chronicle

TBA.

## Post-Conquest History of the Manuscripts

TBA.

## Related Manuscripts

There are a number of manuscripts, which though they are not part of the core of the Chronicle, must be examined for a full understanding of the Chronicle.

### Asser's Life of Ælfred

This is in part derived from a Chronicle similar to MS A which terminates in 887--at least this is when Asser last utilises it in his "Life".

---

# Markup Conventions Used

---

- [Table of Contents](#)
- 

The following general conventions have been followed:

- Use of Capitals and punctuation is conventional (at present punctuation and capitalisation is not consistent).
- *e-caudata* has been represented by *æ*.
- The OE characters *wynn* and *yogh* have been represented by *w* and *g* respectively.
- bold indicates restored material.
- scribal insertions, usually above the line, are indicated in superscript.
- Where characters are unreadable and no plausible restoration is possible, the missing characters have been as: 
- Tironian "and" has been represented as 7.
- all other abbreviations have been silently expanded.

Where there have been small scale emendments by a later scribe, then the emended word(s) will have a link to an explanatory note. Where there is a larger scale emendment, then the following convention will be used:

755 actually 757

Some text by main scribe for this section. ~~Some text by the main scribe, erased by someone.~~ [Hand xx: some text by an emending scribe].

---

# Manuscript A

---

- [Table of Contents](#)
  - [Description](#)
  - [Linguistics](#)
- 

## Markup specific to MS A

In many places where I have restored erased entries, the entry is only partly readable. In these cases the restored entry is supplemented from \*G.

## Progress

- Complete up to end of OE section.
  - The *Acta Landfranci*, and the papal and episcopal list have not been supplied (yet).
  - Where Bately and Plummer differ in their readings, I have preferred Bately's reading as this is a more modern edition. At present, all these places have not been noted but that is my intention.
  - The text has been checked once against Bately.
  - I have started checking against the facsimile: I have got to annal 538.
  - Few notes have been provided; more will be added once the base text is fully checked.
- 

## Transcription

### [Introduction]

PY GEARE þE WÆS AGAN FRAM CRISTES ACENnesse .cccc. wintra 7 .xciiii. uuintra, þa Cerdic 7 Cynric his sunu cuom up æt Cerdicesoran mid .v. scipum; 7 se Cerdic wæs Elesing, Esla Esling, Esla Gewising, Giwis Wiging, Wig Frawining, Frawine Friþugaring, Friþugar Bronding, Brond Bældægning, Bældæg Wodening. Ond þæs ymb .vi. gear þæs þe hie up cuomon geeodon Westseaxna rice, 7 þæt uuærn þa ærestan cyningas þe Westseaxna lond on Wealum geeodon; 7 he hæfde þæt rice .xvi. gear, 7 þa he gefor, þa feng his sunu Cynric to þam rice 7 heold .xvii. winter. Þa he gefor, þa feng Ceol to þam rice 7 heold .vi. gear. Þa he gefor, þa feng Ceolwulf to his broþur, 7 he ricsode .xvii. gear, 7 hiera cyn gæþ to Cerdice. Þa feng Cynegils Ceolwulfs broþur sunu to rice 7 ricsode .xxxi. wintra, 7 he onfeng ærest fulwihte Wesseaxna cyninga, 7 þa feng Cenwalh to 7 heold .xxxi. wintra, 7 se Cenwalh wæs Cynegilses sunu; 7 þa heold Seaxburg his cuen an gear þæt rice æfter him. Þa feng Æscwine to rice, þæs cyn gæþ to Cerdice, 7 heold .ii. gear. Þa feng Centwine to Wesseaxna rice Cynegilsing 7 ricsode .vii. gear. Þa feng Ceadwalla to þam rice, þæs cyn gæþ to Cerdice, 7 heold .iii. gear. Ða feng Ine to Seaxna rice, þæs cyn gæþ to Ceardice, 7 heold .xxxvii. wintra. Þa feng Æelheard to, þæs cyn gæþ to Ceardice, 7 heold .xiiii. winter. Þa feng Cupred to, þæs cyn gæþ to Cerdice, 7 heold .xvii. gear. Þa feng Sigebryht to, þæs cyn gæþ to Cerdice, 7 heold an gear. Þa feng Cynewulf to rice, þæs cyn gæþ to Ceardice, 7 heold .xxxi. wintra. Þa feng Beorhtric to rice, þæs cyn gæþ to Cerdice, 7 heold .xvi. gear. Þa feng Ecgbryht to þam rice 7 heold .xxxvii. wintra 7 .vii. monaþ, 7 feng þa Æþelwulf his sunu to 7 heold nigonteoðe healf gear. Se Æþelwulf wæs Ecgbryhting, Ecgbryht Ealhmunding, Ealhmund Eafing, Eafa Eopping, Eoppa Ingilding, Ingild Cenreding, 7 Ine Cenreding 7 Cupburg Cenreding 7 Cuenburg Cenreding, Cenred Ceolwalding, Ceolwald Cupwulfling, Cupwulf Cupwining, Cupwine Celming, Celm Cynricing, Cynric Cerdicing. Ond þa feng Æþelbald his sunu to rice 7 heold .v. gear. Þa feng Æþelbryht his broþur to 7 heold .v. gear. Þa feng Æþered hiera broþur to rice, 7 heold .v. gear. Þa feng Ælfred hiera broþur to rice, 7 þa was agan his ielde .xxiiii. wintra 7 .ccc. 7 .xcvi. wintra þæs þe his cyn ærest Westseaxna lond on Wealum geeodon.

[60 BC]

AER Cristes geflæscnesse .ix. wintra, Gaius Iulius se casere ærest Romana Bretenlond gesohte 7 Brettas mid gefeohte cnysesede 7 hie oferswipðe 7 swa þeah ne meahte þær rice gewinnan.

AD 1

Octavianus ricsode .lxvi. wintra, 7 on þam .lxii. geare his rices Crist wæs acenned.

þa tungelwitgan of eastdæle cuomon to þon þæt hie Crist weorþedon 7 þa cild on Bethlem ofslægene wærur for Cristes ehtnesse from Herode.

3

Her swealt Herodus from him selfum ofsticod, 7 Archilaus his sunu feng to rice.

6

From frymþe middangeardes op þis gear wæron agan .v. þusendþ wintra 7 .cc. wintra.

11

[Hand 8a: Her onfeng Herodes Antipatres sunu to rice in Iudea.]

12

& Philippus 7 Herodes todældun Lyssiam 7 Iudeam feobericum todældun.

16

Her feng Tiberius to rice.

26

Her onfeng Pilatus gyminge ofer Iudeas:

27

[Hand 8: Her onfeng Pilatus to gymenne ouer þa Iudeas.]

30

Her wæs Crist gefulluhtud 7 Petrus 7 Andreas gehwierfede 7 Iacobus 7 Iohannes 7 Philippus 7 þa .xii. apostolas.

33

Her wæs Crist ahangen, from fruman middangeardes ymb .v. þusendþ wintra 7 .cc. 7 .xxvi. wintra.

34

Her wæs Paulus gehwierfed, 7 sanctus Stephanus oftorfod.

35

Her se eadiga Petrus se apostol gesæt biscepsetl in Antiochia þære ceastre.

39

Her onfeng Gaius rice.

44

Her se eadiga Petrus se apostol gesæt biscepsetl on Rome.

45

Her Herodes aswalt, se þe Iacobum ofslog ane geare ær his agnum deaþe.

46

Her Claudius oþer Romana cyninga Bretene lond gesohte 7 þone mæstan dæl þæs ealondes on his gewald onfeng, 7 eac swelce Orcadus þa ealond Romana cynedome underþeodde. [Hand 8: þis was þes feorðes geares his rices, 7 on þys ylcan geare gewearð se mycela hunger on Siria þe Lucas recð on þare boc Actus Apostolorum.]

62

Her Iacobus frater Domini þrowode.

63

Her Marcus se godspellere forþferde.

69

Her Petrus 7 Paulus þrowodon.

70

Her Uespassianus onfeng rice.

71

Her Titus Uespassianus sunu in Hierusalem ofslog Iudea .cxi busenda.

81

Her Titus feng to rice, se þe sæde þæt he þone dæg forlure þe he noht to gode on ne gedyd<sup>e</sup>.

83

Her Dōmittianus Tites broþur feng to rice.

84

Her Iohannes se godspellere in Pathma þam ealonde wrat þa boc Apocalipsis.

90

Her Simon Petrus wæs ahangen, 7 Iohannes se godspellere hine gereste in Effeso.

92

Her Clemens papa forþferde.

99

[Hand 8: Her Symon se apostol wæs anhangen 7 Iohannes se godspellere hine gereste in Epheso.]

101

[Hand 8: Her Clemens papa forþferde.]

110

Her Ignatus biscep þrowude.

155

[Hand 8: Her Marcus Antonius 7 Aurelius his broðer fengon to rice.]

167

Her Eleutherius on Rome onfeng biscepdom 7 þone wuldorfæstlice .xv. winter geheold. To þam Lucius Bretene Kyning sende stafas, bæd þæt he wære cristen gedon, 7 he purhteah þæt he bæd. [Hand 8: 7 hi syððon wunodon on rihton geleauon oððe Diaclitianes rice.]

189

Her Seuerus onfeng rice 7 ricsode .xvii. winter, se Bretenlond mid dice begyrdde from sœ op sœ. [Hand 8: 7 þa geendode on Euerwic, 7 Bassianus his sunu feng to rice.]

200

- 283 [Hand 12]: Twa hund gæra. ]
- 300 [Hand 8]: Her þowade sanctus Albanus martyr. ]
- 350 [Hand 12]: Preo hund gæra. ]
- 379 [Hand 12]: Preo hund gæra.... ]
- 381 [Hand 8]: Her Gratianus feng to rice. ]
- 409 Her Maximianus se casere feng to rice -- he wæs on Bretenlonde geboren -- 7 þonne for in Gallia [Hand 8]: he ðar ofsloh ðone casere Gratianum 7 his broðer adraf of æðele, se was gehaten Ualentinianus, 7 se Ualentinianus eft gesanode werod 7 ofsloh Maximum 7 feng to rice. On þam timan aras Pelagies gedwyld geond middaneard. ]
- 418 Her Gotan abræcon Romeburg, 7 næfre siþan Romane ne ricsodon on Bretone. [Hand 8]: þæt wæs embe .xi. hund wintra 7 .x. wintra þes þe heo getimbred was. Ealles hi ðær rixodon on Brytene feower hund wintra 7 hund seouanti wintra syþpan ærost Gaius Iulius þæt land ærost gesohte. ]
- 423 [Hand 8]: Her Deodosius se gingra feng to rice. ]
- 430 Her Paladius se biscep wæs onsended to Scottum þæt he hiera gelefan trymede from Cælestino þam papan.
- 443 [Hand 8]: Her sendon Brytwalas to Rome 7 heom fultomes bædon wiþ Pihtas, ac hi þar næfdan nanne, forþan ðe hi fyrdedon wið Etla Huna cyningæ, 7 þa sendon hi to Anglum 7 Angelcynnes æðelingas ðæs ylcan bædan. ]
- 449 Her Mauricius 7 Ualenties onfengon rice 7 ricsodon .vii. winter. 7 On hiera dagum Hengest 7 Horsa from Wyrtgeorne geleapade Bretta kyninge gesohton Bretene on þam stape þe is genemned Ypwinesfleot, ærest Brettum to fultume, ac hie eft on hie fuhton. [Hand 8]: Se cing het hi feohtan agien Pihtas, 7 hi swa dydan 7 sige hæfdan swa hwar swa hi comon. Hi ða sende to Angle 7 heton heom sendan mare fultum 7 heom seggan Brytwalana nahtnesse 7 ðæs landes cysta. Hy ða sendan heom mare fultum. Pa comon þa menn of prim mægbum Germanie, of Ealdseaxum, of Anglum, of lotum. Of lotum comon Cantware 7 Wihtware, þæt ys seo mæid ðe nu eardað on Wiht, 7 ðæt cynn on Westsexum þe man gyt hæt lutna cyn. Of Ealdseaxon comon Eastsex 7 Suðsexa 7 WestSexan. Of Angle comon, se a siððan stod westi betwyx lutum 7 Seaxum, Eastengla, Midelangla, Mearca 7 ealle Norðhymbra. ]
- 455 Her Hengest 7 Horsa fuhton wiþ Wyrtgeorne þam cyninge, in þære stowe þe is gecueden Agælesþrep, 7 his broþur Horsan man ofslog; 7 æfter þam Hengest feng to rice 7 Æsc his sunu.
- 457 Her Hengest 7 Æsc fuhton wiþ Bretas in þære stowe þe is gecueden Crecganford 7 þær ofslogen .iiiiim. wera, 7 þa Brettas þa forleton Centlond 7 mid micle ege flugon to Lundenbyrg.
- 465 Her Hengest 7 Æsc gefuhton uuiþ Walas neah Wippedesfleote 7 þær .xii. wilisce aldormenn ofslogen, 7 hiera begin an þær wearþ ofslægen, þam wæs noma Wipped.
- 473 Her Hengest 7 Æsc gefuhton wiþ Walas 7 genamon unarimedlico herereaf, 7 þa Walas flugon þa Englan swa þær fyr.
- 477 Her cœom Ælle on Bretenlond 7 his .iii. suna, Cymen 7 Wlencing 7 Cissa, mid .iii. scipum on þa stowe þe is nemned Cymenesora, 7 þær ofslogen monige Wealas 7 sume on fleame bedrifon on þone wudu þe is genemned Andredesleage.
- 485 Her Ælle gefeaht wiþ Walas neah Mearcrædesburnan stæðe.
- 488 Her Æsc feng to rice 7 was .xxiiii. wintra Cantwara cyning.
- 491 Her Ælle 7 Cissa ymbsæton Andredescester 7 ofslogen alle þa þe þærinne eardedon; ne wearþ þær forþon an Bret to lafe.
- 495 Her cuomon twegen aldormen on Bretene, Cerdic 7 Cynric his sunu, mid .v. scipum in þone stede þe is gecueden Cerdicesora 7 þy ilcan dæge gefuhton wiþ Walum.
- 501 Her cœom Port on Bretene 7 his .ii. suna Bieda 7 Mægla mid .ii. scipum on þære stowe þe is gecueden Portesmupa 7 ofslogen anne giongne brettismonnan, swiþe æpelne monnan.
- 508 Her Cerdic 7 Cynric ofslogen ænne brettiscyning, þam was nama Natanleod, 7 .v. þusendu wera mid him. AFTER was þæt lond nemned Natanleaga op Cerdicesford.

- Her cuomon Westseaxe in Bretene mid .iii. scipum in þa stowe þe is gecueden Cerdicesora, [7 Stuf](#) 7 Wihtgar, 7 fuhton wiþ Brettas 7 hie gefliemdon.
- 519 Her Cerdic 7 Cynric [[Hand 8](#): *Westsexena*] rice onfengun on þy ilcan geare hie fuhton wiþ Brettas þær mon nu nemnep Cerdicesford. [[Hand 8b](#): 7 *síppan ricsadan Westsexana cynebearn of þan dæge.* ]
- 527 Her Cerdic 7 Cynric fuhton wiþ Brettas in þære stowe þe is gecueden Cerdicesleaga.
- 530 Her Cerdic 7 Cynric genamon Wihte ealond 7 ofslogon [feaþa](#) men on [Wihtgarabyrg](#).
- 534 Her Cerdic forþferde, 7 Cynric his sunu ricsode forþ .xxvi. wintra; 7 hie saldon hiera tuæm nefum Stufe 7 Wihtgare [eall](#) [Wiehte ealond](#).
- 538 Her sunne aþiestrode .xiiii. dagum ær kalendas Martii from ærmergenne op undern.
- 540 Her sunne aþiestrode on .xii. kalendas Iulius, 7 steorran hie oðiewdon fulneah healfe tid ofer undern.
- 544 Her Uuihtgar forþferde, 7 hiene mon bebyrgde on Wihtgarabyrg.
- 547 Her Ida feng to rice, þonon Norþanhymbra cynecyn onwoc [[Hand 8](#): 7 *rixode twelf gear.* 7 *he timbrode Bebbanburh.* seo wæs ærost mid hegge betyned. 7 *þar æfter mid wealle.*] Ida wæs Eopping, Eoppa wæs Esing, Esa Inguing, Ingui Angenwiting, Angenwit Aloching, Aloc Beonocing, Beonoc Branding, Brand-Bældæging, Bældæg Wodenning, Woden Friþowulfing, Friþowulf Finning, Finn Gœdwulfing, Godwulf Geating.
- 552 Her Cynric gefeaht wiþ Brettas in þære stowe þe is genemned æt Searobyrg. 7 þa Bretwalas gefliemde. Cerdic wæs Cynrices fæder, Cerdic Elesing, Elesa Esling, Esla Gewising, Gewis Wiging, Wig Freawining, Freawine Friþogaring, Friþogar Branding, Brand Bældæging, Bældæg Wodenning.
- 556 Her Cynric 7 Ceawlin fuhton wiþ Brettas æt Beranbyrg.
- 560 Her Ceawlin feng to rice on Wesseaxum, 7 ælle feng to Norþanhymbra rice 7 heold .xxx. wintra. Ælle wæs Yffing, Yffe Usefreaging, Usefrea Wilgisling, Wilgist Westerfalening, Westerfalena Sæfugling, Sæfugl Sæbalding, Sæbald Sigegeating, Sigegeat Swæfdæging, Swæfdæg Sigegearing, Sigegeat Wægdæging, Wægdæg Wodenning, Woden Friþowulfing. [[Hand 8](#): rice, *Idan forðgefarenum.* 7 heora ægðer rixade .xxx. wintra.]
- 565 Her Columba mæssepreost of Scottum com in Brettas to lærenne Peohtas 7 in Hi þam ealonde mynster-worhte. [[Hand 8](#): Her feng Æðelbriht to Cantwara rice. 7 heold .lili. wintra. On his dagum sende Gregorius us fulluh 7 Columba mæssepreost com to Pihtum. 7 hi gecyrde to Cristes geleauan. Þæt synd þonne wærteras be norðum morum. 7 heora cyng him gesealde bæt igland þe man li nemnað. þar syndon fif hida, þæs ðe man seggað. þar se Columban getimbrade mynster, 7 he barr wæs abbot .xxxii. wintra 7 þar forðferde. þa he was .lxxvii. wintra. Da stowe habbað gyt his yrñuman. Sup Pihtas wæron ær gefullode of Ninna biscope, se was on Rome gelæred. His mynster ys Hwiterone on Sanctus Martines naman gehalgod. þar he resteð mid manegum halgum. Nu sceal beon æfre on li abbot, 7 na biscop. 7 þan sculan beon underðeodde ealle Scotta bispas. for þan þe Columban was abbot, na biscop.]
- 568 Her Ceaulin 7 Cuþa gefuhton wiþ Æþelbryht. 7 hine in Cent gefliemdon, 7 tuegen aldormen on Wibban dune ofslogon, Oslaf 7 Cnebban.
- 571 Her Cuþwulf feaht wiþ Bretwalas æt Bedcan forda. 7 .iiii. tunas genom, Lygeanburg. 7 ægelesburg, [Bennington](#). 7 Egonesham. 7 þy ilcan geare he gefor.
- 577 Her Cuþwine 7 Ceawlin fuhton wiþ Brettas, 7 hie .iii. kyningas ofslogon, Coinmail, 7 Condidan, 7 Farinmail, in þære stowe þe is gecueden Deorham. 7 genamon .iii. caestro Gleawanceaster, 7 Cirenceaster, 7 Baþanceaster.
- 583 [[Hand 8](#): Her Mauricius feng to Romana rice.]
- 584 Her Ceawlin 7 Cuþa fuhton wiþ Brettas, in þam stede þe mon nemnep Feþanleag. 7 Cuþan mon ofslog. 7 Ceaulin monige tunas genom, 7 unarimedlice herereaf, 7 ierre he hwearf þonan to his agnum.
- 588 Her ælle cyning forþferde, 7 æþelric ricsode æfter him .v. gear.
- 591 Her Ceolric ricsode [v.](#) gear.
- 592 Her micel wælfill wæs æt Woddes beorge, 7 Ceawlin wæs ut adrifen. [[Hand 8](#): 7 *Gregorius feng to papdome on Rome.* ]
- 593 Her Ceawlin 7 Cuichelm 7 Crida forwurdon, 7 æþelfriþ feng to rice [[Hand 8](#): on Norðhymbrum. ]
- 595 [[Hand 8](#): Her Gregorius papa sende to Brytene Augustinum. mid wel manegum munecum. þe Godes word Engla ðeoda godspelledon. ]

Her Gregorius papa sende to Bretene Augustinum. mid wel monegum munecum. þa Godes word Engla þeode godspellian.

597

Her ongon Ceolwulf ricsian on Wesseaxum, 7 simle he feah. 7 won, oþþe wiþ Angelcyn, oþþe uuip Walas, oþþe wiþ Peohtas, oþþe wiþ Scottas; Se wæs Cúpaing. Cúpa Cynricing, Cynric Cerdicing, Cerdic Elesing, Elesa Esling, Esla Gewising, Giwis Wiging, Wig Frawining, Frawine Friðugaring, Friðugar Bronding, Brond Bældæging, Bældæg Wodening.

601

Her sende Gregorius papa Agustino ærcebiskepe pallium in Bretene, 7 wel monige godcunde lareowas him to fultome; 7 Paulinus biscep gehwerfde Edwine Norþymbra cyning to fulwihte.

603

Her wæs gefeoht æt Egesan stane. [[Hand 8](#): *Ægban Scotta cyng feah wið Dælreoda, 7 wið æðelferþe Norþymra cynge æt Dægstane, 7 man ofsloh mæst ealne his here.*] ]

604

Her East Seaxe onfengen geleafan 7 fulwihtes bæð. under Sæbryhte cyninge [[Hand 8](#): *Augustinus gehalgode .ii. biscopas. Mellitum 7 lustum. Mellitum he sende to bodiende East Seaxum fulluht. ðar was se cing gehaten Sæbyrht. Ricolan sunu. æðelberhtes swyster. ðone æðelbyrht gesette to cyng. 7 æðelberht gesealde Mellite biscopsetl on Lundewic. 7 lusto on Hrouecystre. seo ys .xxiiii. mila fram Dorwitceastre.*] ]

606

Her forþferde Gregorius ymb .x. gear þæs þe he us fulwiht sende 7 his fæder wæs haten Gordianus [[Hand 8](#): *And her Æðelfrið lædde his færde to Legercyestre, 7 ðar ofsloh unrim Walena. 7 swa wearþ gefyld Augustinus witegunge. þe he cwæþ. Gif Wealas nellað sibbe wið us. hi sculan æt Seaxana handa farwurþan. þar man sloh eac .cc. preosta ða comon ðyder þæt hi scoldon gebiddan for Walena here. Scrocmail was gehaten heora ealdormann. se atbærst ðanon fiftiga sum.*] ]

607

Her Ceolwulf gefeaht wiþ Sup Seaxe.

611

Her Cynegils feng to rice on Wesseaxum, 7 heold .xxx. wintra. Cynegils wæs Ceolung. Ceol Cúpaing. Cúpa Cynricing.

614

Her Cynegils 7 Cuichelm gefuhton on Beandune, 7 ofslogen .ii. [busendo](#) Wala 7 [lxvi](#).

616

Her Æþelbryht Contwara cyning forþferde, 7 Eadbald his sunu feng to rice. 7 by ilcan geare wæs agan fram frympe middangeardes fif þusendu wintra 7 .deee. [[Hand 8](#): *Se forlet his fulluht, 7 leouode on hæðenum þeawe swa þæt he hæfde his fæder laue to wiue. þa mynte Laurentius ðe þa was ercebiscop on Cent þæt he wolde suð ofer sæ 7 eall forlæton. Ac him com to on niht se apostol Petrus 7 hine hetelice swang, forðan ðe he wolde Godes hyrde forlæton 7 het hine gan to þam cyng 7 bodian him rihtne geleafan. 7 he swa dyde 7 se cing gecyrde to rihtan geleauan. On bysnes cinges dagum Laurentius ercebiscop se was on Cent æfter Agustine forþferde .iii. nonas Februarii 7 he was bebyred be Agustine. Æfter him feng Mellitus to arcebiscopdome se was biscop of Lundene 7 þas binnan fif wintre Mellitus forðferde. þa æfter him feng to arcebiscopdome lustus, se was biscop of Hrouecistre, 7 þar to gehalgode Romanum to biskepe.*] ]

625

Her Paulinus fram lusto þam ercebiscop wæs gehadod Norþymbrum to biscepe.

626

Her Eanflæd Edwines dohtor cyninges wæs gefulwad in þone halgan æfen Pentecosten; 7 Penda hæfde .xxx. wintra rice. 7 he hæfde .L. wintra þa þa he to rice feng. Penda wæs Pybbing. Pybba Cryding. Cryda Cynewolding. Cynewold Cnebbing. Cnebba Iceling. Icel Eomæring. Eomær Angelþeowing. Angelþeow Offing. Offa Wærmunding. Wærmund Wihtlæging. Wihtlæg Wodening.

627

Her Edwine kyning wæs gefulwad mid his peode on Eastron.

628

Her Cynegils 7 Cuichelm gefuhton wiþ Pendan æt Cirenceastre, 7 geþingodon þa.

632

Her was Eorpwald gefulwad.

633

Her Edwine wæs ofslægen, 7 Paulinus huerf eft to Cantwarum, 7 gesæt þæt biscepsetl on Hrofesceastre.

634

Her Birinus biscep bodude West Seaxum fulwuht.

635

Her Cynegils wæs gefulwad from Birino þæm biscep in Dorkeceastre, 7 Oswold his onfeng.

636

Her Cuichelm wæs gefulwad in Dorcesceastre, 7 by ilcan geare forþferde; 7 Felix biscep bodade East Englum Cristes geleafan.

639

Her Birinus fulwade Cúpræd on Dorcesceastre, 7 onfeng hine him to suna.

640

Her Redbald Cantwara cyning forþferde, 7 he ricode .xxv. wintra. [[Hand 8c](#): *He hæfde twegene sunu Ermenred 7 Ercenberht. 7 þes Ercenberht rixode æfter his fæder. 7 Ermenred gestrynde twegen sunu. þa syððan wurðan gemartirode of Ðunore.*] ]

642

Her Oswald Norþanhymbra cyning ofslægen wæs.

643

Her Cenwalh feng to Wesseaxna rice, 7 heold .xxx. wintra. 7 se Cenwalh het atimbran þa circean on Wintunceastre.

- 644 Her Paulinus forþferde se was ærcebiscep on Eoforwicceastre, 7 eft on Hrofesceastre.
- 645 Her Cenwalh adrifen wæs from Pendan cyninge.
- 646 Her Cenwalh wæs gefulwad.
- 648 Her Cenwalh gesalde Cuprede his mæge .iii. þusendo londes be æscasdune; se Cupred wæs Cuichelming. Cuichelm Cynegil sing.
- 650 Her ægelbryht of Galwalum. æfter Birine þam Romaniscan biscep onfeng Wesseaxna [biscep dome](#).
- 651 Her Oswine kyning wæs ofslægen, 7 Aidan biscep forþferde.
- 652 Her Cenwalh gefeaht æt Bradanforda be Afne.
- 653 Her Middel Seaxe onfengon under Peadan aldormen ryhtne geleafan.
- 654 Her Onna cyning wearþ ofslægen. 7 Botulf ongon mynster timbran æt Icanho.
- 655 Her Penda forwearþ, 7 Mierce wurdon Cristne. þa was agan from fruman middangeardes [.v. þusendo](#) wintra. 7 .cccc. 7 .l. wintra. 7 [Peada](#) feng to Mercna rice. Pending.
- 657 Her forþferde Peada, 7 Wulfhere Pending feng to Miercna rice.
- 658 Her Cenwalh gefeaht æt Peonnum wiþ Walas, 7 hie gefliedre op Pedridan; þis wæs gefohten siðpan he of East Englum com. He wæs þær .iii. gear on wrece, hæfde hine Penda adrifenne, 7 rices benumenne. forþon he his swostor anforlet.
- 660 Her ægelbryht biscep geewat from Cenwale, 7 Wine heold þone biscepdom .iii. gear; 7 se ægelbryht onfeng Persa biscepdomes on Galwalum bi Signe.
- 661 Her Cenwalh gefeaht in Eastron on Posentesbyrg, 7 gehergeade Wulfhere Pending op æscasdune; 7 Cupred Cuichelming, 7 Coenbryht cyning on anum geare forþferdu; 7 on Wiht gehergade Wulfhere Pending, 7 gesalde Wihtwaran æþelwalde Sup Seaxna cyninge. forþon Wulfhere hine onfeng æt fulwihte. 7 Eoppa mæssepreost. be Wilferpes worde 7 Wulfhere cyning brohte Wihtwarum fulwiht ærest.
- 664 Her sunne apiestrode, 7 Arcenbryht Cantwara cyng forþferde; 7 Colman mid his geferum for to his cyððe. þy ilcan geare wæs micel mancualm; 7 Ceadda 7 Wilferþ wæron gehadode, 7 þy ilcan geare Deusdedit forþferde.
- 668 Her þeodorus mon hadode to ercebiscep:
- 669 Her Ecgbryht cyning salde Basse mæsseprioste Reculf mynster on to timbranne.
- 670 Her forþferde Osweo Norþanhymbra cyning, 7 Ecgferþ ricsode æfter him; 7 Hloþhere feng to biscep dome ofer Wesseaxan ægelbrythes biscepes nefas. 7 heold .vii. gear, þeodor biscep hine gehalgode; 7 se Oswio wæs æþelferping, æþelferþ æþelricing, æþelric Iding, Ida Eopping.
- 671 Her wæs þæt micle fugla wæl.
- 672 Her forþferde Cenwalh 7 Seaxburg an gear ricsode his cuen æfter him.
- 673 Her Ecgbryht Cantwara cyning forþferde; 7 þy geare wæs senoð æt Heorotforda, 7 Sancte æþeldryht ongon þæt mynstær æt Elige:
- 674 Her feng æscwine to rice on Wesseaxum, se wes Centwining, Centwining, Centwining, Cynegilsing, Cynegilsing, Ceolwulfing, Ceolwulfing, Cynric Cerdicing.
- 675 Her Wulfhere Pending 7 æscwine gefuhton æt Biedanheafde; 7 þy ilcan geare Wulfhere forþferde, 7 æþelred feng to rice.
- 676 Her æscwine forþferde, 7 Hedde feng to biscep dome, 7 Centwine feng to rice; 7 Centwine was Cynegilsing, Cynegilsing, Ceolwulfing; 7 æþered Miercna cyning oferhergeada Centlond.
- 678 Her opiewde cometa se steorra. 7 Wilfriþ biscop wæs adrifen of his biscep dome from Ecgferþe cyninge.
- 679 Her ælfwine wæs ofslægen, 7 Sancte æþelþryþ forþferde.
- 680 Her gesæt þeodorius ærcebiscop senoð on Hæþfelda, forþon he wolde þone Cristes geleafan geryhtan; 7 þy ilcan geare forþferde Hild abbodesse on Streonesheale.
- 682 On þisum geare Centwine gefliedre Bretwealas op sæ.
- 685 Her Ceadwalla ongan æfter rice winnan; Se Ceadwalla was Coenbryhting. Coenbryht Cading, Cadda Cupaing,

- Cuba Ceawlining, Ceawlin Cynricing, Cynric Cerdicing; 7 Mul was Ceadwallan broþur, 7 þone mon eft on Cent forbærnde; 7 þy ilcan geare Ecgferþ cyning mon ofslog; Se Ecgferþ was Osweoing, Osweo æþelferþing, æþelferþ æþelricing, æþelric Iding, Ida Epping; 7 Hloþhere þy ilcan geare forþerde.
- 686 Her Ceadwalla 7 Mul Cent 7 Wieht forhergedon.
- 687 Her Mul wearþ on Cent forbærned, 7 oþre .xii. men mid him, 7 þy geare Ceadwalla eft Cent forhergeada.
- 688 Her Ine feng to Wesseaxna rice, 7 heold .xxxvii. wintra. [*Hand 6*: 7 he getimbrade þæt menster æt *Glæstingabyrig*.] 7 þy ilcan geare Ceadwalla for to Rome, 7 fulwihte onfeng from þam papan, 7 se papa hine heht Petrus. 7 ymb .vii. niht he forþerde. Þonne was se Ine Cenreding, Cenred Ceolwalding, Ceolwald was Cynegilis broþur, 7 þa wæron Cupwines suna Ceaulininges, Ceaulin Cynricing, Cynric Cerdicing.
- 690 Her þeodorius ærcibiscop forþerde, 7 feng Beorhtwald to þam biscepdom. Ær wærun Romanisce biscepas, sibban wærun Englisce.
- 694 Her Cantware geþingodan wiþ Ine, 7 him gesaldon .xxx m.. forþon þe hie ær Mul forbærndon; 7 Wihtred feng to Cantwara rice, 7 heold .xxxiii. wintra; Se Wihtred was Egbryhting, Egbryht Arcenbryhting, Erconbryht Eadbalding, Eadbald æþelbryhting.
- 703 Her Hedde biscep forþerde, 7 he heold þone biscepdom .xxvii. wintra on Wintaceastre.
- 704 Her æþelred Pending Miercna cyning onfeng munuchade, 7 þæt rice heold .xxviii. wintra. þa feng Coenred to.
- 705 Her Aldferþ Norþanhymbra cyning forþerde 7 Seaxuulf biscep.
- 709 Her Aldhelm biscep forþerde, se wæs be westan wuda biscep, 7 wæs todæled in forewardum Danieles dagum in tua biscepscira West Seaxna lond, 7 ær hit wæs an. oþer heold Daniel, oþer Aldhelm; Æfter Aldhelme feng Forþhere to; 7 Ceolred feng to Miercna rice, 7 Coenred for to Rome 7 Offa mid him.
- 710 [*Hand 3*: Her Beorhtfriþ ealdormon feaht wiþ Peohtas, 7 Ine 7 Nun his mæg gefuhton wiþ Gerente Wala cyninge.]
- 714 Her forþerde Guþlac se halga.
- 715 Her Ine 7 Ceolred fuhton æt Woddes beorge.
- 716 Her Osred Norþanhymbra cyning wearþ ofslægen, se hæfde .vii. winter rice æfter Aldferþe; þa feng Coenred to rice, 7 heold .ii. gear; þa Osric 7 heold .xi. gear; 7 on þam ilcan geare Ceolred Miercna cyning forþerde, 7 his lic restep on Licetfelda, 7 æþelraedes Pendinges on Bearddanigge; 7 þa feng Æþelbald to rice on Mercium, 7 heold .xli. wintra Æþelbald wæs Alweoing, Alweo Eawing, Eawa Pybing, þæs cyn is beforan awritten; 7 Egbryht se arwierþa wer on Hii þam ealonde þa munecas on ryht gecierde. þæt hie Eastron onryht heoldon, 7 þa ciriclecan scare.
- 718 Her Ingild forþerde Ines broþur, 7 hiera swostur wærun Cuenburg 7 Cupburg, 7 sio Cupburg þæt liif æt Winburnan arærde, 7 hio wæs forgifen Norþanhymbra cyninge Aldferþe, 7 hie be him lifgendum hie gedældun.
- 721 Her Daniel ferde to Rome; 7 þy ilcan geare Ine ofslog Cynewulf.
- 722 Her Æþelburg cuen towarp Tantun 7 Ine ær timbrede; 7 Aldbryht wræccea gewat on Suþrig 7 on Suþ Seaxe; 7 Ine gefeaht wiþ Suþ Seaxum.
- 725 Her Wiþraed Cantwara cyning forþerde. þæs cyn is beforan. [*Hand 8c*: 7 Eadberht feng to Centrice.] 7 Ine feaht wiþ Suþ Seaxan, 7 þær ofslog Aldbryht.
- 728 Her Ine ferde to Rome. [*Hand 6*: 7 þær his feorh gesealde] 7 feng æþelheard to Wesseaxna rice 7 heold .xiii. gear. 7 þy geare gefuhton æþelheard 7 Oswald se æþeling; 7 se Oswald was æþelbalding, æþelbald Cynebalding, Cynebald Cupwining, Cupwine Ceaulining.
- 729 Her cometa se steorra hiene opiewde, 7 Sanctus Egbryht forþerde;
- 730 Her Oswald se æþeling forþerde.
- 731 Her was ofslægen Osric Norþanhymbra cyning, 7 feng Ceoluulf to þam rice, 7 heold .viii. gear. 7 se Ceolwulf wæs Cupaing, Cupa Cupwining, Cupwine Leodwalding. Leodwald Ecgwalding, Ecgwald Aldhelming, Aldhelm Ocging, Ocg Iding, Ida Epping; 7 Beorhtwald ærcibiscep gefor; 7 þy ilcan geare Tatwine wæs gehalgod to ærcibiscepe.
- 733 Her æþelbald geeode Sumurtun; 7 sunne aþiestrode.
- 734 Her wæs se mona swelce he wäre mid blode begoten; 7 ferdon forþ Tatwine 7 Bieda.
- 736 Her Nophelm ærcibiscep onfeng pallium from Romana biscep.

- 737 Her Forphere biscep 7 Friþogis cuen ferdun to Rome.
- 738 Her Eadbryht Eating, Eata Leodwalding, feng to Norþanhymbra rice. 7 heold .xxi. wintra. 7 his broþor wæs Ecgþryht Eating ærcebiscop, 7 hie restab begin on Eoforwicceastre on anum portice.
- 741 Her æþelheard cyning forþferde, 7 feng Cuþræd to Wesseaxna rice, 7 heold .xvi. wintra, 7 heardlice gewon wiþ æþelbald cyning; 7 cupbryht wæs to ærcebiscipe gehalgod, 7 Dun biscep to Hrofesceastre.
- 743 Her æþelbald 7 Cuþræd fuhton wiþ Walas.
- 744 Her Danihel gesæt on Wintanceastre, 7 Hunferþ feng to biscepdom.
- 745 Her Danihel forþferde, þa was .xlili. wintra agan siþpan he onfeng biscepdom.
- 746 Her mon slog Selred cyning.
- 748 Her wæs ofslægen Cynric Wesseaxna æþeling, 7 Eadbryht Cantwara cyning forþferde. [[Hand 8c](#): 7 æþelþyrt *Wihtredes sunu cinges feng to þam rice.* ]
- 750 Her Cuþred cyning gefeaht uuip Æþelhun þone ofermedan aldormonn.
- 752 Her Cuþred gefeaht þy .xii. geare his rices æt Beorgfeorda wiþ Æþelbald.
- 753 Her Cuþred feahit wiþ Walas.
- 754 *actually 756* Her Cuþred forþferde, 7 Cyneheard onfeng biscepdom æfter Hunferþ on Wintanceastre; 7 Cantwaraburg forbærn þy geare 7 Sigeþryht feng to Wesseaxna rice 7 heold an gear.
- 755 *actually 757* Her Cynewulf benam Sigeþryht his rices 7 West Seaxna wiutan for umryhtum dædum buton Hamtunscire 7 he hæfde þa op he ofslog þone aldormon þe him lengest wunode 7 hiene þa Cynewulf on Andred adræfde 7 he þær wunade op þæt hiene an swan ofstang æt Pryfetesfloden 7 he wræc þone aldormon Cumbran 7 se Cynewulf oft miclum gefeohtum feahit uuip Bretwalum 7 ymb .xxxii. wintra þæs þe he rice hæfde he wolde adræfan anne æþeling se was Cyneheard haten 7 se Cyneheard wæs þæs Sigeþryhtes broþur 7 þa geascode he þone cyning lytle werode on wifcyppé on Merantune 7 hine þær berad 7 þone bur utan beeode ær hine þa men onfunden þe mid þam kyninge wærun 7 þa ongeat se cyning þæt 7 he on þa duru eode 7 þa unheanlice hine wereðe op he on þone æþeling locude 7 þa utræsde on hine 7 hine miclum gewundode. 7 hie alle on þone Cyning wærung feohtende op þæt hie hine ofslægenne hæfdon 7 þa on þæs wifes gebærum onfundon þæs cyninges þegnas þa unstilnesse 7 þa þider urning swa hwelc swa þonne gearo wearþ 7 radost 7 hiera se æþeling gehwelcum feoh 7 feorh gebead 7 hiera næníg hit geþicgean nolde'. Ac hie simle feohtende wærar op hie alle lægon butan anum Bryttiscum gisle 7 se swiþe gewundad wæs. þa on morgenne gehierduñ þæt þæs cyninges þegnas þe him beæftan wærun þæt se cyning ofslægen wæs þa ridon hie þider 7 his aldormon Osric 7 Wiferþ his þegn 7 þa men þe he beæftan him læfde ær 7 þone æþeling on þære byrig metton þær se cyning ofslægen læg 7 þa gatu him to belocen hæfdon 7 þa þerto eodon 7 þa gebead he him hiera agenne dom feos 7 londes gif hie him þæs rices upon 7 him cydon þæt hiera mægas him mid wæreron þa þe him from noldon 7 þa cuædon hie þæt him næníg mæg leofra nære þonne hiera hlaford 7 hie næfre his banan folgian noldon 7 þa budon hie hiera mægum þæt hie gesunde from eodon 7 hie cuædon þæt tæt ilce hiera [gefenum](#) geboden wære þe ær mid þam cyninge wærun þa cuædon hie þæt hie hie þæs ne onmundun þon ma þe eowre geferan þe mid þam cyninge ofslægene wærun. 7 hie þa ymb þa gatu feohtende wæreron op þæt hie þærinne fulgon 7 þone æþeling ofslogen 7 þa men þe him mid wærun alle butan anum se wæs þæs aldormonnes godsunu 7 he his feorh generede 7 þeah he wæs oft gewundad. 7 se Cynewulf ricsode .xxxii. wintra 7 his lic lip æt Wintanceastre 7 þæs æplinges æt Ascanmynter 7 hiera ryhtfæder cyn gæp to Cerdice 7 þy ilcan geare mon ofslog Æþelbald Miercna cyning on Seccandune 7 his lic lip on Hreopadune 7 Beornræd feng to rice 7 lytle hwile heold 7 ungefealice 7 þy ilcan geare Offa feng to rice 7 heold .xxxviii. wintra 7 his sunu Egferþ heold .xli. daga 7 .c. daga. Se Offa wæs bincgferþing bincgferþ Eanwulfing, Eanwulf Osmoding, Osmod Eawing, Eawa Pybing, Pybba Creoding, Creoda Cynewalding, Cynewald Cnebing, Cnebba Iceling, Icel Eomæring, Eomær Angelbowing, Angelþeow Offing, Offa Wærmunding, Wærmund Wyhtlæging, Wihtlæg Wodening.
- 758 *actually 760* Her Cupbryht arcebiscop forþferde.
- 759 *actually 761* Her Bregowine wæs to ercebiscipe gehadod to Sancte Michaeles tide.
- 760 *actually 762* Her Æþelþryht Cantwara cyning forþferde [[Hand 8d](#): se was *Wihtredes cinges sunu.* ]
- 761 *actually 763-4* Her wæs se micla winter.
- 763 *actually 765* Her Ianbryht wæs gehadod to ærcebiscipe on þone feowertegan dæg ofer midne winter.
- 764 *actually 766* Her laenbryht ærcebiscop onfeng pallium.
- 768 *actually 770* [[Hand 8d](#): Her forþferde Eadberht Cantwara Eating cinc. ]
- 772 *actually 774* Her Milred biscep forþferde.
- 773 *actually 775*

Her opiewde read Cristesmæl on hefenum æfter sunnan setlgunge; 7 þy geare gefuhton Mierce 7 Cantware  
æt Ottanforda; 7 wunderleca nædran wæron gesewene on Sūþ Seaxna londe.

777 *actually* 779

Her Cynewulf 7 Offa gefuhton ymb Benesingun 7 Offa nam þone tuun.

780 *actually* 782

Her Ald Seaxe 7 Francan gefuhton.

784 *actually* 786

Her Cyneheard ofslog Cynewulf cyning, 7 he þær wearþ ofslægen, 7 .lxxxviii. monna mid him; 7 þa onfeng  
Beorhtric Wesseaxna rices, 7 he ricsode .xvi. gear, 7 his lic liþ æt Werham, 7 his ryhtfædren cyn gæþ to  
Cerdice. [*Hand 8c*: To þysan timan rixode Ealhmund cing innon Cent.]

785 *actually* 787

Her wæs geflitfullic senop æt Cealhyþe, 7 laenbryht ærcebiscop forlet sumne dæl his biscepdomes, 7 from  
Offan kyninge Hygebryht wæs gecoren, 7 Ecgferþ to cyninge gehalgod.

787 *actually* 789

Her nom Beorhtric cyning Offan dohtor Eadburge; 7 on his dagum cuomon ærest .iii. scipu, 7 þa se gerefa  
þærto rad, 7 hie wolde drifan to þæs cyninges tune þy he nyste hwæt hie wæron; 7 hiene mon ofslog; þæt  
wæron þa ærestan scipu Deniscra monna þe Angelcynnes lond gesohton.

790 *actually* 792

Her laenbryht ærcebiscop forþferde, 7 þy ilcan geare wæs gecoren æþelheard abbud to biscepe.

792 *actually* 794

Her Offa Miercna cyning het æþelbryhte rex þæt heafod ofaslean.

794 *actually* 796

Her Adrianus papa 7 Offa cyning forþferdon; 7 æþelred Norþanhymbra cyning wæs ofslægen from his  
agenre þeode, 7 Ceolwulf biscep 7 Eadbald biscep of þæm londe aforon; 7 Ecgferþ feng to Miercna rice. 7 þy  
ilcan geare forþferde; 7 Eadbryht onfeng rice on Cent. þam was oþer noma nemned Præn.

796 *actually* 798

Her Ceolwulf Miercna cyning oferhergeade Cantware op Mersc, 7 gefengun Praen hiera cyning, 7  
gebundenne hine on Mierce læddon;

797 *actually* 799

Her Romane Leone þæm papan his tungon forcurfon, 7 his eagan astungon, 7 hine of his setle afliemdon; 7  
þa sona eft Gode fultomiendum he meahte geseon 7 sprecan, 7 eft was papa swa he ær wæs.

799 *actually* 801

Her æþelheard ærcebiscop 7 Cynebryht Wesseaxna biscep foron to Rome.

800 *actually* 802

Her Beorhtric cyning forþferde 7 Worr aldormon; 7 Ecgbryht feng to Wesseaxna rice; 7 þy ilcan dæge rad  
æþelmund aldorman of Hwicciūm ofer æt Cynemæresforda, þa mette hine Weoxstan aldorman mid  
Wilsætum; þær wearþ micel gefeoht, 7 þær begen ofslægene þa aldormen, 7 Wilsætan namon sige.

802 *actually* 804

Her wæs gehadod Beornmod biscep to Hrofesceastre.

803 *actually* 805

Her æþelheard ærcebiscop forþferde, 7 Wulfred wæs to ærcebiskepe gehadod, 7 Forþred abbud forþferde.

804 *actually* 806

Her Wulfred ærcebiscop pallium onfeng.

805 *actually* 807

Her Cuþred cyning forþferde on Cantwarum, 7 Ceolburg abbudesse, 7 Heabryht aldorman.

812 *actually* 814

Her Carl cyning forþferde, 7 he ricsode .xlv. wintra. 7 Wulfred arcebiscop 7 Wigbryht Wesseaxna biscep foron  
begen to Rome;

813 *actually* 815

Her Wulfred ærcebiscop mid bledsunge þæs papan Leon hwearf eft to his agnum biscepdom; 7 þy geare  
gehergade Ecgbryht cyning on West Walas from eastewardum op westewarde.

814 *actually* 816

Her Leo se æþela papa 7 se halga forþferde, 7 æfter him Stephanus feng to rice.

816 *actually* 818

Her Stephanus papa forþferde, 7 æfter him was Paschalis to papan gehadod; 7 þy ilcan geare forborn  
Ongolcynnes scolu.

819 *actually* 821

Her Cenwulf Miercna cyning forþferde, 7 Ceolwulf feng to rice, 7 Eadbryht aldorman forþferde.

821 *actually* 823

Her wearþ Ceolwulf his rices besciered.

822 *actually* 824

Her tuegen aldormen wurdon ofslægene, Burghelm 7 Muca; 7 senop wæs æt Clofeshoo.

823 *actually* 825

Her wæs Wala gefeoht 7 Defna æt Gafulforda 7 þy ilcan geare gefeaht Ecbryht cyning 7 Beornwulf cyning on  
Ellendune 7 Egbryht sige nam 7 þær wæs micel wæl geslægen. Þa sende he Æplwulf his sunu of þære fierde  
7 Ealhstan his biscep 7 Wulfheard his aldorman to Cent micle werede 7 hie Baldred þone cyning norþ ofer  
Temese adrifon 7 Cantware him to cirdon 7 Subrige 7 SūþSeaxe 7 EastSeaxe þy hie from his mægum ær mid  
unryhte anidde wærun 7 þy ilcan geare EastEngla cyning 7 seo þeod gesohte Egbryht cyning him to friþe 7  
to mundboran for Miercna ege 7 þy geare slogan EastEngle Beornwulf Miercna cyning.

825 *actually* 827

Her Ludecan Miercna cyning 7 his .v. aldormen mon ofslog mid him 7 Wiiglaf feng to rice.

827 *actually* 829

Her mona apistrode on middes wintres mæsseniht 7 þy ilcan geare geeode Egbryht cyning Miercna rice 7 al  
þæt be supan Humber wæs 7 he wæs se eahtepa cyning se þe Bretwalda wæs Ærest Ælle SūþSeaxna cyning  
se þus micel rice hæfde se æftera wæs Ceawlin Wesseaxna cyning se þridda wæs Æþelbryht Cantwara cyning

se feorþa wæs Rædwald EastEngla cyning fifta was Eadwine Norþanhymbra cyning siesta wæs Oswald se æfter him ricsode seofoþa wæs Oswio Oswaldes broþur eahtoþa wæs Ecgbryht Wesseaxna cyning 7 se Ecgbryht lædde fierd to Dore wiþ Norþanhymbre 7 hie him þær eaþmedo budon 7 geþuærnesse 7 hie on þam tohwurfon.

828 *actually* 830

Her eft Wilaf onfeng Miercna rices 7 Æþelwald biscep forþferde 7 þy ilcan geare lædde Ecgbryht cyning fierd on NorþWalas 7 he hie to eaþmodre hersumnesse gedyde.

829 *actually* 831

Her Wulfred ærcebiscep forþferde.

830 *actually* 832

Her Ceolnōp wæs gecoren to biscepe 7 gehadod 7 Feologid abbus forþferde.

831 *actually* 833

Her Ceolnōp ærcebiscep onfeng pallium.

832 *actually* 835

Her hæþen men oferhergeadon Sceapige.

833 *actually* 836

Her gefeaht Ecgbryht cyning wiþ .xxxv. sciphlæsta æt Carrum 7 þær wearþ micel wæl geslægen, 7 þa Denescan ahton wælstowe gewald; 7 Hereferþ 7 Wigþen tuegen biscepas forþferdon, 7 Dudda 7 Osmod tuegen aldormen forþferdon.

835 *actually* 838

Her cuom micel sciphære on Westwalas 7 hie to anum gecierdon, 7 wiþ Ecgbryht West Seaxna cyning winnende wæron. þa he þæt hierde 7 mid fierde ferde 7 him wiþ feaht æt Hengestdune 7 þær gefliemde ge þa Walas ge þa Deniscan.

836 *actually* 839

Her Ecgbryht cyning forþferde, 7 hine hæfde ær Offa Miercna cyning 7 Beorhtric Wesseaxna cyning afliemed .iii. gear of Angelcynnes lande on Fronclond, ær he cyning wære, 7 þy fultomode Beorhtric Offan þy he hæfde his dohtor him to cuene; 7 se Ecgbryht ricsode .xxxvii. wintra, .vii. monaþ, 7 feng Æþelwulf Ecgbrehting to Wesseaxna rice, 7 he salde his suna Æþelstane Cantwara rice 7 Eastseaxna 7 Suprigea 7 Supseaxna.

837 *probably* 840

Her Wulfheard aldormon gefeaht æt Hamtune wiþ .xxxiii. sciphlæsta 7 þær micel wæl geslog 7 sige nom. 7 þy geare forþferde Wulfheard. 7 þy ilcan geare gefeaht Æþelhelm dux wiþ Deniscne here on Port mid Dornsætum 7 gode hwile þone here gefliemde, 7 þa Deniscan ahton wælstowe gewald 7 þone aldormon ofslagon.

838 *actually* 841

Her Herebryht aldormon wæs ofslægen from hæþnum monnum 7 monige mid him on Merscwarum, 7 þy ilcan geare eft on Lindesse 7 on Eastenglum 7 on Cantwarum wurdon monige men ofslægene from þam herige.

839 *actually* 842

Her wæs micel wæsliht on Lundenne 7 on Cwantawic 7 on Hrofesceastre.

840 *probably* 843

Her Æþelwulf cyning gefeaht æt Carrum wiþ .xxxv. schiplæsta, 7 þa Deniscan ahton wæstowe gewald.

845 *probably* 848

Her Eanulf aldorman gefeaht mid Sumursætum 7 Ealchstan biscep 7 Osric aldorman mid Dornsætum gefuhton æt Pedridan muþan wiþ Deniscne here 7 þær micel wæl geslogon 7 sige namon. *þy ilcan geare Æþelstan rex 7 Ealchere dux micelne here ofslagon æt Sondwic on Kent 7 .viii. scipu gefengon 7 þa oþru geflimdon*

851

Her Ceorl aldormon gefeaht wiþ hæþene men min Defenascire æt Wicganbeorge, 7 þær micel wæl geslogon 7 sige namon. 7 þy ilcan geare Æþelstan cyning 7 Ealchere dux micelne here ofslagon æt Sondwic on Cent 7 .ix. scipu gefengun 7 þa oþre gefliemdon. 7 hæþne men ærest ofer winter sæton. 7 þy ilcan geare cuom feorðe healf hund scipa on Temese muþan 7 bræcon Contwaraburg 7 Lundenburg, 7 gefliemdon Beorhtwulf Miercna cyning mid his fierde, 7 foron þa sup ofer Temese on Suprige 7 him gefeaht wiþ Æþelwulf cyning 7 Æþelbald his sunu æt Aclea mid Westseaxna fierde, 7 þær þæt mæste wæl geslogon on hæþnum herige þe we secgan hierdon op þisne ondweardan dæg, 7 þær sige namon.

853

Her bæd Burgred Miercna cyning 7 his wiotan (bædon) Æþelwulf cyning þæt he (he) him gefultumade þæt him Norþwalas gehiersumade. He þa swa dyde, 7 mid fierde fór ofer Mierce on Norþwalas, 7 hie him alle gehiersume dydon. 7 þy ilcan geare sende Æþelwulf cyning Ælfred his sunu to Rome. þa was domne Leo papa on Rome, 7 he hine to cyninge gehalgode 7 hiene him to biscepsuna nam. þa þy ilcan geare Ealhære mid Cantwarum 7 Huda mid Suprigum gefuhton on Tenet wiþ hæþnum herige 7 ærest sige namon, 7 þær wearþ monig mon ofslægen 7 adruncen on gehwæþere hond. On þæs ofer Eastron geaf Æþelwulf cyning his dohtor Burgrede cyninge of Wesseaxum on Merce.

855

Her hæþne men ærest on Sceapige ofer winter sætun, 7 þy ilcan geare gebocude Æþelwulf cyning teopan dæl his londes ofer al his rice Gode to lofe 7 him selfum to ecere hælo, 7 þy ilcan geare ferde to Rome mid micelre weorþnesse 7 þær was .xii. monaþ wuniende 7 þa him hamweard fór, 7 him þa Carl Francna cyning his dohtor geaf him to cuene, 7 æfter þam to his leodom cuom 7 hie þæs gefægene wærun. 7 ymb .ii. gear þæs ðe he on Francum com he gefór, 7 his lic liþ æt Wintancestre, 7 he ricsode nigonteoþe healf gear. On se Æþelwulf wæs Ecgbrehting, Ecgbryht Ealmunding, Ealhmund Eafing, Eafa Eopping, Eoppa Ingilding; Ingild wæs Ines broþur Westseaxna cyninges, þæs þe eft ferde to Sancte Petre 7 þær eft his feorh gesealde; 7 hie wæron Cendredes suna, Cenred wæs Ceolwælding, Ceolwald Cupaing, Cupa Cúbwining, Cúbwine Ceaulining, Cæawlin Cynricing, Cynric Cerdicing, Cerdic Elesing, Elesa Esling, Esla Giwising, Giwis Wiging, Wig Freawining, Freawine Fribogaring, Fribogar Bronding, Brond Bældæging, Bældæg Wodenring, Woden Fribowalding, Fribuwald Freawining, Frealaf Fribuwulfing, Fribuwulf Finning, Fin Godwulfing, Godwulf Geating, Geat Tætwaing, Tætwa Beawing, Beaw Sceldwaing, Sceldwea Heremod Itermoning,

Itermor Hraþraing, se wæs geboren in þære earce: Noe, Lamach, Matusalem, Enoh, laered, Maleel, Camon, Enos, Sed, Adam primus homo et pater noster est Christus, Amen. On þa fengon Æþelwulves suna twegen to rice, Æþelbald to Wesseaxna rice 7 Æþelbryht to Cantwara rice 7 to Eastseaxna rice 7 to Suþriga 7 to Suþseaxna rice; 7 þa ricsode Æþelbald .v. gear.

860

Her æþelbald cyng forþferde, 7 his lic liþ æt Sciraburnan, 7 feng æþelbryht to allum þam rice his broþur, 7 he hit heold on godre geþuarnesse 7 on micelre sibsumnesse; 7 on his dæge cuom micel sciphære [Hand 1b: up 7 abræcon Wintanceastre.] 7 wiþ þone here gefuhton Osric aldorman mid Hamtunscire, 7 æþelwulf aldorman mid Bearrucscire, 7 þone here gefliemdon, 7 wælstowe gewald ahton; 7 se æþelbryht ricsode .v. gear, 7 his lic liþ æt Scireburnan.

865

Her sæt hæþen here on Tenet, 7 genamon friþ wiþ Cantwarum, 7 Cantware him feoh geheton wiþ þam friþe, 7 under þam friþe 7 þam feohgehate se here hiene on niht up bestæl, 7 oferhergeade alle Cent eastewarde;

866

Her feng æþered æþelbryhtes broþur to Wesseaxna rice; 7 þy ilcan geare cuom micel here on Angelcynnes lond, 7 wintersetl namon on Eastenglum, 7 þær gehorsude wurdon, 7 hie him friþ wiþ namon.

867

Her for se here of East Englum ofer Humber muþan to Eoforwicceastre on Norþymbre, 7 þær wæs micel ungeþuarnes þære þeode betweox him selfum, 7 hie hæfdun hiera cyning aworpenne Osbryht, 7 ungecyndne cyning underfengon ællan; 7 hie late on geare to þam gecirdon þæt hie wiþ þone here winnende wærur, 7 hie þeah micle fierd gegadrodon, 7 þone here sohton æt Eoforwicceastre, 7 on þa ceastre bræcon, 7 hie sume inne wurdon, 7 þær was ungemetlic wæl geslægen Norþanhymbra, sume binnan, sume butan; 7 þa cyninges begen ofslægene, 7 sio laf wiþ þone here friþ nam; 7 þy ilcan geare gefor Ealchstan biscep, 7 he hæfde þæt bisceprice .i. wintra æt Scireburnan, 7 his lic liþ þær on tune.

868

Her for se ilca here innan Mierce to Snotengaham, 7 þær wintersetl namon; 7 Burgræd Miercna cyning 7 his wiotan bædon æþered Westseaxna cyning 7 ælfred his broþur þæt hie him gefultumadon, þæt hie wiþ þone here gefuhton; 7 þa ferdon hie mid Wesseaxna fierde innan Mierce op Snotengaham, 7 þone here þær metton on þam geweorce, 7 þær nan hefelic gefeoht ne wearp, 7 Mierce friþ namon wiþ þone here;

869

Her for se here eft to Eoforwicceastre, 7 þær sæt .i. gear.

870

Her rad se here ofer Mierce innan Eastngle 7 wintersetl namon. æt þeodforda, 7 þy wintra Eadmund cyning him wiþ feaht, 7 þa Deniscan sige namon, 7 þone cyning ofslogon, 7 þæt lond all geeodon; 7 þy geare gefor Ceolnōp ærcbiscep. [Hand 7a: 7 Æþered Wiltunscire biscop wearp gecoren to ærcbiscep to Cantuareberi.]

871

Her cuom se here to Readingum on Westseaxe, 7 þæs ymb .iii. niht ridon .ii. eorlas up; þa gemette hie æþelwulf aldorman on Englafelda, 7 him þær wiþ gefeaht 7 sige nam; þæs ymb .iv. niht æþered cyning 7 ælfred his broþur þær micle fierd to Readingum gelæddon, 7 wiþ þone here gefuhton, 7 þær wæs micel wæl geslægen on gehwæpre hond, 7 æþelwulf aldorman wearp ofslægen, 7 þa Deniscan ahton wælstowe gewald; 7 þæs ymb .v. niht gefeaht æþered cyning 7 ælfred his broþur wiþ alne þone here on aescsdune, 7 hie wærur on twæm gefylcum, on oþrum wæs Bachsecg 7 Halfdene þa hæþnan cyninges, 7 on oþrum wærur þa eorlas; 7 þa gefeaht se cyning æþered wiþ þara cynunga getruman, 7 þær wearp se cyning Bagsecg ofslægen; 7 ælfred his broþur wiþ þara eorla getruman, 7 þær wearp Sidroc eorl ofslægen se alda, 7 Sidroc eorl se gioncga, 7 Osbearn eorl, 7 Fræna eorl, 7 Hareld eorl, 7 þa hergas begen gefliemde, 7 fela þusenda ofslægenra, 7 onfeohtende wærur op niht. 7 þæs ymb .vi. niht gefeaht æþered cyning 7 ælfred his broður wiþ þone here æt Basengum, 7 þær þa Deniscan sige namon; 7 þæs ymb .vii. monaþ gefeaht æþered cyning 7 ælfred his broþur wiþ þone here æt Meretune, 7 hie wærur on tuæm gefylcum, 7 hie butu gefliemdon, 7 longe on dæg sige ahton, 7 þær wearp micel wælsliht on gehwæpere hond, 7 þa Deniscan ahton wælstowe gewald; 7 þær wearp Heahmund biscep ofslægen, 7 fela godra monna; 7 æfter þisum gefeohte cuom micel sumorlida; 7 þæs ofer Eastron gefor æþered cyning, 7 he ricsode .v. gear, 7 his lic liþ æt Winburnan. þa feng ælfred æþelwulping his broþur to Wesseaxna rice; 7 þæs ymb anne monaþ gefeaht ælfred cyning wiþ alne þone here lytle werede æt Wiltune, 7 hine longe on dæg gefliemde, 7 þa Deniscan ahton wælstowe gewald; 7 þæs geares wurdon .viii. folc gefeoht gefohten wiþ þone here on þy cynerice be suþan Temese, 7 butan þam þe him ælfred þæs cyninges broþur, 7 anlipig aldorman, 7 cyninges þegnas oft rade onridon þe mon na ne rimde, 7 þæs geares wærur ofslægene .viii. eorlas 7 an cyning; 7 þy geare namon Westseaxe friþ wiþ þone here.

872

Her for se here to Lundenbyrig from Readingum, 7 þær wintersetl nam, 7 þa namon Mierce friþ wiþ þone here.

873

Her for se here on Norþymbre, 7 he nam wintersetl on Lindesse æt Tureces iege, 7 þa namon Mierce friþ wiþ þone here.

874

Her for se here from Lindesse to Hreopedune, 7 þær wintersetl nam, 7 þone cyning Burgræd ofer sæ adræfdon ymb .xxii. wintra þæs þe he rice hæfde, 7 þæt lond all geeodon; 7 he for to Rome 7 þær gesæt 7 his lic liþ on Sancta Marian circean on Angelcynnes scole; 7 þy ilcan geare hie sealdon anum unwisum cyninges þegnas Miercna rice to haldanne, 7 he him aþas swor 7 gislas salde, þæt he him gearo wäre swa hwelce dæge swa hie hit habban wolden, 7 he gearo wäre mid him selfum, 7 on allum þam þe him læstan woldon. to þæs heres þearfe.

875

Her for se here from Hreopedune, 7 Healfdene for mid sumum þam here on Norþymbre. 7 nam wintersetl be Tinan þære ea, 7 se here þæt lond geeode. 7 oft hergade on Peothas, 7 on Straæledwalas; 7 for Godrum 7 Oscytel 7 Anwynd. þa .iii. cyninges, of Hreopedune to Grantebrycge mid micle here, 7 sæton þær an gear; 7 þy sumera for ælfred cyning ut on sæ mid sciphære, 7 gefeaht wiþ .vii. sciphlæstas, 7 hiera an gefeng. 7 þa

oþru gefliemde.

876

Her hiene bestæl se here into Werham Wesseaxna fierde, 7 wiþ þone here se cyning friþ nam, 7 him þa aþas sworon on þam halgan beage, þe hie ær nanre þeode noldon, þæt hie hrædlice of his rice foren; 7 hie þa under þam hie nihtes bestælon þære fierde se gehorsoda here into Escanceaster; 7 þy geare Healfdene Norþanhymbra lond gedælde. 7 ergende wærон 7 hiera tilgende.

877

Her cuom se here into Escanceastre from Werham, 7 se sciphore sigelede west ymbutan, 7 þa mette hie micel yst on sæ, 7 þær forewearp .cxx. scipa æt Swanawic; 7 se cyning ælfred æfter þam gehorsudan here mid fierde rad op Exanceaster 7 hie hindan ofridan ne meahte ær hie on þam fæstene wærон, þær him mon to ne meahte; 7 hie him þær foregislas saldon. swa fela swa he habban wolde, 7 micle aþas sworon, 7 þa godne friþ heoldon; 7 þa on hærfæste gefor se here on Miercna lond, 7 hit gedældon sum, 7 sum Ceolwulfe saldon.

878

Her hiene bestæl se here on midne winter ofer tuelftan niht to Cippanhamme, 7 geridon Wesseaxna lond 7 gesæton [7 micel þæs folcs \(7\)](#) ofer sæ adræfdon, 7 þæs oþres þone mæstan dæl hie geridon, 7 him to gecirdon buton þam cyninge Ælfrede. 7 he lytle werede unieþelice æfter wudum for, 7 on morfæstenum; 7 þæs ilcan wintra wæs Inwæres broþur 7 Healfdenes on Westseaxum on Defenascire mid .xxiii. scipum, 7 hiene mon þær ofslog, 7 .dccc. monna mid him. 7 .xl. monna his heres; 7 þæs on Eastron worhte ælfred cyning lytle werede geweorc æt Æþelingaeigge, 7 of þam geweorce was winnende wiþ þone here, 7 Sumursætna se dæl, se þær niehst wæs; þa on þære seofodan wiecan ofer Eastron he gerad to Ecgbryhtes stane be eastan Sealwyda, 7 him to [comon](#) þær ongen Sumorsæte alle, 7 Wilsætan, 7 Hamtunscir se dæl, se hiere behinon sæ was, 7 his gefægene wærun; 7 he for ymb ane niht of þam wicum to Iglea, 7 þæs ymb ane to Ebændune, 7 þær gefeaht wiþ alne þone here, 7 hiene gefliemde, 7 him æfter rad op þæt geweorc, 7 þær sæt .xiiii. niht; 7 þa salde se here him foregislas 7 micle aþas þæt hie of his rice uuoldon 7 him eac gehet on þæt kyning fulwihe onfon wolde 7 hie þæt gelæston swa, 7 þæs ymb .iii. wiecan com se cyning to him Godrum brítiga sum para monna þe in þam here weorpuste wærон æt Alre, 7 þæt is wiþ Æþelinggaeige; 7 his se cyning þær onfeng æt fulwihe, 7 his crismising was æt Weþmor, 7 he was .xii. niht mid þam cyninge, 7 he hine miclum 7 his geferan mid feo weorðude.

879

Her for se here to Cirenceastre of Cippanhamme. 7 sæt þær an gear; 7 þy geare gegadrode on hloþ wicenga, 7 gesæt æt Fullanhamme be Temese; 7 þy ilcan geare apiestrode sio sunne ane tid dæges.

880

Her for se here of Cirenceastre on Eastengle, 7 gesæt þæt lond, 7 gedælde. 7 þy ilcan geare for se here ofer sæ þe ær on Fullanhomme sæt on Fronclond to Gend, 7 sæt þær an gear.

881

Her for se here ufor on Fronclond, 7 þa Francan him wiþ gefuhton, 7 þær [ba](#) wearþ se here gehorsod æfter þam gefeohte.

882

Her for se here up onlong Mæse feor on Fronclond, 7 þær sæt an gear. 7 þy ilcan geare for ælfred cyning mid scipum ut on sæ. 7 gefeaht wiþ feower sciphæstas Deniscra monna, 7 para scipa tu genam, 7 þa men ofslægene wærон þe ðæreron wærон, 7 tuegen sciphæstas him on hond eodon, 7 þa wærон miclum forslægene 7 forwundode ær hie on hond eodon.

883

Her for se here up on Scald to Cundob, 7 þær sæt an gear.

884

Her for se here up on Sunnan to Embenum, 7 þær sæt an gear.

885

Her todælde se foresprecena here on tu, oþer dæl east. oþer dæl to Hrofesceastre; 7 ymbsæton ða ceastre, 7 worhton oþer fæsten ymb hie selfe. 7 hie þeah þa ceastre aweredon oppæt ælfred com utan mid fierde; þa eode se here to hiera scipum, 7 forlet þæt geweorc. 7 hie wurdon þær behorsude, 7 sona þy ilcan sumere ofer sæ gewiton; 7 þy ilcan geare sende ælfred cyning sciphore on Eastengle; sona swa hie comon on Stufe muþan, þa metton hie .xvi. scipu wicenga, 7 wiþ ða gefuhton, 7 þa scipo alle geræhton, 7 þa men ofslogon; þa hie þa hamweard wendon mid þære herehybe, þa metton hie micline sciphore wicenga, 7 þa wiþ þa gefuhton by ilcan dæge, 7 þa Deniscan ahton sige; þy ilcan geare ær middum wintra. forþferde Carl Francna cyning, 7 hiene ofslog an efor, 7 ane geare ær his broður forþferde, se hæfde eac þæt westrice, 7 hie wærон begen Hloþwiges suna. Se hæfde eac þæt westrice, 7 forþferde þy geare þe sio sunne apiestrode. Se wæs Karles sunu þe æþelwulf Westseaxna cyning his dohtor hæfde him to cuene. 7 þy ilcan geare gegadrode micel sciphore on Aldseaxum, 7 þær wearþ micel gefeoht tua on geare, 7 þa Seaxan hæfdun sige, 7 þær wærон Frisan mid. þy ilcan geare feng Carl to þam westrice, 7 to allum þam westrice behieran Wendelsæ, 7 begeondan þisse sæ, swa hit his pridda fæder hæfde, butan Lidwicciun. Se Carl was Hloþwiges sunu, se Hloþwig was Carles broþur, se wæs lúpyttan fæder þe æþelwulf cyning hæfde, 7 hie wærон Hloþwiges suna, se Hloþwig was þæs aldan Carles sunu, se Carl was Pippenes sunu. 7 þy ilcan geare forþferde se goda papa Marinus, se gefreode Ongelcynnes scole be ælfredes bene Westseaxna cyninges, 7 he sende him micla gifa, 7 þær rode dæl þe Crist on browude. 7 þy ilcan geare se here on Eastenglum bræc friþ wiþ ælfred cyning.

886

Her for se here eft west þe ær east gelende, 7 þa up on Sigene, 7 þær wintersetl namon. þy ilcan geare gesette ælfred cyning Lundenburg, 7 him all Angelcyn to cirde, þæt buton Deniscra monna hæftniede was, 7 hie þa befæste þa burg æþerede aldormen to haldonne.

887

Her for se here up þurh þa brycge æt Paris, 7 þa up andlang Sigene op Mæterne, op Cariei; 7 þa sæton þara 7 innan lonan tu winter on þam twam stedum; 7 þy ilcan geare forþferde Karl Francna cyning, 7 Earnulf his broþur sunu hine .vi. wicum ær he forþferde berædde æt þam rice, 7 þa wearþ þæt rice todæled on .v. 7 .v. kyninges to gehalgode. þæt wæs þeah mid Earnulfes geþafunge, 7 hi cuædon þæt hie þæt to his honda healdan sceoldon. forþæm hira nan næs on fædren healfe to geboren. buton him anum. Earnulf þa wunode

on þæm londe be eastan Rin, 7 Robulf þa feng to þæm middelrice, 7 Oda to þæm westdæle, 7 Beorngar 7 Wipa to Longbeardna londe, 7 to þæm londum on þa healfre muntes, 7 þæt heoldun mid micelre unsibbe, 7 tu folcgefeoht gefuhton, 7 þæt lond oft 7 gelome forhergodon, 7 æghwæþer operne oftrædlice ut dræfde; 7 þy ilcan geare þe se here for forþ up ofer þa brycge æt Paris. (7) Æpelhelm aldormon lædde Wesseaxna ælmessan 7 ælfredes cyninges to Rome.

888

Her lædde Beocca aldormon Wesseaxna ælmessan 7 ælfredes cyninges to Rome. 7 æþelswiþ cuen, sio wæs ælfredes sweostor cyninges, forþferde, 7 hire lic liþ æt Parian; 7 þy ilcan geare æþelred ercebiscep 7 æþelwold aldormon. forþferdon on anum monþe.

889

On þisum geare næs nan færeld to Rome, buton tuegen hleaperas ælfred cyning sende mid gewritum.

890

Her lædde Beornhelm abbud Westseaxna ælmessan to Rome 7 ælfredes cyninges; 7 Godrum se norþerna cyning forþferde, þæs fulluhntama wæs æþelstan, se wæs ælfredes cyninges godsunu, 7 he bude on Eastenglum, 7 þæt lond ærest gesæt; 7 þy ilcan geare for se here of Sigene to Sant Laudan, þæt is butueoh Brettum 7 Francum, 7 Brettas him wiþ gefuhton, 7 hæfdon sige, 7 hie bedrifon ut on ane ea, 7 monige adrencton. [Hand 7a: Her wæs Plegemund gecoron of Gode 7 of eallen his halechen.]

891

Her for se here east. 7 Earnulf cyning gefeaht wið ðæm ræde here ær þa scipu cuomon, mid Eastfrancum, 7 Seaxum, 7 Bægerum. 7 hine gefliende; 7 þrie Scottas comon to ælfrede cyninge, on anum bate butan ælcum gerebrum of Hibernia, þanon hi hi bestælon forpon þe hi woldon for Godes lufan on elpiodignesse beon, hi ne rohton hwær. Se bat wæs geworht of þriddan healfre hyde þe hi on foron, 7 hi namon mid him þæt hi hæfdun to seofon nihtum mete; 7 þa comon hie ymb .vii. niht to londe on Cornwalum. 7 foron þa sona to ælfrede cyninge; þus hie wæron genemnde, Dubslane 7 Maccbethu. 7 Maelinmun. 7 Swifnæh se betsta lareow þe on Scottum wæs gefor.

(892)

(891 cont'd)

7 by ilcan geare ofer Eastron. ymbe gang dagas opþe ær, æteowde se steorra þe mon on boclæden hæt cometa, Sume men cweþaþ on Englisc þæt hit sie feaxede steorra. forþæm þær stent lang leoma of, hwilum on ane healfre hwilum on ælce healfre:

892

Her on þisum geare for se micla here. þe we gefyrn ymbe spræcon, eft of þæm eastric westweard to [Bunann](#). 7 þær wurdon gescipode, swa þæt hie asettan him on anne siþ ofer mid horsum mid ealle, 7 þa comon up on Limene muþan. mid .ccl. (hunde) scipa. Se muþa is on easte weardre Cent. æt þæs miclan wuda eastende þe we Andred hatað; se wudu is eastlang 7 westlang hund twelftiges mila lang opþe lengra, 7 þritiges mila brad; seo ea þe we ær ymbe spræcon lið ut of þæm wealda; On þa ea hi tugon up hiora scipu op þone weald .iiii. mila fram þæm muþan uteweardum. 7 þær abræcon an geweorc. inne on þæm fenne sæton feawa cirlisce men on, 7 wæs samworht. þa sona æfter þæm com Hæsten mid .lxxx. scipa up on Temese muðan, 7 worhte him geweorc æt Middeltune, 7 se oþer here æt Apuldre.

893

On þys geare, þæt wæs ymb twelf monað þæs þe hie on þæm eastrice geweorc geworht hæfdon, Norþymbre 7 Eastngle hæfdon ælffrede cyninge aþas geseald, 7 Eastngle foregisla .vi. 7 beh ofer þa treowa, swa oft swa þa oþre hergas mid ealle herige ut foron, þonne foron hie, opþe mid, opþe on heora healfre an. þa gegaderade ælfred cyning his fierd, 7 for þæt he gewicode betwux þæm twam hergum. þær þær he niehst rytm hæfde for wudufæstenne ond for wæterfæstenne swa þæt he mehte ægþerne geræcan gif hie ænigne feld secan wolden; þa foron hie siþan æfter þæm wealda hloþum 7 flocradum. bi swa hwærperre efes swa hit þonne fierdles wæs. 7 him mon eac mid oþrum floccum sohte mæstra daga ælce, opþe on niht. ge of þære fierde, ge eac of þæm burgum; Hæfde se cyning his fierd on tu tonumen, swa þæt hie wæron simle healfre æt ham, healfre ute, butan þæm monnum þe þa burga healdan scolden. Ne com se here oftor eall ute of þæm setum þonne tuwwa. oþre siþe þa hie ærest to londe comon, ær sio fierd gesamnod wære, oþre siþe þa hie of þæm setum faran woldon; þa hie gefengon micle herehyð, 7 þa woldon ferian norþweardes ofer Temese in on Eastseaxe ongean þa scipu. þa forrad sio fierd hie foran, 7 him wið gefeaht æt Fearnhamme, 7 þone here gefliende, 7 þa herehyða ahreddon, 7 hie flugon ofer Temese buton ælcum forda þa up be Colne on anne iggað. þa besæt sio fierd hie þær utan þa hwile þe hie þær lengest mete hæfdon. Ac hie hæfdon þa heora stemn gesetenne, 7 hiora mete genotudhe, 7 wæs se cyng þa piderweardes on fære. mid þære scire þe mid him fierdedon; þa he þa wæs piderweardes, 7 sio oþer fierd wæs hamweardes, 7 ða Deniscan sæton þær behindan, forþæm hiora cyning wæs gewundod on þæm gefeohte, þæt hi hine ne mehton ferian; þa gegaderedon þa þe in Norþymbrum bugeað, 7 on Eastenglum, sum hund scipa, 7 foron suð ymbutan, 7 sum feowertig scipa norþ ymbutan, 7 ymbsæton an geweorc on Defnascire be þære norþsað; 7 þa þe suð ymbutan foron. ymbsæton Exancester. þa se cyng þær hierde, þa wende he hine west wið Exancestres mid ealre þære fierde, buton swiþe gewaldenum dæle easteweardes þæs folces. þa foron forð opþe hie comon to Lundenbyrg, 7 þa mid þæm burgwarum 7 þæm fultume þe him westan com, foron east to Beamfleote; Wæs Hæsten þa þær cumen mid his herge, þe ær æt Middeltune sæt. 7 eac se micla here wæs þa þærto cumen, þe ær on Limene muþan sæt æt Apuldre; Hæfde Hæsten ær geworht þæt geweorc æt Beamfleote, 7 wæs þa ut afaren on hergap, 7 wæs se micla here æt ham; þa foron hie to 7 gefliedon þone here, 7 þæt geweorc abræcon, 7 genamon eal þæt þær binnan wæs, ge on feo. ge on wifum, ge eac on bearnum, 7 brohton eall into Lundenbyrig, 7 þa scipu eall oðþe tobraæcon, opþe forbærndon, opþe to Lundenbyrig brohton opþe to Hrofesseastre. 7 Hæstenes wif 7 his suna twegen mon brohte to þæm cyninge, 7 he hi him eft ageaf, forþæm þe hiora wæs oþer his godsunu, oþer æðeredes ealdormonnes; Hæfdon hi hiora onfangen ær Hæsten to Beamfleote come, 7 he him hæfde geseald gislas 7 aðas, 7 se cyng him eac wel feoh sealde, 7 eac swa þa he þone cniht agef 7 þæt wif. Ac sona swa hie to B(I) eamfleote comon, 7 þæt geweorc (ge)geworht wæs. swa hergode he on his rice þone ilcan ende þe æbered his cumpæder healdan sceolde, 7 eft oþre siþe he wæs on hergað gelend on þæt ilce rice þa þa mon his geweorc abræc. þa se cyning hine þa west wende mid þære fierde wið Exancestres. swa ic ær sæde, 7 se here

þa burg beseten hæfde; þa he þærto gefaren wæs, þa eodon hie to hiora scipum. þa he þa wið þone here þær wæst abisgod wæs, 7 þa hergas wæron þa gegaderode begen to Sceobyrig on Eastseaxum, 7 þær geweorc worhtun. Foron begen ætgædere up be Temese, 7 him com micel eaca to. ægþer ge of Eastenglum, ge of Norþymbrum. Foron þa up be Temese oppæt hie gedydon æt Sæferne, þa up be Sæferne. þa gegaderode æþered ealdormon, 7 æþelm ealdorman. 7 æþelnop ealdorman, 7 þa cinges þegnas þe þa æt ham æt þæm geweorcum wæron, of ælcre byrig be eastan Pedredan, ge be westan Sealwuda ge be eastan, ge eac be norþan Temese, 7 be westan Sæfern, ge eac sum dæl þæs Norðwealcynnes. þa hie þa ealle gegaderode wæron, þa offoron hie þone here hindan æt Buttingtune. on Sæferne stæþe, 7 hine þær utan besæton on ælc healfse, on anum fæstenne. þa hie ða fela wucena sæton on twa healfse þær e, 7 se cyng wæs west on Defnum wiþ þone sciphore, þa wæron hie mid metelieste gewægde, 7 hæfdon miclne dæl þara horsa freten. 7 þa opre wæron hungre acwolen. þa eodon hie ut to ðæm monnum þe on easthealfe þære e wicodon, 7 him wiþ gefuhton, 7 þa Cristnan hæfdon sige; 7 þær wearð Ordheh cyninges þegn ofslægen, 7 eac monige opre cyninges þegnas, ofslægen, 7 se dæl þe þær aweg com wurdon on fleame generede. þa hie on Eastseaxe comon to hiora geweorce. 7 to hiora scipum. þa gegaderade sio laf eft of Eastenglum, 7 of Norðhymbrum. miclne here onforan winter. 7 befæston hira wif, 7 hira scipu, 7 hira feoh on Eastenglum, 7 foron anstreces dæges 7 nihtes, þæt hie gedydon on anre westre ceastre on Wirhealum, seo is Legaceaster gehaten; þa ne mehte seo fird hie na hindan offaran, ær hie wæron inne on þæm geweorce; Besæton peah þæt geweorc utan sume twegen dagas, 7 genamon ceapes eall þæt þær buton wæs, 7 þa men ofslogon þe hie foran forridan mehton butan geweorce, 7 þæt corn eall forbærndon, 7 mid hira horsum fretton on ælcre efenehðe. 7 þæt wæs ymb twelf monað þæs þe hie ær hider ofer sæ comon.

[894](#)

ONd þa sona æfter þæm on ðys gere for se here of Wirheale in on Norðwealas. forþæm hie ðær sittan ne mehton; þæt wæs forðy þe hie wæron benumene ægðer ge þæs ceapes, ge þæs cornes, ðe hie gehergod hæfdon; þa hie ða eft ut of Norðwealum wendon mid þære herehyðe þe hie ðær genumen hæfdon, þa foron hie ofer Norðhymbra lond 7 Eastengla, swa swa seo fird hie geræcan ne mehte, oppæt hie comon on Eastseaxna lond eastewارد, on an igland þæt is ute on þære sæ, þæt is Meresig haten. 7 þa se here eft hamweard wende. þe Exanceaster beseten hæfde, þa hergodon hie up on Suð Seaxum neah Cisseceastræ, 7 þa burgware hie gefliedon, 7 hira monig hund ofslogon, 7 hira scipu sumu genamon. Ða by ylcan gere onforan winter þa Deniscan þe on Meresige sæton. tugon hira scipu up on Temese, 7 þa up on Lygan; þæt wæs ymb twa ger þæs þe hie hider ofer sæ comon.

[895](#)

On þy ylcan gere worhte se foresprecena here geweorc be Lygan .xx. mila bufan Lundenbyrig. þa þæs on sumera foron micl dæl þara burgwara, 7 eac swa opres folces, þæt hie gedydon æt þara Deniscana geweorce, 7 þær wurdon gefliedon, 7 sume feower cyninges þegnas ofslægene. þa þæs on hærfeste þa wicode se cyng on neweste þære byrig, þa hwile þe hie hira corn gerypon, þæt þa Deniscan him ne mehton þæs ripes forwiernan. þa sume dæge rad se cyng up bi þære eæ, 7 gehawade hwær mon mehte þa ea forwyrcan, þæt hie ne mehton þa scipu ut brengan. 7 hie ða swa dydon. worhton ða tu geweorc. on twa healfse þære eas. þa hie ða þæt geweorc furþum ongunnen hæfdon, 7 þæt gewicod hæfdon. þa onget se here þæt hie ne mehton þa scipu ut brengan; þa forleton hie hie, 7 eodon ofer land þæt hie gedydon æt Cwatbrycge be Sæfern, 7 þær gewerc worhton. þa rad seo fird west æfter þæm herige, 7 þa men of Lundenbyrig gefetedon þa scipu, 7 þa ealle þe hie alædan ne mehton tobræcon, 7 þa þe þær stælwyrðe wæron binnan Lundenbyrig gebrohton; 7 þa Deniscan hæfdon hira wif befæst innan Eastengle ær hie ut of þæm geweorce foron; þa sæton hie þone winter æt Cwatbrycge. þæt wæs ymb þeo ger þæs þe hie on Limene muðan comon hider ofer sæ.

[896](#)

Ða þæs on sumera on ðysum gere tofor se here, sum on Eastengle, sum on Norðhymbre, 7 þa þe feohlease wæron him þær scipu begeton, 7 suð ofer sæ foron to Sigene. Næfde se here, Godes þoncs. Angelcyn ealles forswiðe gebrocod; Ac hie wæron micle swiþor gebrocoded on þæm þrim gearum mid ceapes cwilde 7 monna, ealles swiþost mid þæm þæt manige þara selestena cynges þena þe þær on londe wæron forðerdon on þæm þrim gearum; Para wæs sum Swiðulf biscop on Hrofesceastræ, 7 Ceolmund ealdorman on Cent, 7 Beorhtulf ealdorman on Eastseaxum, 7 Wulfred ealdorman on Hamtunscre, 7 Ealhheard biscop æt Dorceceastræ, 7 Eadulf cynges þegn on Suðseaxum, 7 Beornulf wicgefera on Winteceastræ, 7 Ecgulf cynges horsþegn, 7 manige eac him þeh ic ða geðungnestan nemde. Py ilcan geare drehton þa hergas on Eastenglum 7 on Norðhymbrum Westseaxna lond swiðe be þæm suðstæðe mid stælhergum, ealra swiþust mid ðæm æscum þe hie fela geara ær timbredon. þa het ælfred cyng timbran langscipu ongen ða æscas; þa wæron fulneah tu swa lange swa þa oðru. sume hæfdon .Ix. ara. sume ma. þa wæron ægðer ge swiftran ge unwealtran, ge eac hieran þonne þa oðru. næron nawðer ne on Fresisc gescæpene ne on Denisc, bute swa him selfum ðuhte þæt hie nytwyrðoste beon meahten. þa æt sumum cirre þæs ilcan geares comon þær sex scipu to Wiht, 7 þær micel yfel gedydon, ægðer ge on Defenum ge welhwær be ðæm særiman. þa het se cyng faran mid nigonum to þara niwena scipa, 7 forfon him þone muðan foran on utermere; þa foron hie mid þrim scipum ut ongen hie, 7 þeo stodon æt ufweardum þæm muðan on drygum, wæron þa men uppe on londe of agane, þa gefengon hie þara þeora scipa tu æt ðæm muðan uteweardum, 7 þa men ofslogon, 7 þæt an oðwand; On þæm wæron eac þa men ofslægene buton fifum. þa comon forðy onwæg de ðara operra scipu asæton, þa wurdon eac swiðe uneðellice aseten. Preo asæton on ða healfse þæs deopes ðe ða Deniscan scipu aseten wæron, 7 þa oðru eall on opre healfse, þæt hira ne mehte nan to oðrum. Ac ða þæt wæter wæs ahebbad fela furlanga from þæm scipu. þa eodon ða Deniscan from þæm þrim scipum to þæm oðrum þrim þe on hira healfse beebbaðe wæron, 7 hie þa þær gefuhton. þær wearð ofslægen Lucumon cynges gerefæ. 7 Wulfheard Friesa. 7 æbbe Friesa, 7 æðelhere Friesa, 7 æðelferð cynges geneat, 7 ealra monna Fresiscra 7 Engliscra .lxii. 7 þara Deniscena .cxx. þa com þæm Deniscum scipum þeh ær flod to, ær þa Cristnan mehten hira ut ascufan, 7 hie forðy ut oðreowon; þa wæron hie to þæm gesargode. þæt hie hie ne mehton Suðseaxna lond utan berowan, ac hira þær tu sæ on lond wearp. 7 þa men mon lædde to Winteceastræ to þæm cyng, 7 he hie ðær ahon het. 7 þa men comon on Eastengle. þe on þæm anum scipe wæron. swiðe forwundode. Py ilcan sumera forwearð nolæs þonne .xx. scipa mid monnum mid ealle. be þam suðriman. Py ilcan gere forðerde Wulfric cynges horsðegn, se wæs eac Wealhgefera.

[897](#)

Her on þysum gere gefor æðelm Wiltunscire ealdormon, nigon nihtum ær middum sumere. 7 her forðferde Heahstan, se wæs on Lundenne bispoc.

[900](#)

Her gefor ælfred Aþulfiŋ, syx nihtum ær ealra haligra mæssan; Se wæs cyning ofer eall Ongelcyn butan ðæm dæle þe under Dena onwalde wæs, 7 he heold þæt rice. oþrum healfum læs þe .xxx. wintra. 7 þa feng Eadweard his sunu to rice. Þa gerad æðelwald his fædran sunu. þone ham æt Winburnan, 7 æt Tweoxneam butan ðæs cyninges leafe 7 his witena. Þa rad se cyning mid firde [þær](#) he gewicode æt Baddanbyrig wið Winburnan, 7 æðelwald sæt binnan þæm ham mid þæm monnum þe him to gebugon, 7 hæfde ealle þa geatu forworht in to him, 7 sæde þæt he wolde oðer oððe þær libban oððe þær licgan. Þa under þæm þa bestæl he hine on niht on weg, 7 gesohte þone here on Norðhymbrum, 7 se cyng het ridan æfter, 7 þa ne mehte hine mon ofridan; þa berad mon þæt wif þæt he hæfde ær genumen butan cynges leafe 7 ofer þara biscopta gebod, forðon ðe heo wæs ær to nunnan gehal god. 7 on þys ilcan gere forðferde æþered. wæs on Defenum ealdormon, feower wucum ær ælfred cyning.

[902](#)

Her gefor Aþulf ealdormon Ealhswiðe broðor 7 Uirgilius abbud of Scottum. 7 Grimbald mæssepreost. [[Hand 6a](#): .viii. idus lulli.]

[903](#)

Her com æðelwald hidre ofer sæ mid þæm flotan þe he mid wæs on East Sexe.

[904](#)

Her aspon æðelwald þone here on Eastenglum to unfriðe, þæt hie hergodon ofer Mercna land oð hie comon to Creccagelade, 7 foron þær ofer Temese, 7 namon ægðer ge on Brædene ge ðær ymbutan eall þæt hie gehentan mehton, 7 wendan ða eft hamweard; þa for Eadweard cyning æfter, swa he raðost mehte his fird gegadrian, 7 oferhergade eall hira land betwuh dicum 7 Wusan. eall oð ða fennas norð; þa he ða eft bonan ut faran wolde, þa het he beodan ofer ealle þa fird þæt hie foron ealle ut ætsomne. þa ætsæton ða Centiscan þær beæftan ofer his bebed, 7 sefon ærendranc he him hæfde to asend. þa befor se here hie ðær, 7 hie ðær gefuhton, 7 þær wearð Sigulf ealdormon ofslægen, 7 Sigelm ealdormon, 7 Eadwold cynges ðegen, 7 Cenulf abbot, 7 Sigebreht Sigulfe sunu, 7 Eadwald Accan sunu, 7 monige eac him, þeh ic ða geðungnestr nemde. 7 on ðara Deniscena healfe wearð ofslægen Eohric hira cyng, 7 æðelwald æðeling ðe hine to þæm unfriðe gespon, 7 Byrhtsige Beornoðes sunu æðelinges. 7 Ysopa hold, 7 Oscytel hold, 7 swiðe monige eac him, þe we nu genemnan ne magon; 7 þær wæs on gehwæðre hond micel wæl geslægen, 7 þara Deniscena þær wearð ma ofslægen, þeh hie wælstowe gewald ahton. 7 Ealhswið gefor þy ilcan geare.

[905](#)

Her on þys geare gefor ælfred, wæs æt Baðum gerefæ. 7 on þæm ilcan gere mon fæstnode þone frið æt Yttingaforda, swa swa Eadweard cyng gerædde, ægðer wið Eastngle ge wið Norðhymbre.

[908](#)

Her gefor Denulf, se wæs on Wintceaste bispoc.

[909](#)

Her feng Friðestan to biscopdome on Wintceaste, 7 Asser bispoc gefor æfter ðæm, se wæs æt Scireburnan bispoc. 7 by ilcan gere sende Eadweard cyng firde ægðer ge of Westseaxum ge of Mercum, 7 heo gehergade swiðe micel on þæm norðhere, ægðer ge on mannum ge on gehwelces cynnes yrfe, 7 manega men ofslogen þara Deniscena. 7 þær wæron fif wucan inne.

[910](#)

Her bræc se here on Norðhymbrum þone frið, 7 forsawon ælc frið þe Eadweard cyng 7 his witan him budon. 7 hergodon ofer Mercna lond; 7 se cyng hæfde gegadrod sum hund scipa. 7 wæs þa on Cent, 7 þa scipu foran be suðan east andlang sæ togenes him. Þa wende se here þæt his fultumes se mæsta dæl wære on þæm scipum, 7 þæt hie mehten faran unbefohntene þær þær hie wolden. Þa geascade se cyng þæt þæt hie ut on hergað foron, þa sende he his fird ægðer ge of Westseaxum ge of Mercum, 7 hie offoron ðone here hindan, þa he hamweard wæs, 7 him þa wið gefuhton, 7 þone here gefliedon, 7 his fela þusenda ofslogen, 7 þær wæs Ecwils cyng ofslægen.

[911](#)

Her gefor æðered ealdormon on Mercum; 7 Eadweard cyng feng to Lundenbyrg 7 to Oxnaforda, 7 to ðæm landum eallum þe þærto hierdon.

[912](#)

[Her](#) on þys geare ymb Martines mæssan het Eadweard cyning atimbran þa norðran burg æt Heorotforda betweox Memeran 7 Beneficcan 7 Lygean; 7 þa æfter þam þæs on sumera. betweox gangdagum 7 middum sumera, þa for Eadweard cyning mid sumum his fultume on Eastseaxe to Mældune. 7 wicode þær þa hwile þe man þa burg worhte 7 getimbredre æt Witham; 7 him beag god dæl þæs folces to þe ær under Deniscra manna anwalde wæron, 7 sum his fultum worhte þa burg þa hwile æt Heorotforda on suphealfe Lygean.

[913](#)

Her on þys gere rad se here ut ofer Eastron of Hamtune, 7 of Ligeraceaste. 7 bræcon þone friþ. 7 slogan monige men æt Hocneratune, 7 þær onbutan; 7 þa swiðe rape æfter þæm, swa þa opre ham comon, þa fundon hie opre flocrade, þæt rad ut wið Lygtunes, 7 þa wurdon þa landeode his ware, 7 him wið gefuhton, 7 gebrohton hie on fullum fleame, 7 ahreddon eall þæt hie genumen hæfdon, 7 eac hira horsa 7 hira wæpna micelne dæl:

[914](#)

Her on þysum geare com micel sciphre hidre ofer supan of Lidwicum, 7 twegen eorlas mid, Ohtor 7 Hroald, 7 foron west onbutan þæt hie gedydon innan Sæferne muðan, 7 hergodon on Norþwealas æghwær be þam sæ, þær hie þonne onhagode; 7 gefengon Cameleac bispoc on Ircingafelda, 7 læddon hine mid him to scipum, 7 þa aliesde Eadweard cyning hine eft mid .xl. pundum. Þa æfter þam for se here eall up, 7 wolde faran þa giet on hergað wið Ircingafeldes; þa gemeton þa men hie of Hereforda 7 of Gleaweceaste. 7 of þam niehstum burgum, 7 him wið gefuhton, 7 hie gefliedon; 7 ofslogen þone eorl Hroald 7 þæs opres eorles broþor Ohteres, 7 micel þæs heres. 7 bedrifon hie on anne pearruc, 7 besæton hie þær utan, oppe hie

him sealdon gislas, þæt hie of Eadweardes cyninges anwalde afaran woldon; 7 se cyng hæfde funden þæt him mon sæt wiþ on suphealfe Sæfernmuþan, westan from Wealum, east op Afene muþan, þæt hie ne dorston þæt land nawer gesecan on þa healfe; þa bestælon hie hie þeah nihtes upp æt sumum twam cirron, æt oprum cierre be eastan Wæced, 7 æt oprum cierre æt Portlocan; Pa slog hie mon æt ægbrum cirre, þæt hira feawa onweg comon, buton þa ane þe þær ut ætswummon to þam scipum, 7 þa sæton hie ute on þam iglante æt Bradan Relice, op þone first be hie wurdon swiþe metelease, 7 monige men hungre acwælon, forþon hie ne meahton nanne mete geræcan; Foran þa þonan to Deomodum, 7 þa ut to Irlande. 7 þis wæs on hærfest; 7 þa æfter þam on þam ilcan gere foran to Martines mæssan, ða for Eadweard cyning to Buccingahamme mid his firde, 7 sæt þær feower wucan, 7 geworhte þa burga buta on ægpere healfæ eas ær he þanon fore; 7 purcytel eorl hine gesohte him to hlaforde, 7 þa holdas ealle, 7 þa ieldstan men ealle mæste ðe to Bedanforda hierdon, 7 eac monige þara þe to Hamtune hierdon.

915

Her on þys gere Eadweard cyng for mid fierde to Bedanforda foran to Martines mæssan, 7 beget þa burg, 7 him cirdon to mæst ealle þa burgware þe hie ær budon, 7 he sæt þær feower wucan, 7 het atimbran þa burg on suphealfe þære eas ær he þonan fore:

916

Her on þys gere foran to middum sumera for Eadweard cyning to Mældune, 7 getimbreda þa burg 7 gestaðolode ær he þanon fore; 7 by ilcan geare for purcytel eorl ofer sæ on Froncland. mid þam mannum þe him gelæstan woldon. mid Eadweardes cynges friþe 7 fultume.

917

Her on þysum gere foran to Eastron Eadweard cyning het gefaran þa burg æt Tofceaste. 7 hie getimbran; 7 þa eft æfter þam on þam ilcan geare to gangdagum he het atimbran þa burg æt Wicingamere; By ilcan sumera betwix hlafmæssan 7 middum sumera se here bræc þone friþ of Hamtune, 7 of Ligeraceaste, 7 þonan norþan, 7 foron to Tofceaste, 7 fuhton on þa burg ealne dæg, 7 þohton þæt hie hie sceolden abrecan; Ac hie þeah awerede þæt folc þe þær binnan wæs op him mara fultum to com, 7 hie forleton þa þa burg, 7 foron aweg; 7 þa eft swiðe rafe æfter þam hie foron eft ut mid stælherge nihtes, 7 comon on ungearwe men, 7 genomon unlytel, ægþer ge on mannum, ge on ierfe. betweox Byrnewuda 7 æglesbyrig. By ilcan siþe for se here of Huntandune, 7 of Eastenglum, 7 worhton þæt geworc æt Tæmeseforda, 7 hit budon 7 bytledon, 7 forleton þæt oper æt Huntandune, 7 pohton þæt hie sceoldon þanon of mid gewinne 7 mid unfriðe eft þæs landes mare geræcan; 7 foran þæt hie gedydon æt Bedanforda, 7 þa foran þa men ut ongean þe þær binnan wæron, 7 him wiþ gefuhton, 7 hie gefliemdon, 7 hira godne dæl ofslogon. þa eft æfter þam þa giet gegadorode micel here hine of Eastenglum ([7 of Eastenglum](#)) 7 of Mercnalande, 7 foran to þære byrig æt Wicingamere, 7 ymbsæton hie utan, 7 fuhton lange on dæg on, 7 namon þone ceap onbutan; 7 þa men aweredon þeah þa burg þe þær binnan wæron, 7 þa forleton hie þa burg 7 foron aweg. þa æfter þam þæs ilcan sumeres gegadorode micel folc hit on Eadweardes cynges anwalde. of þam niehstum burgum, þe hit ða gefaran mehte, 7 foron to Tæmeseforda. 7 besæton ða burg. 7 fuhton ðæreron oð hi hie abräcon, 7 ofslogon þone cyning, 7 Toglos eorl, 7 Mannan eorl his sunu, 7 his broþor, 7 ealle þa þe þær binnan wæron, 7 hie wergan woldon, 7 namon þa opre 7 eal þæt þær binnan wæs. þa æfter þam þæs forhræpe gegadorode micel folc hit on hærfest, ægþer ge of Cent, ge of Suprigum, ge of Eastseaxum, ge æghwanan of þam nihstum burgum, 7 foron to Colneceaste, 7 ymbsæton þa burg, 7 þæreron fuhton op hie þa geeodon, 7 þæt folc eall ofslogon, 7 genamon eal þæt þær binnan wæs, buton þam mannum þe þær ofþlugon ofer þone weall. þa æfter þam þa giet þæs ilcan hærfestes gegadorode micel here hine of Eastenglum. ægþer ge þæs landheres ge þara wicinga þe hie him to fultume aspanen hæfdon, 7 pohton þæt hie sceoldon gewrecan hira teonun, 7 foron to Mældune, 7 ymbsæton þa burg, 7 fuhton þæreron, op þam burgwarum com mara fultum to utan to helpe, 7 forlet se here þa burg, 7 for fram; 7 þa foron þa men æfter ut of þære byrig, 7 eac þa þe him utan comon to fultume, 7 gefliemdon þone here 7 ofslogon hira monig hund, ægþer ge aescmanna ge operra. þa þæs forhræpe þæs ilcan hærfestes for Eadweard cyning mid Westsexna fierde to Passanhamme, 7 sæt þær þa hwile þe mon worhte þa burg æt Tofceaste mid stanwealle, 7 him cirde to þurferþ eorl, 7 þa holdas, 7 eal se here þe to Hamtune hierde norþ op Weolud, 7 sohton hine to hlaforde 7 to mundboran; 7 þa se firdstemn for ham, þa for oper ut, 7 gefor þa burg æt Huntandune, 7 hie gebette 7 geedneowade þær heo ær tobrocen wæs, be Eadweardes cyninges hæse, 7 þæt folc eal þæt þær to lafe wæs þara landleoda beag to Eadweardes cyninge, 7 sohton his friþ 7 his mundbyrde. þa giet æfter þam þæs ilcan geres foran to Martines mæssan for Eadweard cyning mid Westsexna fierde to Colneceaste, 7 gebette þa burg 7 geedneowade þær heo ær tobrocen wæs, 7 him cirde micel folc to, ægþer ge on Eastenglum, ge on Eastseaxum, þe ær under Dena anwalde wæs; 7 eal se here on Eastenglum him swor annesse, þæt hie eal þæt woldon þæt he wolde, 7 eall þæt friþian woldon þæt se cyng friþian wolde, ægþer ge on sæ, ge on lande; 7 se here þe to Grantanbrycge hierde hine geces synderlice him to hlaforde 7 to mundboran, 7 þæt fæstnodon mid aþum. swa swa he hit þa ared.

918

Her on ðysum gere betweox gangdagum 7 middan sumera for Eadweard cyng mid firde to Steanforda. 7 het gewyrcan ða burg on suðhealfe ðære eas, 7 ðæt folc eal ðe to ðære norþerran byrig hierde. him beah to, 7 sohton hine him to hlaforde. 7 þa on þæm setle ðe he þær sæt, þa gefor æþelflæd his swystar æt Tameworþige .xii. nihtum ær middum sumera; 7 þa gerad he þa burg æt Tameworþige, 7 him cierde to eall se þeodscype on Myrcna lande þe [Æþelflæde](#) ær underþeoded wæs; 7 þa cyningas on Norþwealum, Howel, 7 Cledauc, 7 leopwel, 7 eall Norþweallcyn hine sohton him to hlaforde. þa for he þonan to Snotingaham 7 gefor þa burg, 7 het hie gebetan 7 gesettan, ægþer ge mid Engliscum mannum, ge mid Deniscum; 7 him cierde eall þæt folc to þe on Mercna lande geseten wæs, ægþer ge Denisc ge Englisce.

919

Her on þysum geare for Eadweard cyning mid fierde onufan hærfest to þelwæle, 7 het gewyrcan þa burg, 7 gesettan, 7 gemannian; 7 het opre fierd eac of Miercna peode þa hwile þe he þær sæt gefaran Mameceaster on Norþymbrum, 7 hie gebetan 7 gemannian. [[Hand 9a](#): Her forþferde Plegemund arcebiscop.]

920

Her on þysum gere foran to middum sumera for Eadweard cyning mid fierde to Snotingaham, 7 het

gewyrcan þa burg on suphealfe þære eas, ongean þa oþre, 7 þa brycge ofer Treontan betwix þam twam burgum; 7 for þa þonan on Peaclond to Badecanwiellon, 7 het gewyrcan ane burg þær on neaweste, 7 gemannian; 7 hine geces þa to fæder 7 to hlaforde Scotta cyning 7 eall Scotta þeod; 7 Rægnald, 7 Eadulfes suna, 7 ealle þa þe on Norþymbrum bugeaþ, ægber ge Englisce, ge Denisce, ge Norþmen, ge oþre; 7 eac Stræcledweala cyning, 7 ealle Stræcledwealas.

[924](#)

Her Eadweard cing forþferde, 7 æþelstan his sunu feng to rice. [[Hand 7](#): *7 Sancte Dunstan wearð akenned.*] [[Hand 8f](#): *7 Wulfelm feng to þan arcebiscoprice on Cantuarebyri.* ]

[931](#)

Her mon hadode Byrnstan bisceop to Wintanceastre .iiii. kalendas IVNII, 7 he heold þridde healf gear bisceopdom.

[932](#)

Her forþferde Fryþestan bisceop.

[933](#)

Her for Æþelstan cyning in on Scotland, ægber ge mid landhere ge mid sciphære, 7 his micel oferhergade; 7 Byrnstan bisceop forþferde on Wintanceastre to Omnium Sanctorum.

[934](#)

Her feng Ælfeah bisceop to bisceopdome.

[937](#)

Her æþelstan cyning,      eorla dryhten,  
beorna beahgifa,      7 his broþor eac,  
Eadmund æþeling,      ealdorlangne tir  
geslogen æt sæcce      sweorda ecgum  
ymbe Brunanburh.      Bordweal clufan,  
heowan heapolinde      hamora lafan,  
afaran Eadweardes,      swa him geæþele wæs  
from cneomægum,      þæt hi æt campe oft  
wiþ laþra gehwæne      land ealgodon,  
hord 7 hamas.      Hettend crungun,  
Sceotta leoda      7 scipflotan  
fæge feollan,      feld dænnede  
secgas hwate,      siðpan sunne up  
on morgentid,      mære tungol,  
glad ofer grundas,      godes condel beorht,  
eces drihtnes,      oð sio æþele gesceaft  
sah to setle.      þær læg secg mænig  
garum ageted,      guma norþerna  
ofer scild scoten,      swilce Scittisc eac,  
werig, wiges sæd.      Wesseaxe forð  
ondlongne dæg      eorodcistum  
on last legdun      lāpum þeodum,  
heowan herefleman      hindan pearle  
mecum mylenscearp.      Myrce ne wyrndon  
hearedes hondplegan      hæleþa nanum  
þær þe mid Anlafe      ofer æra geblund  
on lides bosme      land gesohtun,  
fæge to gefeohte.      Fife lægun  
on þam campstede      cyninges giunge,  
sweordum aswefede,      swilce seofene eac  
eorlas Anlafes,      unrim heriges,  
flotan 7 Sceotta.      þær geflemed wearð  
Norðmanna bregu,      nede gebeded,  
to lides stefne      little weorode;  
cread cnear on flot,      cyning ut gewat  
on fealene flod,      feorh generede.  
Swilce þær eac se froda      mid fleame com  
on his cyþþe norð,      Costontinus,  
har hilderinc,      hreman ne þorft  
mæca gemanan;      he wæs his mæga sceard,  
freonda gefylléd      on folcstede,  
beslagen æt sæcce,      7 his sunu forlet  
on wælstowe      wundun fergrunden,  
giungne æt guðe.      Gelpan ne þorft  
beorn blandenfeax      bilgeslehtes,  
eald inwidda,      ne Anlaf þy ma;  
mid heora herelafum      hlehhan ne þorftun  
þær heo beaduweorca      beteran wurdun  
on campstede      culbolgehñastes,  
garmittinge,      gumena gemotes,  
wæpengewrixles,      þær hi on wælfeda  
wiþ Eadweardes      afaran plegodan.  
Gewitan him þa Norþmen      nægledcnearrum,  
dreorig daraða laf,      on Dingis mere  
ofer deop wæter      Difelin secan,

7 eft Iraland,      æwiscmode.  
Swilce þa gebroþer      begen ætsamne,  
cyning 7 æþeling,      cyppé sohton,  
Wesseaxena land,      wiges hremige.  
Letan him behindan      hræw bryttian  
saluwigpadan,      þone swearstan hræfn,  
hyrnednebban,      7 þane hasewanpadan,  
earn æftan hwit,      æses brucan,  
grædigne guðhafoc      7 þæt græge deor,  
wulf on wealde.      Ne wearð wæl mare  
on þis eiglande      æfer gieta  
folces gefylled      beforan pißum  
swoordes ecgum,      þæs þe us secgað bec,  
ealde uðwitan,      siþpan eastan hider  
Engle 7 Seaxe      up becoman,  
ofer brad brimu      Brytene sohtan,  
wlance wigsmiþas,      Weealas ofercoman,  
eorlas arhwate      eard begeatan.

940

Her Æþelstan cyning forðferde on .vi. kalendas Nouembris ymbe .xl. wintra butan anre niht þæs þe Ælfred cyning forþferde, 7 Eadmund æþeling feng to rice 7 he wæs þa .xviii. wintre. 7 Æþelstan cyning rixade .xiiii. gear 7 .x. wucan. [[Hand 8g](#): *Pa was Wulfelm arcebiscop on Cantwarebyri.* ]

942

Her Eadmund cyning,      Engla þeoden,  
maga mundbora,      Myrce geeode,  
dyre dædfruma,      swa Dor scadef,  
Hwitanwyllesgeat      7 Humber ea,  
brada brimstream.      Burga fife,  
Ligoraceaster      7 Lindcylene  
7 Snotingaham,      swylce Stanford  
eac Deoraby.      Dæne wæran æror  
under Norðmannum      nyde gebegde  
on hæpenra      hæfteclommum  
lange þraga,      op hie alysde eft  
for his weorþscipe      wiggendra hleo,  
afera Eadweardes,      Eadmund cyning.

Eadmund cyning onfeng Anlafe cyninge æt fulluhte 7 þy ylecan geare ymb tela micel fæc he onfeng Rægenolde cyninge æt bisceopes handa. [[Hand 7](#): *Her Eadmund cing Sancte Dunstane Glæstingeberig behæhte ðær he syððan ærest abbus wearð.* ]

944

Her Eadmund cyning geeode eal Norþymbra land to him gewealdan 7 aflynde ut twegen cyninges, Anlaf Syhtrices sunu 7 Rægenald Guðferþes sunu.

945

Her Eadmund cyning oferhergode eal Cumbra land 7 hit let to eal Malculme Scotta cyninge on þæt gerad þæt he wære his midwyrhta ægþer ge on sæ ge on lande.

946

Her Eadmund cyning forðferde on Sanctes Agustinus mæssedæge, 7 he hæfde rice seofope healf gear. 7 þa feng Eadred æþeling his broþor to rice 7 gerad eal Norþymbra land him to gewalde, 7 Scottas him aþas sealdan, þæt hie woldan eal þæt he wolde.

951

Her forðferde Ælfheah Wintanceastres bisceop on Sancte Gregories mæssedæg.

955

Her forþferde Eadred cining on Sancte Clementes mæssedæg on Frome, 7 he rixsade teope healf gear, 7 feng Eadwig to rice, Eadmundes sunu cinges [[Hand 7](#): *7 aflæmde Sancte Dunstan ut of lande.* ]

958

Her forðferde Eadwig cyng on kalendas Octobris, 7 Eadgar his broðor feng to rice.

959

[[Hand 7](#): *Her he sænte efter Sancte Dunstane 7 gæf him þæt bisceoprice on Wigracæstre 7 ðæræfter þæt bisceoprice on Lundene.* ]

961

[[Hand 7](#): *Her gewat Odo arcebiskeop 7 Sancte Dunstan feng to arcebiskeoprice.* ]

962

Her forðferde ælfgar cinges mæg on Defenum, 7 his lic rest on Wiltune. 7 Sigferð cyning hine offeoll, 7 his lic ligð æt Wimburnan. 7 þa on geare wæs swiðe micel mancwealm, 7 se micela manbryne wæs on Lundene, 7 Paules mynster forbarn. 7 þy ilcan geare wearð eft gestapelað, On þys ilcan geare for Aþelmod mæssepreost to Rome, 7 þær forðferde .xviii. Kalendæ Septembbris:

963

Her forðferde Wulfstan diacon on Cilda mæssedæge, 7 æfter þon forðferde Gyric mæssepreost: On þys ilcan geare feng Aþelwold abbot to þæm bisceoprice to Wintanceastre. 7 hine mon gehalgode IN UIGILIA Sancti Andree. wæs sunnandæg on dæg:

964

Her dræfde Eadgar cyng þa preostas on Ceastre of Ealdanmynstre, 7 of Niwanmynstre. 7 of Ceortesige. 7 of Middeltune. 7 sette hy mid munecan. 7 he sette æþelgar abbot to Niwanmynstre to abbode. 7 Ordbirht to Ceortesige. 7 Cyneweard to Middeltune.

971

Her forðferde Eadmund æðeling. 7 his lic lið æt Rumesige.

973

Her Eadgar wæs, Engla waldend,  
corðre micelre to cyninge gehalgod  
on ðære ealdan byrig, Acemannesceastre;  
eac hi igbuend oðre worde  
beornas Baðan nemnap. þær wæs blis micel  
on þam eadgan dæge eallum geworden,  
þone niða bearn nemnað 7 cigað  
Pentecostenes dæg. þær wæs preosta heap,  
micel muneca ðreat, mine gefrege,  
gleawra gegaderod. 7 ða agangen wæs  
tyn hund wintra geteled rimes  
fram gebyrdtide bremes cyninges,  
leohta hyrdes, buton ðær to lafe þa get  
wæs wintergeteles, þæs ðe gewritu secgað,  
seofon 7 twentig; swa neah wæs sigora frean  
ðusend aurnen, ða þa ðis gelamp.  
7 him Eadmundes eafora hæfde  
nigon 7 .xx., niðweorca heard,  
wintra on worulde, þa þis geworden wæs,  
7 þa on ðam .xxx. wæs ðeoden gehalgod.

975

Her geendode eorðan dreamas  
Eadgar, Engla cyning, ceas him oðer leoht,  
wlitig 7 wynsum, 7 þis wace forlet,  
lif þis læne. Nemnað leoda bearn,  
men on moldan, þæne monað gehwær  
in ðisse eðeltyrf, þa þe aer wærان  
on rimcræfte rihte getogene,  
Iulius monoð, þæt se geonga gewat  
on þone eahteðan dæg Eadgar of life,  
beorna beahgyfa. 7 feng his bearn syððan  
to cynerice, cild unweaxen,  
eorla ealdor, þam wæs Eadweard nama.  
7 him tifæst hæleð tyn nihtum ær  
of Brytene gewat, bisceop se goda,  
þurh gecyndne cræft, ðam wæs Cyneweard nama.  
Ða wæs on Myrceon, mine gefræge,  
wide 7 welhwær waldendes lof  
afyllled on foldan. Fela wearð todraefed  
gleawra godes ðeowa; þæt wæs gnornung micel  
þam þe on breostum wæg byrnende lufan  
metodes on mode. þa wæs mærða fruma  
to swiðe forsewen, sigora waldend,  
rodera rædend, þa man his riht tobræc.  
7 þa wearð eac adræfed deormod hæleð,  
Oslac, of earde ofer yða gewealc,  
of er ganotes bæð, gamolfeax hæleð,  
wis 7 wordsnotor, ofer wætera geðring,  
of er hwæles eðel, hama bereafod.  
7 þa wearð ætywed uppe on roderum  
steorra on stāole, þone stiðferhþe,  
hæleð higgleawe, hatað wide  
cometa be naman, cræftgleawe men,  
wise soðboran. Wæs geond werðeode  
waldendes wracu wide gefræge,  
hungor ofer hrusan; þæt eft heofona weard  
gebette, brego engla, geaf eft blisse gehwæm  
egbuendra þurh eorðan westm.

978

Her wearð Eadweard cyning ofslegen. On þis ylcan feng æðelred æðeling his broðor to rice.

983

Her forðferde ælfhere ealdorman.

984

Her forðferde se wellwillenda bisceop Aðelwold, 7 seo halgung þæs æfterfilgandan bisceopes ælfheages, se ðe oðran naman wæs geciged Godwine. wæs .xiii. kalendæ Nouembris 7 he gesæt þone bisceopstol an para twegra apostola dæge Simonis 7 Iude. on Wintanceastre.

988

[*Hand 7: Hoc anno obiit sanctus Dunstanus archiepiscopus.* ]

993

Her on ðisum geare com Unlaf mid þrim 7 hund nigentigon scipum to Stane, 7 forhergedon þæt onytan, 7 for ða ðanon to Sandwic, 7 swa ðanon to Gipeswic, 7 þæt eall ofereode, 7 swa to Mældune; 7 him ðær com togeanes Byrhtnoð ealdorman mid his fyrde, 7 him wið gefeaht. 7 hy þone ealdorman þær ofslogon, 7

wælstowe geweald ahtan. 7 him man nam syððan frið wið, 7 hine nam se cing syððan to bisceopes handa.  
[[Hand 7a](#): ðurh Sirices lare Cantware bisc<eo>pes, 7 ælfgeages Wincaestre biscop.]

994

Her forðferde Sigeric arcebiscop. 7 feng ælfric Wiltunscire bisceop to ðam arcebiscoprice.

1001

Her on þysum geare wæs micel unfrið on Angelcynnes londe þurh sciphore, 7 welgehwar hergedon 7 bær<ñ>don, swa þæt hy upp asetton on ænne sib þæt hy coman to æþelingadene. 7 þa com þær togeanes Hamtunscir, 7 him wið gefuhton. 7 ðær wearð æþelweard cinges heahgerefra ofslegen. 7 Leofric æt Hwiticiricean, 7 Leofwine cinges heahgerefra, 7 Wulfhere bisceopes ðegn, 7 Godwine æt Worðige, ælfsgis bisceopes sunu. 7 ealra manna an 7 hund eahtatig. 7 þær wearð þara Denesca micle ma ofslegenra. þeah ðe hie wælstowe geweald ahtan. 7 foran ða þanon west op þæt hy coman to Defenan, 7 him þær togeanes com Pallig mid þan scipan ðe he gegaderian mihte, forþam þe he asceacen wæs fram æðelrede cyncge ofer ealle ða getrywða ðe he him geseald hæfde, 7 eac se cyng him wel gegifod hæfde on hamon, 7 on golde 7 seolfre. 7 forbærndon Tegntun, 7 eac fela oðra godra hama þe we genemnan ne cunnan, 7 heom man syððan þær frið wið nam. 7 hy foran þa þanon to Exan muðan, swa þæt hy asettan him upp on ænne sið oð hy coman to Peonho, 7 þær wæs Kola ðæs cyninges heahgerefra, 7 Eadsige þæs cynincges gerefra togeanes him mid ðære fyrdi ðe hy gegaderian mihtan, 7 hy ðær aflymede wurdon, 7 ðær wearð fela ofslegenra, 7 ða Denescean ahtan wælstowe geweald; 7 ðæs on mergen forbærndon þone ham æt Peonho, 7 æt Glistune, 7 eac fela godra hama þe we genemnan na cunnan, 7 foran ða eft east ongean oð hy coman to Wiht; 7 þæs on mergen forbærndon ðone ham æt Wealtham. 7 oðra cotlifa fela. 7 hiom man rafe þæs wið þingode. 7 hy namon frið.

1005

Her ælfricus arcebiscop forðferde.

1006

Her mann halgode ælfegh to arcebiscop.

1017

Her Cnut wearð ge coran to kinge.

1031

Her com Cnut agean to Engla lande. Sona swa he becom to Engla lande. he geaf into Cristes cyrican on Cantwarebyri þa hæfenan on Sandwic. 7 ealla þa gerihta þe þarof arisaþ of æiðre healfhe ðare hæfene. swa þæt loc whenne þæt flod byþ ealra hehst 7 ealra fullost beo an scip flotigende swa neh þan lande swa hit nyxt mæge. 7 þar beo an mann stande on þan scipe 7 habbe ane taper æx on his handa afwyrpe up swa feorr on þæt land of swiðre healfhe swa he swiþpost mæge. Swa feorr begað þa munekas Cristes cyrican þa gerihta þe þarof cumað. Ne nan mann þarof nanes [redacted] es þing [redacted] con þa [redacted]  
[redacted] ða [redacted] heora [redacted] ofer bates þæt eall of þam ber [redacted] 7 of ea [redacted]  
[redacted] þ [redacted] cumað [redacted] uð.

1036

[[Hand 10?](#): Cnut obiit.]

1038

[[Hand 10?](#): Hic obiit Aþelnor archebiscop.]

1040

Her Eadsige arcebiscop for to Rome. 7 Harold cing (king) forðferde:

1042

Her forðferde Harðacnut king.

1043

Her wæs Eaduuard gehalgod to kinge.

1050

Her forðferde Eadsige arcebiscop. 7 Rodbert. feng. to. arcebiscoprice.

1053

Her Goduuine eorl forðferde.

1066

Her forðferde Eaduuard king. 7 Harold eorl feng to ðam rice 7 heold hit .xl. wucena. 7 ænne dæg. 7 her com Willelm 7 gewann ængla land. 7 her on ðison geare barn Cristes cyrice. [[Hand 11](#): 7 her atiwede cometia .xiii. kalendæ MAI.]

1070

Her Landfranc se þe wæs abbot an Kadum com to ængla lande, se efter feawum dagum wearð arcebiscop on Kantwareberig. He wæs gehaled .iiii. Kalendæ Septembbris, on his agenum biscopsetle fram eahte biscopum his underðioddum; ða opre ðe þær næron þurh ærendrakan 7 þurh gewrite atiwdon hwi hi ðær beon ne mihton. On þam geare THOMAS se wæs gecoran bisc<o>p to Eferwic com to Cantwareberig þæt man hine ðær gehadede efter þan ealdan gewunan. Ða ða Landfranc crafede fæstnunge his gehersumnesse mid aðswerunge. [ba](#) forsoc he. 7 sæde þæt he hit nahte to donne. þa gewraðede hine se arcebiscop Landfranc. 7 bebead þam biscopan ðe þar cumene wæran be ðas arcebiscop Landfrances hæse þa serfise to donde. 7 eallan þan munechan, þæt hi scoldan hi unscrydan. 7 hi be his hæse swa didan. Swa Thomas to þam timan agean ferde buton bletsunga. Þa sona æfter þysan belamp þæt se arcebiscop LANDFRANC ferde to Rome 7 Thomas forð mid. þa þa hi pyder comon 7 umbe oper þing gesprecon hæfdon umbe þæt hi sprecan woldon. þa angan Thomas his space hu he com to Cantuarebyri, 7 hu se arcebiscop axode hyrsumnesse mid aþswerunge at him. 7 he hit forsoc. þa agann se arcebiscop Landfranc atywian mid openum gesceade. þæt he mid rihte crafede þas þa he crafede 7 mid strangan cwydan þæt ylce gefæstnode toforan þam papan Alexandre. 7 toforan eallan þam concilium þe þar gegadered was. 7 swa ham foran. Æfter þysan com Thomas to Cantwarebyri 7 eal þæt se arcebiscop at him crafede. eadmedlice gefylde. 7 syþpan þa bletsungan underfeng.

---

## Notes

### Introduction

MS. *geodon* [<text>](#)

1

1. Altered from .*Ixvi.* to .*Ivi.* by erasure of x. \*G has *syx 7 syxti*; BCD have .*Ixvi.*; E has .*Ivi.*
2. Altered from .*Ixii.* to .*xlii.* \*G has .*Ixii.*; BC have .*III.*; DE have .*xlii.*

From comparison with \*G, the alterations to A must have occurred after G was copied. As all recensions, except E, agree on the length of Octauianus's reign, I suggest that the reading in E is faulty. I think that .*xlii.* is the better reading for the year of Christ's birth. [<text>](#)

3

*Her* has been erased, and 7 inserted over the erasure, probably by [Scribe 8](#). Presumably he assumed that the annal number for this entry was following Scribe 1's space saving policy. [<text>](#)

12

1. & inserted probably by [Scribe 8a](#).
2. Altered by erasure from *p* to *w*.

[<text>](#)

35

Erased; se \*G; *Petrus se apostol C; apostol Petrus* DE. [<text>](#)

44

The annal number has been altered to 45, and a new annal number 44 inserted on the line above in another hand (8?). [<text>](#)

45

The annal number has been altered to 46. [<text>](#)

46

The annal number has been altered to 47. The original annal number 47 has been erased from the top of folio 2r. [<text>](#)

71

For some reason this word has been split across two lines with *senda* immediately below *bu*. There would have been ample room to put the whole word on 2ra27. [<text>](#)

83

This annal number at 2rb1 has been altered to 84, presumably because 83 also appeared at the bottom of 2ra. [<text>](#)

84

This annal number has been altered to 87, and annal numbers 85 and 86 inserted above. [<text>](#)

167

original reading changed to *him wærþ tipod* by [Scribe 8](#). [<text>](#)

381

1. This annal has been annotated with *sic etiam in historia saxonica Petroburg* by [Joscelyn](#)

2. Original reading changed to *Galwalas* by [Scribe 8](#).

[<text>](#)

409

This annal has been annotated with *sic etiam in historia saxonica Petroburg* by [Joscelyn](#) [<text>](#)

423

This annal has been annotated with *sic etiam in historia saxonica Petroburg* by [Joscelyn](#) [<text>](#)

430

1. This word has been glossed with *uel Patricius* by [Scribe 8](#), and [Joscelyn](#) has annotated this line (in the blank second column) with *in saxonica histor. Petroburg. est Patricius non Paladius*.
2. This word has been glossed with *to bodianne scottum fulluht* by [Joscelyn](#).

[<text>](#)

443

1. *sendon* has been glossed with *ferdon ofer sæ* by [Joscelyn](#).
2. *Ætla* has been glossed with *ætilan in lib. Petroburg* by [Joscelyn](#).

[<text>](#)

449

original reading *Mauricius* changed to *Martianus* in another hand, probably [Scribe 8](#). \*G has *Mauricius*; E has *Martianus* [<text>](#)

508

original reading changed to *Æfter þan þæt lond wearð* in another hand, probably [Scribe 8](#). \*G has *Æfter wæs þæt lond*; E has *þan wæs þæt land* [<text>](#)

514

*7 Stuf* in another hand. \*G has *Stuf*; E has *7 Stuf* [<text>](#)

530

1. *fea* altered to *feala* in another hand, probably [Scribe 8](#).
2. Altered to *Wihtgaræsbyrg* in another hand, probably [Scribe 8](#). \*G has *Wihtgarabyrg*; E has *Wihtgarasbyrg*.

[<text>](#)

534

original reading changed to *eall Wiht ealand* by [Scribe 8](#). \*G has *Wihte ealand*; E has *eall Wihtland* [<text>](#)

571

1. Altered to *Bænesington*. \*G has *Bennington*; BC have *Bensingtun*; E has *Benesingtun*.
2. Altered to *geforþferde* by the addition of *pferde*, in a later hand. \*G has *gefor*; BC have *gefor*.

[<text>](#)

591

original reading *.v.* changed to *.vi.* in a later hand. \*G, BC have *.v.*; E has *.vi.* [<text>](#)

614

1. Altered to *busend*.
2. Original entry modified to *.lxv.* by erasure, only initial *x* now visible. \*G has *.xvi.*; BCDE have *.lxv.*

[<text>](#)

650

original reading *biscepdome* changed to *biscepdomes* by the addition of *s* in another hand. \*G has *bisceopdome*; E has *biscopdomas* [<text>](#)

655

1. The MS reads *.ü.*; \*G has *.v.*, BC have *.vm..*
2. MS reads *Penda*; BCDE have *Peada*.

[<text>](#)

755

Inserted over a hole in the manuscript in a modern hand, possible Wheloc [<text>](#)

760

It is not certain whether *cinges* (inserted inter-linearly) was intended as part of the text or as a gloss. [<text>](#)

845

This erased text (in [hand 1a](#)) corresponds to annal 851 *7 þy ... gefliemdon* which similarly follows *sige namon*. [<text>](#)

866

Supplied from BCDE. *friþ wip* BC; *wið frið* DE. [<text>](#)

878

1. The MS and \*G read *micel þæs folces* 7; BCDE have (correctly) 7 *micel þæs folces*.
2. MS originally read *com*   with *man* added in another hand; \*G has *comon*.

[<text>](#)

881

Added in another hand (possibly 2c). *pær pa wearþ* DE and \*G; *pær wearþ* BC. [<text>](#)

(892)

This annal number is the last thing written by in Hand 1. The remaining three lines of folio 16r have been left blank. This annal number caused a later scribe to erroneously add one to the entries between 892 and 940, obviously thinking that the first entry on folio 16v was for 892, and that the duplicated annal number 892 that followed should be 893. [<text>](#)

(891 cont'd)

Hand 2a starts here. [<text>](#)

892

1. The annal number has been changed to 893 in another hand.
2. bunaan.

[<text>](#)

893

The annal number has been changed to 894 in another hand. [<text>](#)

894

The annal number has been changed to 895 in another hand. [<text>](#)

895

The annal number has been changed to 896 in another hand. [<text>](#)

896

The annal number has been changed to 897 in another hand. [<text>](#)

897

The annal number has been changed to 898 in another hand. [<text>](#)

900

1. The annal number has been changed to 901 in another hand.
2. \*G reads **pæt** *he*; the MS has *oð he* inserted in another hand over an erasure.

[<text>](#)

902

The annal number has been changed to 903 in another hand. [<text>](#)

903

The annal number has been changed to 904 in another hand. [<text>](#)

904

The annal number has been changed to 905 in another hand. [<text>](#)

905

The annal number has been changed to 906 in another hand. [<text>](#)

908

The annal number has been changed to 909 in another hand. [<text>](#)

909

The annal number has been changed to 910 in another hand. [<text>](#)

910

The annal number has been changed to 911 in another hand. [<text>](#)

911

The annal number has been changed to 912 in another hand. [<text>](#)

912

1. The annal number has been changed to 913 in another hand.
2. Hand 2c starts with this word.

[<text>](#)

913

The annal number has been changed to 916 and then to 917 in other hands. [<text>](#)

914

The annal number has been changed to 917 and then to 918 in other hands. [<text>](#)

915

The annal number has been changed to 918 and then to 919 in other hands. [<text>](#)

916

The annal number has been changed to 919 and then to 920 in other hands. [<text>](#)

917

1. The annal number has been changed to 920 and then to 921 in other hands.
2. Crossed out, presumably meant for deletion.

[<text>](#)

918

1. The annal number has been changed to 921 and then to 922 in other hands.
2. Hand 2e starts here.
3. Hand 2f starts here.
4. Hand 2e resumes here.

[<text>](#)

919

The annal number has been changed to 922 and then to 923 in other hands. [<text>](#)

920

The annal number has been changed to 923 and then to 924 in other hands. [<text>](#)

924

The annal number has been changed to 925 in another hand. [<text>](#)

931

The annal number has been changed to 932 in another hand. [<text>](#)

932

The annal number has been changed to 933 in another hand. [<text>](#)

933

The annal number has been changed to 934 in another hand. [<text>](#)

934

The annal number has been changed to 935 in another hand. [<text>](#)

937

The annal number has been changed to 938 in another hand. [<text>](#)

1070

The remainder of this annal is in Hand 10, and does not follow the ruling on fos. 31v and 32r. [<text>](#)

# MS A -- Description

---

- [Table of Contents](#)
  - [Manuscript](#)
  - [Language](#)
- 

## Location and Identification

Corpus Christi College, Cambridge MS 173 fos. 1-32

## Date

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Contents

A version of *The Anglo-Saxon Chronicle*.

## Writing Surface

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Size

Size of the page  
287 x 206 mm.  
Size of written area (fos 1-16)  
245 x 145 mm.  
Size of written area (fos 17-18)  
230 x 160 mm.  
Size of written area (fos 19-30)  
225 x 140 mm.

## Condition

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Collation

This collation only includes the Chronicle section of MS A. All quires in this section consist of 8 folios.

- I           wants 1 (fos 1-7)
- II          +1 after 8; 2 and 7 are half sheets (fos 8-16)
- III         +1 after 8; 3 and 6 are half sheets (fos 17-25)
- IV          wants 8 (fos 26-32)

## Page Layout

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Decoration and Structure Markers

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Writing material

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Paleographic Description

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Chronicle Scribes

For a fuller description of the scribes and their hands, see *Bately, xxi-xlii*. A summary of these is given below:

- Hand 1      Responsible for the text to end of the first part of the [annal for 891](#). Parkes dates hand 1 to 890-900. Dumville prefers an early 10th century date. Bately, Ker and Brown date hand 1 to the late 9th or early 10th century.
- Hand 1a     Responsible for the, now erased, material that concludes the [annal 845](#).
- Hand 1b     An interpolator, responsible for material in the [annal 860](#).
- Hand 2a
- Hand 2b
- Hand 2c
- Hand 2d
- Hand 2e
- Hand 2f
- Hand 3
- Hand 3a
- Hand 4
- Hand 5
- Hand 5a
- Hand 5b
- Hand 6
- Hand 6a
- Hand 7
- Hand 7a
- Hand 8
- Hand 8a
- Hand 8b
- Hand 8c

Hand 8d  
Hand 8e  
Hand 8f  
Hand 8g  
Hand 9  
Hand 9a  
Hand 10  
Hand 11  
Hand 12

An annotator, possibly writing in the second quarter of the 11th century. Responsible for the addition of annals [200](#), [250](#), and [300](#)

Hand 13

## Medieval Hands

For a fuller description of the medieval hands, see *Bately, xlivi-xlvii*. A summary of these is given below:

The Frithestan Annotator  
The Circle and Cross Annotator

## Early Modern Hands

For a fuller description of the early modern hands, see *Bately, xlivi-xlvii*. A summary of these is given below:

Joscelyn

John Joscelyn (1529-1603), was Archbishop Parker's secretary, and was responsible for entering a number of alternative readings and corrections: [381](#), [409](#), [423](#), [430](#), [443](#), [565](#), [604](#), [606](#), [610](#), [616](#).

Archbishop Parker  
The Talbot Annotator  
William L'isle  
Abraham Wheloc

## Origin

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Provenance

Acquired in the mid-sixteenth century by Matthew Parker, archbishop of Canterbury, from Nicholas Wutton. It was bequeathed by Parker to Corpus Christi College, Cambridge in 1575 and has remained there since.

## Binding

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

## Bibliography

THIS INFORMATION IS YET TO BE COMPILED

---

Copyright © 1995, [Tony Jebson <aj@wg.icl.co.uk>](mailto:Tony.Jebson<aj@wg.icl.co.uk>), all rights reserved. Last modified 17/01/95.

# MS A -- Linguistic Description

---

- [Table of Contents](#)
- [Transcription](#)
- Description
- Facsimiles

---

This document will describe the linguistics features of MS A. At present, it only contains a word-use index.

---

[Word Use Index \(477K\)](#)

---

Copyright © 1994, [Tony Jebson <aj@wg.icl.co.uk>](mailto:Tony.Jebson<aj@wg.icl.co.uk>), all rights reserved. Last modified 21/12/94.

# MS A -- Word Use Analysis

---

- [Table of Contents](#)
  - [Transcription](#)
  - Description
  - [Linguistics](#)
  - Facsimiles
- 

This document contains a word-use analysis (derived from the DOE Electronic Edition cited below).

---

## The Parker Chronicle (DOE Electronic edition)

Short Title: ChronA

Name: B17.1

Cited by year following ed.; long entries are also cited by line no. assigned by DOE, following lineation of ed.

Source: Plummer 1892-9.

Extent: 637 citations

Target: PIS

---

a                   [449](#)  
abbor             [565](#), [565](#), [565](#), [890](#), [\\*904](#), [963](#), [964](#), [1070](#)  
abbode            [964](#)  
abbodesse        [680](#)  
abbud             [790](#), [803](#), [830](#), [\\*902](#), [943](#)  
abbudesse        [805](#)  
abisgod           [\\*893](#)  
abræc             [\\*893](#)  
abræcon           [409](#), [860](#), [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*917](#)  
abrecen           [\\*917](#)  
ac                  [443](#), [449](#), [616](#), [755](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*917](#)  
accan             [\\*904](#)  
acenned

	<a href="#">1</a>
acennesse	<a href="#">0</a>
aclea	<a href="#">851</a>
acta	<a href="#">47</a>
acwælon	<a href="#">*914</a>
acwolen	<a href="#">*893</a>
adam	<a href="#">855</a>
adraf	<a href="#">381</a>
adræfan	<a href="#">755</a>
adræfde	<a href="#">755</a>
adræfdon	<a href="#">874, 878</a>
adrencton	<a href="#">890</a>
adrianus	<a href="#">794</a>
adrifen	<a href="#">592, 645, 678</a>
adrifenne	<a href="#">658</a>
adrifon	<a href="#">823</a>
adruncen	<a href="#">853</a>
aer	<a href="#">0</a>
afaran	<a href="#">*914</a>
afenemupan	<a href="#">*914</a>
aflæmde	<a href="#">956</a>
afliemdon	<a href="#">797</a>
afliemed	<a href="#">836</a>
aflymde	<a href="#">944</a>
aflymede	<a href="#">1001</a>
afne	<a href="#">652</a>
aforon	<a href="#">794</a>
agan	<a href="#">0, 0, 6, 655, 745, 1031</a>
agane	<a href="#">*896</a>
agann	<a href="#">1070</a>
agælesþrep	<a href="#">455</a>
ageaf	<a href="#">*893</a>
agean	<a href="#">1070</a>
agef	<a href="#">*893</a>
agenne	

agenre	<a href="#">755</a>
agenum	<a href="#">794</a>
agenum	<a href="#">1070</a>
agien	<a href="#">449</a>
agnum	<a href="#">46</a> , <a href="#">584</a> , <a href="#">813</a>
agustine	<a href="#">616</a> , <a href="#">616</a>
agustino	<a href="#">601</a>
agustinus	<a href="#">946</a>
ahangen	<a href="#">33</a>
ahebbad	<a href="#">*896</a>
ahon	<a href="#">*896</a>
ahreddon	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*913</a>
ahtan	<a href="#">993</a> , <a href="#">1001</a> , <a href="#">1001</a>
ahton	<a href="#">833</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">840</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">*904</a>
ahyddon	<a href="#">418</a>
aidan	<a href="#">651</a>
akænned	<a href="#">*924</a>
al	<a href="#">418</a> , <a href="#">827</a> , <a href="#">855</a>
alædan	<a href="#">*895</a>
albanus	<a href="#">283</a>
ald	<a href="#">780</a>
alda	<a href="#">871</a>
aldan	<a href="#">885</a>
aldbryht	<a href="#">722</a> , <a href="#">725</a>
aldferþ	<a href="#">705</a>
aldferþe	<a href="#">716</a> , <a href="#">718</a>
aldhelm	<a href="#">709</a> , <a href="#">709</a> , <a href="#">731</a>
aldhelme	<a href="#">709</a>
aldhelming	<a href="#">731</a>
aldor	<a href="#">755</a>
aldorman	<a href="#">800</a> , <a href="#">800</a> , <a href="#">805</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">845</a> , <a href="#">845</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">871</a>
aldormen	<a href="#">495</a> , <a href="#">568</a> , <a href="#">653</a> , <a href="#">800</a> , <a href="#">822</a> , <a href="#">825</a> , <a href="#">833</a> , <a href="#">886</a>
aldormenn	<a href="#">465</a>
aldormon	<a href="#">755</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">800</a> , <a href="#">819</a> , <a href="#">823</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">838</a> , <a href="#">851</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">888</a> , <a href="#">888</a>
aldormonn	

750  
aldormonnes  
755  
aldseaxum  
885  
alexandre  
1070  
aliesde  
\*914  
all  
870, 874, 886  
alle  
491, 755, 755, 755, 853, 865, 878, 885  
allum  
860, 874, 885  
alne  
871, 871, 878  
aloc  
549  
alocing  
549  
alre  
878  
alweo  
716  
alweoing  
716  
amen  
855  
an  
0, 0, 465, 491, 672, 709, 754, 755, 871, 875, 875, 879, 880, 882, 883, 884, 885, \*892, \*893, \*894, \*896, 984, 1001, 1031, 1031, 1070  
and  
607  
andlang  
887, \*910  
andreas  
31  
andred  
755, \*892  
andredes  
477  
andredescester  
491  
andree  
963  
ane  
46, 878, 878, 879, 885, 890, \*891, \*914, \*920, 1031  
anforlet  
658  
angan  
1070  
angel  
866  
angelcyn  
597, 886, \*896  
angelcynnes  
443, 787, 836, 874, 1001  
angelþeow  
626, 755  
angelþeowing  
626  
angelþowing  
755  
angenwit  
549  
angenwitting  
549

angla [449](#)  
angle [449, 449](#)  
anglum [443, 449](#)  
anhangen [99](#)  
anidde [823](#)  
anlaf [944](#)  
anlafe [942](#)  
anlipig [871](#)  
anne [501, 755, 871, \\*892, \\*893, \\*914](#)  
annesse [\\*917](#)  
anno [1](#)  
anre [\\*893, 941](#)  
anstreces [\\*893](#)  
antiochia [35](#)  
antipatres [11](#)  
antonius [155](#)  
anum [661, 738, 755, 755, 835, 874, 887, 888, 891, \\*893, \\*896](#)  
anwalde [\\*912, \\*914, \\*917, \\*917](#)  
anwynd [875](#)  
apocalipsis [84](#)  
apostol [35, 45, 99](#)  
apostola [984](#)  
apostolas [31](#)  
apostolorum [47](#)  
apostolus [616](#)  
apuldre [\\*892, \\*893](#)  
ara [\\*896](#)  
aras [381](#)  
arærde [718](#)  
arcebisceop [\\*919, 943, 994](#)  
arcebisceoprice [994](#)  
arcebiscop [758, 812](#)  
arcebiscop [\\*924, 941, 961, 1005, 1040, 1050, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070](#)  
arcebiscopdome [616, 616](#)

arcebiscopē	<a href="#">1006</a>
arcebiscoprice	<a href="#">961</a> , <a href="#">1050</a>
arcenbryht	<a href="#">664</a>
arcenbryhting	<a href="#">694</a>
archilaus	<a href="#">3</a>
ared	<a href="#">*917</a>
arisāþ	<a href="#">1031</a>
arwierþa	<a href="#">716</a>
asæton	<a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a>
ascanmynster	<a href="#">755</a>
asceacen	<a href="#">1001</a>
asend	<a href="#">*904</a>
aseten	<a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a>
asettan	<a href="#">*892</a> , <a href="#">1001</a>
asetton	<a href="#">1001</a>
aspanen	<a href="#">*917</a>
aspon	<a href="#">*904</a>
asser	<a href="#">*908</a>
astungon	<a href="#">797</a>
aswalt	<a href="#">46</a>
at	<a href="#">1070</a> , <a href="#">1070</a>
atbærst	<a href="#">607</a>
atimbran	<a href="#">643</a> , <a href="#">*912</a> , <a href="#">*915</a> , <a href="#">*917</a>
atiwdon	<a href="#">1070</a>
atiwede	<a href="#">1066</a>
atywian	<a href="#">1070</a>
aðas	<a href="#">*893</a>
aðelwold	<a href="#">984</a>
aðswerunge	<a href="#">1070</a>
áþas	<a href="#">874</a> , <a href="#">876</a> , <a href="#">877</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">946</a>
áþelmod	<a href="#">962</a>
áþelwold	<a href="#">963</a>
áþiestrode	<a href="#">538</a> , <a href="#">540</a> , <a href="#">664</a> , <a href="#">733</a> , <a href="#">879</a> , <a href="#">885</a>
áþistrode	<a href="#">827</a>



ælc \*910

ælce \*891, \*893, \*893

ælcre \*893, \*893

ælcum 891, \*893

ælfageas 993

ælfehg 1006

ælfgar 962

ælfheages 984

ælfheah \*933, 951

ælfhere 983

ælfred 0, 853, 868, 871, 871, 871, 871, 871, 871, 871, 875, 877, 878, 882, 885, 885, 885, 886, 889, \*893, \*896, \*900, \*900, \*905, 941

ælfrede 878, 891, 891, \*893

ælfredes 885, 887, 888, 888, 890, 890

ælfric 994

ælfricus 1005

ælfsiges 1001

ælfwine 679

ællan 867

ælle 477, 485, 491, 560, 562, 588, 827

ælmessan 887, 888, 890

ænglaland 1066

ænglalande 1070

ænigne \*893

ænne 508, 1001, 1001, 1066

ær 46, 538, 565, 690, 694, 709, 722, 755, 755, 755, 797, 823, 836, 836, 876, 877, 880, 882, 885, 885, 886, 887, 891, \*891, \*892, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*895, \*896, \*896, \*896, \*896, \*897, \*897, \*900, \*900, \*900, \*912, \*914, \*915, \*915, \*916, \*917, \*917, \*917, \*917, \*918, \*918

ærcebiscop 644, 731, 731, 736, 738, 741, 763, 764, 785, 790, 799, 803, 803, 804, 813, 829, 831

ærcebiscepe 601

ærcebiscop 680, 690, 870

ærcebiscpe 870

ærendracan \*904

ærindrakan 1070

ærest 0, 0, 0, 449, 661, 787, 827, 851, 853, 855, 890, \*893, 943

ærestan

0, [787](#)  
ærmergenne  
[538](#)

ærost  
[411](#), [411](#), [547](#)

æsc  
[457](#), [457](#), [465](#), [473](#), [488](#)

æscas  
[\\*896](#)

æscesdune  
[648](#), [661](#), [871](#)

æscmanna  
[\\*917](#)

æscum  
[\\*896](#)

æscwine  
[0](#), [674](#), [675](#), [676](#)

æt  
[0](#), [552](#), [556](#), [571](#), [592](#), [603](#), [603](#), [607](#), [628](#), [652](#), [654](#), [658](#), [661](#), [673](#), [673](#), [675](#), [688](#), [715](#), [718](#), [752](#), [755](#), [755](#), [773](#), [784](#), [785](#), [800](#), [822](#), [823](#), [833](#), [835](#), [837](#), [840](#), [845](#), [851](#), [851](#), [851](#), [855](#), [860](#), [860](#), [867](#), [867](#),  
[870](#), [871](#), [871](#), [871](#), [873](#), [877](#), [878](#), [878](#), [878](#), [879](#), [887](#), [887](#), [887](#), [888](#), [\\*892](#), [\\*892](#), [\\*892](#), [\\*893](#),  
[\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*900](#),  
[\\*900](#), [\\*900](#), [\\*905](#), [\\*905](#), [\\*908](#), [\\*912](#), [\\*912](#), [\\*912](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*918](#), [\\*918](#), [942](#), [942](#), [962](#), [971](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#)

æteowde  
[\\*891](#)

ætgædere  
[\\*893](#)

æthelbald  
[0](#)

æthelbyrht  
[748](#)

ætiewdon  
[540](#)

ætla  
[443](#)

ætsæton  
[\\*904](#)

ætsomne  
[\\*904](#)

ætswummon  
[\\*914](#)

æðelbald  
[743](#)

æðelberht  
[604](#)

æðelberhtes  
[604](#)

æðelbriht  
[565](#)

æðelbyrht  
[604](#)

æðele  
[381](#)

æðelferð  
[\\*896](#)

æðelferþe  
[603](#)

æðelfrið  
[607](#)

æðelhere  
[\\*896](#)

æðeling  
[\\*904](#), [971](#), [978](#)

æðelingas  
[443](#)

æðelinges  
[\\*904](#)

æðelm \*897  
æðelred 978  
æðelrede 1001  
æðelwald \*900, \*900, \*903, \*904, \*904  
æðered 676, \*911  
æðeredes \*893  
æþela 814  
æþelbald 716, 716, 728, 733, 741, 752, 755, 851, 855, 855, 860  
æþelbalding 728  
æþelbryht 0, 568, 616, 760, 827, 855, 860, 860  
æþelbryhte 792  
æþelbrythes 866  
æþelbrything 694  
æþelburg 722  
æþeldryht 673  
æþelferþ 670, 685  
æþelferþing 670, 685  
æþelflæd \*918  
æþelflæde \*918  
æþelfriþ 593  
æþelgar 964  
æþelheard 0, 728, 728, 741, 790, 799, 803  
æþelhelm 837, 887  
æþelhun 750  
æþeling 728, 730, 748, 755, 755, 755, 755, 755, 941, 946  
æþelinga 878  
æþelingadene 1001  
æþelinges 755  
æþelingga 878  
æþelm \*893  
æþelmund 800  
æþeline 501  
æþelinop \*893  
æþelrædes 716

æþelred [675](#), [704](#), [794](#), [888](#)  
æþelric [588](#), [670](#), [685](#)  
æþelricing [670](#), [685](#)  
æþelstan [851](#), [890](#), [\\*924](#), [\\*932](#), [941](#), [941](#)  
æþelstane [836](#)  
æþelswip [888](#)  
æþelþryp [679](#)  
æþelwald [828](#)  
æþelwalde [661](#)  
æþelweard [1001](#)  
æþelwold [888](#)  
æþelwulf [0](#), [0](#), [840](#), [851](#), [853](#), [853](#), [853](#), [855](#), [855](#), [860](#), [871](#), [871](#), [885](#), [885](#)  
æþelwulves [855](#)  
æþelwulfling [871](#)  
æþered [0](#), [866](#), [868](#), [870](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*900](#)  
æþerede [886](#)  
æþlwulf [823](#)  
bachsecg [871](#)  
baddan [\\*900](#)  
badecan [\\*920](#)  
bagsecg [871](#)  
baldred [823](#)  
banan [755](#)  
barn [1066](#)  
basengum [871](#)  
basse [669](#)  
bassianus [189](#)  
bat [891](#)  
bate [891](#)  
baðum [\\*905](#)  
baþanceaster [577](#)  
bæd [167](#), [167](#), [853](#)  
bædan [443](#)  
bædon [443](#), [868](#)



begen [716](#), [725](#)  
begēdan [738](#), [800](#), [812](#), [867](#), [871](#), [885](#), [\\*893](#), [\\*893](#)  
begeondan [885](#)  
beget [\\*915](#)  
begeton [\\*896](#)  
begoten [734](#)  
begyrdde [189](#)  
behienan [885](#)  
behindan [\\*893](#)  
behinon [878](#)  
behorsude [885](#)  
belamp [1070](#)  
belocen [755](#)  
benam [755](#)  
bene [885](#)  
beneficcan [\\*912](#)  
benesingtun [777](#)  
benoc [549](#)  
benocing [549](#)  
benumene [\\*894](#)  
benumenne [658](#)  
beo [1031](#), [1031](#)  
beocca [888](#)  
beodan [\\*904](#)  
beon [565](#), [565](#), [891](#), [\\*896](#), [1070](#)  
beorge [592](#), [715](#)  
beorgfeorda [752](#)  
beorhtfriþ [710](#)  
beorhtric [0](#), [784](#), [787](#), [800](#), [836](#), [836](#)  
beorhtulf [\\*896](#)  
beorhtwald [690](#), [731](#)  
beorhtwulf [851](#)  
beorngar [887](#)  
beornhelm [890](#)  
beornmod

	<a href="#">802</a>
beornoðes	<a href="#">*904</a>
beornræd	<a href="#">755</a>
beornulf	<a href="#">*896</a>
beornwulf	<a href="#">823</a> , <a href="#">823</a>
berad	<a href="#">755</a> , <a href="#">*900</a>
beranbyrg	<a href="#">556</a>
berædde	<a href="#">887</a>
berowan	<a href="#">*896</a>
besæt	<a href="#">*893</a>
besæton	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*914</a> , <a href="#">*917</a>
besciered	<a href="#">821</a>
beseten	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*894</a>
bestæl	<a href="#">865</a> , <a href="#">876</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">*900</a>
bestælon	<a href="#">876</a> , <a href="#">891</a> , <a href="#">*914</a>
betæhte	<a href="#">943</a>
bethlem	<a href="#">2</a>
betinan	<a href="#">875</a>
betsta	<a href="#">891</a>
betweox	<a href="#">867</a> , <a href="#">*912</a> , <a href="#">*912</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*918</a>
betwix	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*920</a>
betwuh	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*904</a>
betwyx	<a href="#">449</a>
betyned	<a href="#">547</a>
bi	<a href="#">660</a> , <a href="#">*893</a>
bieda	<a href="#">501</a> , <a href="#">734</a>
biedanheafde	<a href="#">675</a>
binnan	<a href="#">616</a> , <a href="#">867</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*900</a> , <a href="#">*917</a>
birine	<a href="#">650</a>
birino	<a href="#">635</a>
birinus	<a href="#">634</a> , <a href="#">639</a>
bisceop	<a href="#">*930</a> , <a href="#">*931</a> , <a href="#">951</a> , <a href="#">963</a> , <a href="#">984</a> , <a href="#">994</a>
bisceopdome	<a href="#">*933</a>
bisceope	<a href="#">604</a>
bisceopes	

[942](#), [984](#), [993](#), [1001](#), [1001](#)

bisceopstol  
[984](#)

biscep  
[110](#), [430](#), [601](#), [634](#), [635](#), [636](#), [650](#), [651](#), [660](#), [670](#), [670](#), [703](#), [705](#), [709](#), [709](#), [736](#), [737](#), [741](#), [772](#), [794](#), [794](#),  
[799](#), [802](#), [812](#), [823](#), [830](#), [845](#), [867](#), [871](#), [\\*932](#), [\\*933](#)

biscepas  
[690](#), [833](#)

biscepdom  
[167](#), [660](#), [\\*930](#)

biscepdomē  
[670](#), [676](#), [744](#), [745](#), [754](#), [813](#)

biscepdomes  
[650](#), [660](#), [785](#)

biscepe  
[625](#), [790](#)

bisceprice  
[867](#)

biscepscira  
[709](#)

biscepsetl  
[35](#), [45](#), [633](#)

biscepsuna  
[853](#)

biscop  
[565](#), [565](#), [616](#), [616](#), [678](#), [828](#), [870](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*897](#), [\\*908](#), [\\*908](#), [\\*908](#), [\\*914](#), [993](#), [1070](#)

biscopa  
[\\*900](#)

biscopan  
[1070](#)

biscopas  
[565](#), [604](#)

biscopdom  
[703](#)

biscopdome  
[678](#), [690](#), [\\*908](#)

biscope  
[565](#), [616](#)

biscoprice  
[959](#), [959](#)

biscopsetl  
[604](#)

biscopsetle  
[1070](#)

biscopum  
[1070](#)

biscpes  
[993](#)

bleam  
[\\*893](#)

bledsunge  
[813](#)

bletsunga  
[1070](#)

bletsungan  
[1070](#)

blode  
[734](#)

boc  
[47](#), [84](#)

boclæden  
[\\*891](#)

bodade  
[636](#)

bodian  
[616](#)

bodiende  
[604](#)

bodude  
[634](#)

botulf  
[654](#)

brad  
[\\*892](#)

bradan  
[652, \\*914](#)

bradene  
[\\*904](#)

brand  
[549, 554](#)

branding  
[549, 554](#)

bræc  
[885, \\*910, \\*917](#)

braecon  
[851, 867, \\*913](#)

bregowine  
[759](#)

brengan  
[\\*895, \\*895](#)

bret  
[491, 552](#)

breten  
[477](#)

bretene  
[47, 167, 418, 449, 495, 501, 514, 601](#)

bretenlond  
[0, 189](#)

bretenlonde  
[381](#)

bretone  
[409](#)

bretta  
[449](#)

brettas  
[0, 457, 457, 514, 519, 527, 552, 556, 577, 584, 890](#)

brettisc  
[501, 508](#)

brettum  
[449, 890](#)

bretwalas  
[571](#)

bretwalda  
[827](#)

bretwalum  
[755](#)

bretwealas  
[682](#)

brohte  
[661, \\*893](#)

brohton  
[\\*893, \\*893](#)

brond  
[0, 597, 855](#)

bronding  
[0, 597, 855](#)

broðer  
[155, 381](#)

broðor  
[\\*902, 958, 978](#)

broður  
[83, 871, 885](#)

broþor  
[738, \\*914, \\*917, 946](#)

broþur  
[0, 0, 0, 455, 685, 688, 718, 755, 827, 855, 860, 866, 868, 871, 871, 871, 871, 871, 871, 871, 871, 878, 885, 887](#)

broþursunu  
0

brycge     [875](#), [887](#), [887](#), [\\*920](#)

brytene     [411](#), [595](#)

bryttas     [565](#)

bryttiscum     [755](#)

brytwalana     [449](#)

brytwalas     [443](#)

buccingahamme     [\\*914](#)

bude     [890](#)

budon     [755](#), [827](#), [\\*910](#), [\\*915](#), [\\*917](#)

bufan     [\\*895](#)

buþeað     [\\*893](#)

buþeaþ     [\\*920](#)

bunnan     [\\*892](#)

bur     [755](#)

burg     [754](#), [886](#), [\\*893](#), [\\*912](#), [\\*912](#), [\\*912](#), [\\*915](#), [\\*915](#), [\\*916](#), [\\*917](#)

burga     [\\*893](#), [\\*914](#)

burghelm     [822](#)

burgræd     [868](#), [874](#)

burgred     [853](#)

burgrede     [853](#)

burgum     [\\*893](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*920](#)

burgwara     [\\*895](#)

burgware     [\\*894](#), [\\*915](#)

burgwarum     [\\*893](#), [\\*917](#)

buta     [\\*914](#)

butan     [755](#), [755](#), [867](#), [871](#), [885](#), [891](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [941](#)

bute     [\\*896](#)

button     [755](#), [878](#), [886](#), [887](#), [889](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [1070](#)

buttingtune     [\\*893](#)

butu     [871](#)

butueoh     [890](#)

byrg     [544](#)

byrhtnoð

byrhtsige [993](#)  
byrhtsige [\\*904](#)  
byrig [755](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*900](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*918](#)  
bynnewuda [\\*917](#)  
bynstan [\\*930](#), [\\*932](#)  
bytledon [\\*917](#)  
byþ [1031](#)  
c [755](#)  
cadda [685](#)  
cading [685](#)  
cameleac [\\*914](#)  
camon [855](#)  
cantuareberi [870](#)  
cantuarebyri [\\*924](#)  
cantuuarebyri [1070](#)  
cantwara [488](#), [565](#), [640](#), [664](#), [673](#), [694](#), [725](#), [748](#), [754](#), [760](#), [827](#), [836](#), [855](#), [941](#)  
cantware [449](#), [694](#), [773](#), [796](#), [823](#), [865](#), [993](#)  
cantwareberig [1070](#)  
cantwarebyri [1031](#), [1070](#)  
cantwarum [633](#), [805](#), [838](#), [853](#), [865](#)  
cariei [887](#)  
carl [812](#), [855](#), [885](#), [885](#), [885](#), [885](#)  
carles [885](#), [885](#)  
carrum [833](#), [840](#)  
casere [0](#), [381](#), [381](#)  
cælestino [430](#)  
cc [6](#), [33](#), [607](#)  
ccc [0](#)  
cccc [0](#)  
ccl [\\*892](#)  
ceadda [664](#)  
ceadwalla [0](#), [685](#), [685](#), [686](#), [687](#), [688](#)  
ceadwallan [685](#)  
cealchyþe [785](#)  
ceap

	<a href="#">*917</a>
ceapes	<a href="#">*893, *894, *896</a>
ceardice	<a href="#">0, 0, 0</a>
ceastrē	<a href="#">35, 867, 885, 885, *893, 964</a>
ceastro	<a href="#">577</a>
ceaulin	<a href="#">568, 584, 688</a>
ceaulining	<a href="#">728, 855</a>
ceaulinges	<a href="#">688</a>
ceawlin	<a href="#">556, 560, 577, 584, 592, 593, 685, 827, 855</a>
ceawlining	<a href="#">685</a>
celm	<a href="#">0</a>
celming	<a href="#">0</a>
cenferþ	<a href="#">674</a>
cenferþing	<a href="#">674</a>
cenfus	<a href="#">674</a>
confusing	<a href="#">674</a>
cenred	<a href="#">0, 688, 855</a>
cenredes	<a href="#">855</a>
cenreding	<a href="#">0, 0, 0, 0, 688</a>
cent	<a href="#">568, 616, 616, 685, 686, 687, 687, 784, 794, 823, 851, 865, *892, *896, *910, *917</a>
centiscan	<a href="#">*904</a>
centlond	<a href="#">457, 676</a>
centrice	<a href="#">725</a>
centwine	<a href="#">0, 676, 676, 682</a>
cenulf	<a href="#">*904</a>
cenwale	<a href="#">660</a>
cenwalh	<a href="#">0, 0, 643, 643, 645, 646, 648, 652, 658, 661, 672</a>
cenwulf	<a href="#">819</a>
ceol	<a href="#">0</a>
ceola	<a href="#">611</a>
ceolburg	<a href="#">805</a>
ceoling	<a href="#">611</a>
ceolmund	<a href="#">*896</a>
ceolnōb	<a href="#">830, 831, 870</a>
ceolred	

ceolric [709](#), [715](#), [716](#)  
ceoluulf [591](#)  
ceolwulf [731](#)  
ceolwald [0](#), [688](#), [855](#)  
ceolwalding [0](#), [688](#), [855](#)  
ceolwulf [0](#), [597](#), [607](#), [674](#), [731](#), [794](#), [796](#), [819](#), [821](#)  
ceolwulfe [877](#)  
ceolwulves [0](#)  
ceolwulfling [674](#), [676](#)  
ceorl [851](#)  
ceortes [964](#), [964](#)  
cerdic [0](#), [0](#), [495](#), [508](#), [519](#), [527](#), [530](#), [534](#), [554](#), [554](#), [597](#), [855](#)  
cerdice [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [755](#), [784](#)  
cerdices [0](#), [495](#), [514](#), [527](#)  
cerdicesford [508](#), [519](#)  
cerdicing [0](#), [597](#), [674](#), [685](#), [688](#), [855](#)  
cierde [\\*918](#), [\\*918](#)  
cierre [\\*914](#), [\\*914](#)  
cild [2](#)  
cilda [963](#)  
cing [449](#), [604](#), [616](#), [768](#), [784](#), [\\*924](#), [943](#), [993](#)  
cinge [604](#)  
cinges [616](#), [748](#), [760](#), [\\*893](#), [955](#), [962](#), [1001](#), [1001](#)  
cining [955](#)  
cippan [879](#)  
cippanhamme [878](#)  
cirde [886](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
cirdon [823](#), [\\*915](#)  
cirenceaster [577](#)  
cirenceastre [628](#), [879](#), [880](#)  
circean [643](#), [874](#)  
ciriclecan [716](#)  
cirlisce [\\*892](#)  
cirre [\\*896](#), [\\*914](#)  
cirron

[\\*914](#)  
cissa  
[477, 491](#)  
cisseceastre  
[\\*894](#)  
claudius  
[47](#)  
cledauc  
[\\*918](#)  
clemens  
[101](#)  
clementes  
[955](#)  
clofeshoo  
[822](#)  
cnebba  
[626, 755](#)  
cnebban  
[568](#)  
cnebbing  
[626](#)  
cnebing  
[755](#)  
cniht  
[\\*893](#)  
cnut  
[1017, 1031](#)  
cnysede  
[0](#)  
coenbryht  
[661, 685](#)  
coenbryhting  
[685](#)  
coenred  
[704, 709, 716](#)  
coinmail  
[577](#)  
colman  
[664](#)  
colne  
[\\*893](#)  
colneceastre  
[\\*917, \\*917](#)  
columba  
[565, 565](#)  
columban  
[565, 565](#)  
com  
[565, 565, 616, 658, 855, 878, 878, 885, \\*892, \\*893, \\*893, \\*893, \\*893, \\*896, \\*903, \\*914, \\*917, 993, 993, 1001, 1001, 1031, 1066, 1070, 1070, 1070, 1070](#)  
coman  
[1001, 1001, 1001, 1001](#)  
come  
[\\*893](#)  
cometa  
[678, 729, \\*891, 1066](#)  
comon  
[449, 449, 449, 449, 449, 607, 885, 891, 891, \\*892, \\*893, \\*893, \\*893, \\*893, \\*893, \\*894, \\*894, \\*895, \\*896, \\*896, \\*896, \\*896, \\*904, \\*913, \\*914, \\*917, \\*917, 1070](#)  
concilium  
[1070](#)  
condidan  
[577](#)  
contwara  
[616](#)  
contwaraburg  
[851](#)  
coran

	<a href="#">1017</a>
corn	<a href="#">*893, *895</a>
cornes	<a href="#">*894</a>
cornwalum	<a href="#">891</a>
cotlifa	<a href="#">1001</a>
crafede	<a href="#">1070, 1070, 1070, 1070</a>
crecca	<a href="#">*904</a>
crecganford	<a href="#">457</a>
creoda	<a href="#">626, 755</a>
creoding	<a href="#">626, 755</a>
crida	<a href="#">593</a>
crismlising	<a href="#">878</a>
crist	<a href="#">1, 2, 31, 33, 885</a>
christen	<a href="#">167</a>
ristes	<a href="#">0, 0, 2, 565, 636, 680, 773, 1031, 1066</a>
ristnan	<a href="#">*893, *896</a>
ristne	<a href="#">655</a>
ristus	<a href="#">855</a>
cuædon	<a href="#">755, 755, 755, 887</a>
cuen	<a href="#">0, 672, 722, 737, 888</a>
cuenburg	<a href="#">0, 718</a>
cuene	<a href="#">836, 855, 885</a>
cuichelm	<a href="#">593, 614, 628, 636, 648</a>
cuichelming	<a href="#">648, 661</a>
cumbraland	<a href="#">945</a>
cumbran	<a href="#">755</a>
cumen	<a href="#">*893</a>
cumene	<a href="#">1070</a>
cumpæder	<a href="#">*893</a>
cundoþ	<a href="#">883</a>
cunnan	<a href="#">1001, 1001</a>
cuom	<a href="#">0, 477, 501, 835, 851, 855, 860, 866, 871, 871, 877</a>
cuomon	<a href="#">2, 495, 514, 787, 891</a>
cuðferþes	<a href="#">944</a>
cuðred	

cupa [639](#)  
cupaing [568, 584, 597, 611, 685, 731, 855](#)  
cupan [597, 685, 731, 855](#)  
cupbryht [584](#)  
cupburg [741, 758](#)  
cupburh [0, 718](#)  
cupgils [718](#)  
cupgilsing [674](#)  
cuping [674](#)  
cupred [611](#)  
cupræd [741, 743](#)  
cupred [0, 648, 661, 750, 752, 753, 754, 805](#)  
cuprede [648](#)  
cupwine [0, 577, 728, 731, 855](#)  
cupwines [688](#)  
cupwining [0, 728, 731, 855](#)  
cupwulf [0, 571](#)  
cupwulfling [0](#)  
cwantawic [839](#)  
cwatbrycge [\\*895, \\*895](#)  
cwæð [607](#)  
cweþab [\\*891](#)  
cwilde [\\*896](#)  
cwydan [1070](#)  
cxi [71](#)  
cxx [877, \\*896](#)  
cymen [477](#)  
cymenes [477](#)  
cyn [0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 449, 716, 725](#)  
cyncge [1001](#)  
cynebald [728](#)  
cynebalding [728](#)  
cynebearn [519](#)  
cynebryht [799](#)  
cynecyn

547  
cynedomes  
47  
cynegils  
0, 611, 614, 628, 635, 676  
cynegilses  
0, 688  
cynegilsing  
0, 648, 676  
cyneheard  
754, 755, 755, 784  
cynemæres  
800  
cynerice  
871  
cynewald  
626, 755  
cynewalding  
626, 755  
cyneweard  
964  
cynewulf  
0, 721, 755, 755, 755, 777, 784  
cyng  
565, 603, 664, 860, \*893, \*893, \*893, \*895, \*895, \*896, \*896, \*900, \*904, \*905, \*909, \*910, \*910,  
\*910, \*911, \*914, \*915, \*917, \*918, 958, 964, 1001  
cynge  
603, 604, 616, \*896  
cynges  
\*896, \*896, \*896, \*896, \*896, \*900, \*904, \*916, \*917  
cynincges  
1001  
cyning  
488, 508, 588, 601, 616, 640, 642, 654, 661, 661, 669, 670, 673, 676, 685, 704, 705, 716, 716, 725, 731,  
741, 741, 746, 748, 750, 755, 755, 755, 755, 755, 760, 784, 787, 792, 794, 794, 796, 796, 800, 805,  
812, 813, 819, 823, 823, 823, 823, 823, 825, 827, 827, 827, 827, 827, 827, 827, 827, 827, 827, 828, 833, 835,  
836, 836, 836, 840, 851, 851, 851, 853, 853, 853, 853, 855, 855, 855, 867, 867, 868, 868, 870, 870, 871,  
871, 871, 871, 871, 871, 871, 871, 874, 875, 876, 877, 878, 878, 878, 882, 885, 885, 885, 885, 885,  
886, 887, 889, 890, 891, \*893, \*893, \*893, \*900, \*900, \*900, \*904, \*912, \*912, \*914, \*914, \*916,  
\*917, \*917, \*917, \*917, \*919, \*920, \*920, \*920, \*932, 941, 941, 941, 944, 945, 946, 962, 978  
cyninga  
0, 47, 871  
cyningas  
0, 867, 871, 875, \*918, 944  
cyningæ  
443  
cyninge  
455, 645, 661, 678, 718, 755, 755, 785, 853, 853, 878, 878, 891, 891, \*893, \*893, \*917, 942, 942, 945  
cyninges  
626, 755, 755, 787, 855, 871, 871, 874, 885, 887, 888, 888, 890, 890, \*893, \*893, \*895, \*900, \*914,  
\*917, 1001  
cynn  
449  
cynnes  
866, \*893, \*909  
cynric  
0, 0, 0, 495, 508, 519, 527, 530, 534, 552, 556, 597, 674, 685, 688, 748, 855  
cynrices  
554  
cynricing  
0, 597, 611, 674, 685, 688, 855  
cyrican  
1031, 1066  
cysta  
449  
cyððe  
664  
cyþdon

daga [755](#)  
dagas [755, 755, \\*893](#)  
dagum [\\*891, \\*893](#)  
dagum [449, 538, 565, 616, 709, 787, 1070](#)  
daniel [709, 721](#)  
danieles [709](#)  
danihel [744, 745](#)  
dædum [755](#)  
dæg [81, 763, 851, 871, 871, \\*893, \\*917, \\*917, 963, 963, 1066](#)  
dæge [495, 519, 800, 860, 874, 885, \\*895, 984](#)  
dæges [879, \\*893](#)  
dægstane [603](#)  
dæl [47, 785, 855, 878, 878, 878, 885, 885, 885, \\*893, \\*893, \\*893, \\*895, \\*910, \\*912, \\*913, \\*917](#)  
dæle [\\*893, \\*900](#)  
dælreoda [603](#)  
dcc [655, 878](#)  
deape [46](#)  
defenan [1001](#)  
defenascire [851, 878](#)  
defenum [\\*896, \\*900, 962](#)  
defna [823, \\*893](#)  
defnum [\\*893](#)  
dena [\\*900, \\*917](#)  
denescan [833](#)  
denescean [1001](#)  
denescrea [1001](#)  
denisc [\\*896, \\*918](#)  
deniscan [835, 837, 840, 870, 871, 871, 871, 871, 885, \\*893, \\*894, \\*895, \\*895, \\*896, \\*896](#)  
deniscana [\\*895](#)  
denisce [\\*920](#)  
deniscena [\\*896, \\*904, \\*904, \\*909](#)  
deniscne [837, 845](#)  
deniscra [787, 882, 886, \\*893, \\*912](#)  
deniscum [\\*896, \\*918](#)  
denulf

	<a href="#">*908</a>
deomodum	<a href="#">*914</a>
deopes	<a href="#">*896</a>
deorham	<a href="#">577</a>
deusdedit	<a href="#">664</a>
diaclitianes	<a href="#">167</a>
diacon	<a href="#">963</a>
dice	<a href="#">189</a>
dicum	<a href="#">*904</a>
didan	<a href="#">1070</a>
dohtor	<a href="#">626, 787, 836, 853, 855, 885</a>
dom	<a href="#">755</a>
domini	<a href="#">62</a>
domitianus	<a href="#">83</a>
domne	<a href="#">853</a>
donde	<a href="#">1070</a>
donne	<a href="#">1070</a>
dorceceastre	<a href="#">635, *896</a>
dorcesceastre	<a href="#">636, 639</a>
dore	<a href="#">827</a>
dornsætum	<a href="#">837, 845</a>
dorston	<a href="#">*914</a>
dorwitceastre	<a href="#">604</a>
dræfde	<a href="#">964</a>
drehton	<a href="#">*896</a>
drifan	<a href="#">787</a>
drygum	<a href="#">*896</a>
dubslane	<a href="#">891</a>
dudda	<a href="#">833</a>
dun	<a href="#">741</a>
dune	<a href="#">568, 823</a>
dunstan	<a href="#">*924, 956, 961</a>
dunstane	<a href="#">943, 959</a>
duru	<a href="#">755</a>
dux	

837, 851  
dydan 449  
dyde 616, 853  
dydon 853, \*895  
e \*893, \*893  
ea 875, 890, \*892, \*892, \*895  
eac 47, 607, 878, 885, 885, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*895, \*895, \*896, \*896, \*896, \*896, \*896, \*904, \*904, \*913, \*914, \*917, \*919, \*920, 1001, 1001, 1001  
eaca \*893  
eadbald 616, 694, 794  
eadbalding 694  
eadberht 725, 768  
eadbryht 738, 748, 794, 819  
eadburge 787  
eadgar 958, 964  
eadiga 35, 45  
eadmedlice 1070  
eadmund 870, 941, 943, 944, 945, 946, 971  
eadmundes 955  
eadred 946, 955  
eadsig 1001, 1040, 1050  
eadulf \*896  
eadulfe 920  
eaduuard 1043, 1066  
eadwald \*904  
eadweard \*900, \*904, \*905, \*909, \*910, \*911, \*912, \*912, \*914, \*914, \*915, \*916, \*917, \*917, \*917, \*917, \*918, \*919, \*920, \*924, 978  
eadwearde \*917  
eadweardes \*914, \*916, \*917, \*917  
eadwig 955, 958  
eadwine 827  
eadwold \*904  
eafa 0, 855  
eafing 0, 855  
eagan 797  
eahlmund

	<u>0</u>
eahte	<u>1070</u>
eahtepa	<u>827</u>
eahtopa	<u>827</u>
eal	<u>*893, *917, *917, *917, *917, *917, *917, *918, 944, 945, 945, 946, 946, 1070</u>
ealande	<u>565</u>
ealchere	<u>851</u>
ealchstan	<u>845, 867</u>
eald	<u>449, 449</u>
ealdan	<u>1070</u>
ealdanmynstre	<u>964</u>
ealdorman	<u>*893, *893, 983, 993, 993</u>
ealdormann	<u>607</u>
ealdormon	<u>710, *893, *896, *896, *896, *897, *900, *902, *904, *904, *911</u>
ealdormonnes	<u>*893</u>
ealhere	<u>853</u>
ealhheard	<u>*896</u>
ealhmund	<u>784, 855</u>
ealhmunding	<u>0, 855</u>
ealhstan	<u>823</u>
ealhswið	<u>*904</u>
ealhswiðe	<u>*902</u>
eall	<u>534, 616, *893, *893, *893, *893, *893, *896, *900, *904, *904, *904, *913, *914, *917, *917, *918, *918, *918, *920, 993</u>
ealla	<u>1031</u>
eallan	<u>1070, 1070</u>
ealle	<u>449, 565, *892, *893, *893, *895, *896, *900, *904, *904, *914, *915, *917, *920, *920, 1001</u>
eallemæste	<u>*914</u>
eallen	<u>890</u>
ealles	<u>411, *896, *896</u>
eallum	<u>*911</u>
earne	<u>603, *917</u>
ealond	<u>47, 530, 534</u>
ealonde	<u>84, 716</u>
ealondes	<u>47</u>

éalra \*896, \*896, \*900, 1001, 1031, 1031  
éalre \*893  
eam \*900  
eanfled 626  
eanulf 845  
eanwulf 755  
eanwulfling 755  
earce 855  
eardāð 449  
eardedon 491  
earnulf 887, 887, 891  
earnulfes 887  
eas \*895, \*914, \*915, \*918, \*920  
east 449, 604, 604, 636, 658, 823, 823, 827, 836, 838, 855, 866, 867, 870, 880, 885, 885, 885, 886, 890, 891, 891, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*894, \*894, \*895, \*896, \*896, \*896, \*896, \*896, \*903, \*904, \*905, \*910, \*912, \*914, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, 1001  
eastan 878, 887, \*893, \*893, \*914  
eastdæle 2  
easte \*892  
eastende \*892  
easteward \*894  
eastewearde 865  
eastewardes \*893  
eastewardum 813  
easthealfe \*893  
eastlang \*892  
eastrice \*892, \*893  
eastron 627, 661, 716, 853, 871, 878, 878, \*891, \*913, \*917  
eastsexā 449  
eata 738  
eating 738, 738, 768  
eaþmedo 827  
eaþmodre 828  
eawa 716, 755  
eawing 716, 755

eæ \*895  
ecbryht 823  
ecere 855  
ecgbrehting 836, 855  
ecgbryht 0, 0, 669, 673, 694, 716, 729, 738, 800, 813, 823, 823, 827, 827, 827, 828, 833, 835, 836, 836, 855  
ecgbryhtes 878  
ecgbryhting 0, 694  
ecgferþ 670, 685, 685, 785, 794  
ecgferþe 678  
ecgulf \*896  
ecgwald 731  
ecgwalding 731  
ecwils \*910  
edbald 640  
edwine 601, 627, 633  
edwines 626  
efenehðe \*893  
eferwic 1070  
efes \*893  
efor 885  
eft 381, 449, 633, 644, 685, 687, 797, 797, 813, 828, 838, 855, 855, 869, 886, \*892, \*893, \*893, \*893, \*894, \*894, \*904, \*904, \*914, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, 962, 1001  
efter 959, 1070, 1070  
ege 457, 823  
egesan 603  
egfer 755  
egonesham 571  
ehtnesse 2  
eige 878  
eigge 878  
elesa 0, 554, 597, 855  
elesing 0, 554, 597, 855  
eleutherius 167  
elige 673  
ellen

elpiodignesse [823](#)  
embe [891](#)  
embenum [410](#)  
ende [884](#)  
engla [ende](#) [\\*893](#)  
englafelda [449](#), [823](#), [827](#), [\\*894](#)  
englalande [871](#)  
englan [1031](#), [1031](#)  
englisce [1031](#)  
engliscre [473](#)  
englaðeoda [595](#)  
engle [823](#), [870](#), [880](#), [885](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*905](#)  
englisc [englisc](#) [\\*891](#)  
englisce [690](#), [\\*918](#), [\\*920](#)  
engliscre [896](#)  
engliscum [\\*918](#)  
englum [896](#)  
enoh [636](#), [658](#), [838](#), [866](#), [867](#), [885](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*904](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
enos [855](#)  
eodan [855](#)  
eode [\\*896](#)  
eodon [755](#), [885](#)  
eoforwicceastré [755](#), [882](#), [882](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#)  
eohric [644](#), [738](#), [867](#), [867](#), [869](#)  
eomær [\\*904](#)  
eomæring [626](#), [755](#)  
eoppa [626](#), [755](#)  
eopping [0](#), [549](#), [661](#), [855](#)  
eorl [0](#), [549](#), [670](#), [685](#), [731](#), [855](#)  
eorla [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*916](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [1053](#), [1066](#)  
eorlas [871](#)  
eorles [871](#), [871](#), [871](#), [\\*914](#)  
eorpwald [871](#)  
eorþan [\\*914](#)  
eowre [418](#)  
epheso [755](#)

	<a href="#">99</a>
ercebiscep	<a href="#">668</a> , <a href="#">759</a> , <a href="#">888</a>
ercebiscop	<a href="#">616</a> , <a href="#">616</a> , <a href="#">625</a>
ercenberht	<a href="#">640</a> , <a href="#">640</a>
erconbryht	<a href="#">694</a>
ergende	<a href="#">876</a>
ermenred	<a href="#">640</a> , <a href="#">640</a>
esa	<a href="#">549</a>
escanceaster	<a href="#">876</a>
escanceastre	<a href="#">877</a>
esing	<a href="#">549</a>
esla	<a href="#">0</a> , <a href="#">554</a> , <a href="#">597</a> , <a href="#">855</a>
esling	<a href="#">0</a> , <a href="#">554</a> , <a href="#">597</a> , <a href="#">855</a>
est	<a href="#">855</a>
et	<a href="#">855</a>
eþandune	<a href="#">878</a>
eþelwulf	<a href="#">836</a>
euerwic	<a href="#">189</a>
exanceaster	<a href="#">877</a> , <a href="#">*894</a>
exanceastres	<a href="#">*893</a>
exancester	<a href="#">*893</a>
exancestres	<a href="#">*893</a>
exanmuðan	<a href="#">1001</a>
faran	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*910</a> , <a href="#">*914</a>
farinmail	<a href="#">577</a>
farwurþan	<a href="#">607</a>
fæc	<a href="#">942</a>
fæder	<a href="#">554</a> , <a href="#">616</a> , <a href="#">640</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">*920</a>
fædran	<a href="#">*900</a>
fædren	<a href="#">887</a>
færde	<a href="#">607</a>
fære	<a href="#">*893</a>
færeld	<a href="#">889</a>
fæsten	<a href="#">885</a>
fæstene	

fæstenne [877](#)  
fæstlice [\\*892, \\*893](#)  
fæstnode [167](#)  
fæstnodon [\\*905](#)  
fæstnodon [\\*917](#)  
fæstnunge [1070](#)  
feaht [571, 597, 603, 710, 725, 753, 755, 835, 870](#)  
feala [530](#)  
fearnhamme [\\*893](#)  
feawa [\\*892, \\*914](#)  
feawum [1070](#)  
feaxede [\\*891](#)  
februarii [616](#)  
fela [871, 871, 877, \\*893, \\*896, \\*896, \\*910, 1001, 1001, 1001, 1001](#)  
feld [\\*893](#)  
felda [\\*914](#)  
felix [636](#)  
feng [0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 3, 16, 81, 83, 189, 379, 381, 381, 423, 457, 488, 547, 560, 565, 583, 592, 593, 611, 616, 616, 626, 643, 655, 657, 670, 674, 675, 676, 676, 688, 690, 694, 704, 709, 709, 716, 716, 725, 728, 731, 738, 741, 744, 748, 754, 755, 755, 794, 800, 814, 819, 825, 836, 855, 860, 866, 871, 885, 887, \\*900, \\*908, \\*911, \\*924, \\*924, \\*933, 941, 946, 955, 958, 961, 963, 978, 994, 1050, 1066](#)  
fengon [155](#)  
fennas [\\*904](#)  
feo [878, \\*893](#)  
feoh [755, 865, \\*893, \\*893](#)  
feohgehate [865](#)  
feohlease [\\*896](#)  
feohtan [449](#)  
feohtende [755, 755, 755](#)  
feologid [830](#)  
feor [882](#)  
feorh [728, 755, 755, 855](#)  
feorðe [851](#)  
feorðes [47](#)  
feorþa [827](#)  
feos

feower [755](#)  
feowertegan [411](#), [882](#), [\\*895](#), [\\*900](#), [\\*914](#), [\\*915](#)  
feowertig [763](#)  
feowicum [12](#)  
ferde [721](#), [728](#), [835](#), [855](#), [855](#), [1070](#), [1070](#)  
ferdon [734](#), [868](#)  
ferdun [737](#)  
ferian [\\*893](#), [\\*893](#)  
feþanleag [584](#)  
fierd [827](#), [828](#), [867](#), [871](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*919](#)  
fierde [823](#), [835](#), [851](#), [851](#), [853](#), [868](#), [876](#), [877](#), [885](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*915](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*919](#), [\\*920](#)  
fierdedon [\\*893](#)  
fierdleas [\\*893](#)  
fif [565](#), [616](#), [\\*909](#)  
fifta [827](#)  
fiftiga [607](#)  
fifum [\\*896](#)  
fin [855](#)  
findan [418](#)  
finn [549](#)  
finning [549](#), [855](#)  
fird [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*895](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*910](#)  
firde [\\*900](#), [\\*909](#), [\\*914](#), [\\*918](#)  
firdstemn [\\*917](#)  
first [\\*914](#)  
fleame [477](#), [\\*893](#), [\\*913](#)  
fleote [\\*893](#)  
floc [\\*893](#)  
floccum [\\*893](#)  
flocrade [\\*913](#)  
flod [\\*896](#), [1031](#)  
flodan [755](#)  
flotan [\\*903](#)  
flotigende



forrad \*893  
forridan \*893  
forsawon \*910  
forslægene 882  
forsoc 1070, 1070  
ford \*893, 1070  
forðferde 565, 606, 616, 636, \*896, \*897, \*900, 941, 958, 962, 962, 963, 963, 971, 983, 984, 994, 1005, 1040, 1042, 1050, 1053, 1066  
forðferdon \*896  
forðgefarenum 561  
forðon \*900  
forðy \*894, \*896, \*896  
forþ 534, 734, 887  
forþam 1001  
forþan 443  
forþæm 887, \*891, \*893, \*893, \*894  
forþferde 63, 101, 534, 544, 588, 616, 616, 640, 644, 651, 657, 664, 664, 670, 672, 673, 675, 676, 679, 680, 685, 688, 690, 703, 705, 709, 714, 716, 718, 725, 729, 730, 741, 745, 748, 754, 758, 760, 768, 772, 790, 794, 800, 803, 803, 805, 812, 814, 816, 819, 819, 828, 829, 830, 836, 837, 860, 885, 885, 885, 885, 885, 887, 887, 888, 890, \*919, \*924, \*931, \*932, 941, 946, 951, 955  
forþferdon 794, 833, 833, 888  
forþferdun 661  
forþhere 709, 737  
forþon 491, 658, 661, 680, 694, 891, \*914  
forþred 803  
forwearð \*896  
forwearþ 655, 877  
forwiernan \*895  
forworht \*900  
forwundode 882, \*896  
forwurdon 593  
forwyrcan \*895  
fram 0, 604, 625, \*892, \*917, 1001, 1070  
francan 780, 881  
francna 855, 885, 887  
francum 855, 890, 891

frater	<a href="#">62</a>
fræna	<a href="#">871</a>
frealaf	<a href="#">855</a>
freawine	<a href="#">0</a> , <a href="#">554</a> , <a href="#">597</a> , <a href="#">855</a>
freawining	<a href="#">0</a> , <a href="#">554</a> , <a href="#">597</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">855</a>
freobelaf	<a href="#">549</a>
freopogar	<a href="#">554</a>
freopogaring	<a href="#">554</a>
freopolafing	<a href="#">549</a>
freopulfing	<a href="#">549</a>
fresisc	<a href="#">*896</a>
fresiscra	<a href="#">*896</a>
freten	<a href="#">*893</a>
fretton	<a href="#">*893</a>
friesa	<a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a>
frisan	<a href="#">885</a>
frið	<a href="#">*905</a> , <a href="#">*910</a> , <a href="#">*910</a> , <a href="#">993</a> , <a href="#">1001</a> , <a href="#">1001</a>
friðestan	<a href="#">*908</a>
friðugar	<a href="#">597</a>
friðugaring	<a href="#">597</a>
frip	<a href="#">865</a> , <a href="#">866</a> , <a href="#">867</a> , <a href="#">868</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">872</a> , <a href="#">873</a> , <a href="#">876</a> , <a href="#">877</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">*913</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a>
fripe	<a href="#">823</a> , <a href="#">865</a> , <a href="#">865</a> , <a href="#">*916</a>
fripian	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a>
fripogar	<a href="#">855</a>
fripogaring	<a href="#">855</a>
fripogip	<a href="#">737</a>
fripowalding	<a href="#">855</a>
fripugar	<a href="#">0</a>
fripugaring	<a href="#">0</a>
fripulf	<a href="#">549</a>
fripuwald	<a href="#">855</a>
fripuwulf	<a href="#">855</a>
fripuwulfling	<a href="#">855</a>
from	<a href="#">2</a> , <a href="#">3</a> , <a href="#">6</a> , <a href="#">33</a> , <a href="#">189</a> , <a href="#">430</a> , <a href="#">449</a> , <a href="#">538</a> , <a href="#">635</a> , <a href="#">645</a> , <a href="#">655</a> , <a href="#">660</a> , <a href="#">678</a> , <a href="#">688</a> , <a href="#">736</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">785</a> , <a href="#">794</a> , <a href="#">813</a> , <a href="#">823</a> , <a href="#">838</a> ,

frome [838](#), [872](#), [874](#), [875](#), [877](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*914](#)  
froncland [955](#)  
fronclond [\\*916](#)  
fruman [836](#), [880](#), [881](#), [882](#)  
frymþe [33](#), [655](#)  
fryþestan [6](#)  
fugla [671](#)  
fuhton [514](#)  
fuhtun [449](#), [455](#), [457](#), [519](#), [527](#), [556](#), [577](#), [584](#), [715](#), [743](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
fulgon [755](#)  
fullan [514](#)  
fullost [879](#), [880](#)  
fulluht [1031](#)  
fulluhte [565](#), [604](#), [616](#), [890](#)  
fullum [942](#)  
fulneah [\\*913](#)  
fultome [540](#), [\\*896](#)  
fultomes [601](#)  
fultomendum [443](#)  
fultomiendum [797](#)  
fultum [449](#), [449](#), [\\*912](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
fultume [449](#), [\\*893](#), [\\*912](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
fultumes [\\*910](#)  
fultumode [836](#)  
fulwade [639](#)  
fulwiht [606](#), [661](#)  
fulwihte [0](#), [601](#), [661](#), [688](#), [878](#), [878](#)  
fulwihtes [604](#)  
fulwuht [634](#)  
funden [\\*914](#)  
fundon [\\*913](#)  
furlanga [\\*896](#)  
furþum [\\*895](#)  
fyr [473](#)  
fyrdre [473](#)



gebocude	<a href="#">607</a>
gebod	<a href="#">855</a>
geboden	<a href="#">*900</a>
geboren	<a href="#">755</a>
gebrocede	<a href="#">381</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">887</a>
gebrocod	<a href="#">*896</a>
gebrohton	<a href="#">*895</a> , <a href="#">*913</a>
gebugon	<a href="#">*900</a>
gebundenne	<a href="#">796</a>
geces	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*920</a>
gecierde	<a href="#">716</a>
gecierdon	<a href="#">835</a>
geciged	<a href="#">984</a>
gecirdon	<a href="#">867</a> , <a href="#">878</a>
gecoran	<a href="#">1070</a>
gecoren	<a href="#">785</a> , <a href="#">790</a> , <a href="#">830</a> , <a href="#">870</a>
gecoron	<a href="#">890</a>
gecueden	<a href="#">455</a> , <a href="#">457</a> , <a href="#">495</a> , <a href="#">501</a> , <a href="#">514</a> , <a href="#">527</a> , <a href="#">577</a>
gecyrde	<a href="#">565</a> , <a href="#">616</a>
gedælde	<a href="#">876</a> , <a href="#">880</a>
gedældon	<a href="#">877</a>
gedældun	<a href="#">718</a>
gedon	<a href="#">167</a>
gedwyld	<a href="#">381</a>
gedyde	<a href="#">81</a> , <a href="#">828</a>
gedydon	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*914</a> , <a href="#">*917</a>
geednewade	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a>
geendode	<a href="#">189</a>
geeode	<a href="#">733</a> , <a href="#">827</a> , <a href="#">875</a> , <a href="#">944</a>
geeodon	<a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">870</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">*917</a>
gefaran	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*919</a>
gefægene	<a href="#">855</a> , <a href="#">878</a>
gefæstnode	<a href="#">1070</a>
gefeah	

[485](#), [552](#), [607](#), [652](#), [658](#), [661](#), [722](#), [750](#), [752](#), [823](#), [833](#), [837](#), [837](#), [840](#), [845](#), [851](#), [851](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [875](#), [878](#), [882](#), [891](#), [\\*893](#), [993](#)

gefeng  
[875](#)

gefengon  
[\\*893](#), [\\*896](#), [\\*914](#)

gefengun  
[796](#), [851](#)

gefeoht  
[603](#), [800](#), [823](#), [868](#), [871](#), [885](#), [887](#)

gefeohte  
[0](#), [871](#), [881](#), [\\*893](#)

gefeohtum  
[755](#)

gerfa  
[\\*896](#)

geferan  
[755](#), [878](#)

gerferum  
[664](#), [755](#)

gefetedon  
[\\*895](#)

geflaesnesse  
[0](#)

gefliemde  
[552](#), [658](#), [682](#), [835](#), [837](#), [871](#), [871](#), [875](#), [878](#), [891](#), [\\*893](#), [\\*895](#)

gefliemdon  
[514](#), [568](#), [851](#), [851](#), [860](#), [871](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*910](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#)

geflitfullic  
[785](#)

gefohten  
[658](#), [871](#)

gefor  
[0](#), [0](#), [0](#), [731](#), [855](#), [867](#), [870](#), [871](#), [877](#), [891](#), [\\*897](#), [\\*900](#), [\\*902](#), [\\*904](#), [\\*905](#), [\\*908](#), [\\*908](#), [\\*911](#), [\\*917](#), [\\*918](#)

geforferde  
[571](#)

gefreode  
[885](#)

gefuhton  
[465](#), [473](#), [568](#), [614](#), [675](#), [710](#), [728](#), [773](#), [777](#), [845](#), [853](#), [860](#), [868](#), [871](#), [881](#), [885](#), [885](#), [887](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*904](#), [\\*910](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [1001](#)

gefuhtun  
[495](#), [628](#), [780](#)

gefullode  
[565](#)

gefulluhtud  
[31](#)

gefultumade  
[853](#)

gefultumadon  
[868](#)

gefulwad  
[626](#), [627](#), [632](#), [635](#), [636](#), [646](#)

gefulcium  
[871](#)

gefulcum  
[871](#)

gefyld  
[607](#)

gefyerde  
[1070](#)

gefyrn  
[\\*892](#)

gegaderade  
[\\*893](#), [\\*893](#)

gegadered  
[1070](#)

gegaderedon

\*893  
 gegaderian      [1001](#), [1001](#)  
 gegaderode      \*893, \*893, \*893  
 gegadorode      \*917, \*917, \*917, \*917  
 gegadrian      \*904  
 gegadrod      \*910  
 gegadrode      [879](#), [885](#)  
 gegadrodon      [867](#)  
 gegifod      [1001](#)  
 gehaded      [1070](#)  
 gehadede      [1070](#)  
 gehadod      [625](#), [759](#), [763](#), [802](#), [803](#), [816](#), [830](#)  
 gehadode      [664](#)  
 gehalgod      [565](#), [731](#), [741](#), [785](#), \*900, [1043](#)  
 gehalgode      [604](#), [616](#), [670](#), [853](#), [887](#), [963](#)  
 gehaten      [381](#), [604](#), [607](#), \*893  
 gehawade      \*895  
 gehentan      \*904  
 geheold      [167](#)  
 gehergade      [661](#), [813](#), \*909  
 gehergeade      [661](#)  
 gehergod      \*894  
 gehersumnesse      [1070](#)  
 geheton      [865](#), [878](#)  
 gehierdun      [755](#)  
 gehiersumade      [853](#)  
 gehiersume      [853](#)  
 gehorsod      [881](#)  
 gehorsoda      [876](#)  
 gehorsudan      [877](#)  
 gehorsude      [866](#)  
 gehwæðre      \*904  
 gehwæþere      [853](#), [871](#)  
 gehwæþre      [871](#)  
 gehwelces

	<a href="#">*909</a>
gehwelcum	<a href="#">755</a>
gehwerfde	<a href="#">601</a>
gehvierfed	<a href="#">34</a>
gehvierfede	<a href="#">31</a>
gelade	<a href="#">*904</a>
gelæddon	<a href="#">871</a>
gelærred	<a href="#">565</a>
gelæstan	<a href="#">*916</a>
gelæston	<a href="#">878</a>
geleafan	<a href="#">430, 604, 616, 636, 653, 680</a>
geleapade	<a href="#">449</a>
geleauan	<a href="#">565, 616</a>
geleauon	<a href="#">167</a>
gelend	<a href="#">*893</a>
gelende	<a href="#">886</a>
gelome	<a href="#">887</a>
gemannian	<a href="#">*919, *919, *920</a>
gemartirode	<a href="#">640</a>
gemette	<a href="#">871</a>
gemetton	<a href="#">*914</a>
genam	<a href="#">882</a>
genamon	<a href="#">473, 530, 577, 865, *893, *893, *894, *917</a>
gend	<a href="#">880</a>
geneat	<a href="#">*896</a>
genemnan	<a href="#">*904, 1001, 1001</a>
genemnde	<a href="#">891</a>
genemned	<a href="#">449, 477, 552</a>
generede	<a href="#">755, *893</a>
genom	<a href="#">571, 584</a>
genomon	<a href="#">*917</a>
genotudne	<a href="#">*893</a>
genumen	<a href="#">*894, *900, *913</a>
geodon	<a href="#">0</a>
geond	

	<u>381</u>
ger	<u>*894, *895</u>
gerad	<u>878, 900, 918, 945, 946</u>
geræcan	<u>*893, *894, *914, *917</u>
gerædde	<u>*905</u>
geræhton	<u>885</u>
gere	<u>*894, *894, *895, *896, *896, *897, 900, *905, *909, *913, *914, *915, *916, *917, *918, *920</u>
gerefā	<u>787, *896, *905, 1001, 1001</u>
gerente	<u>710</u>
geres	<u>*917</u>
gereste	<u>99</u>
gerefprum	<u>891</u>
geridon	<u>878, 878</u>
gerihta	<u>1031</u>
germanie	<u>449</u>
geryhtan	<u>680</u>
gerypon	<u>*895</u>
gesalde	<u>648, 661</u>
gesaldon	<u>694</u>
gesamnod	<u>*893</u>
gesamnode	<u>381</u>
gesargode	<u>*896</u>
gesæt	<u>35, 45, 633, 680, 744, 874, 879, 880, 890, 984</u>
gesæton	<u>878</u>
gescæpene	<u>*896</u>
gesceade	<u>1070</u>
gescipode	<u>*892</u>
geseald	<u>855, *893, *893, 1001</u>
gesealde	<u>565, 604, 728</u>
gesecan	<u>*914</u>
geseon	<u>797</u>
geseten	<u>*918</u>
gesetenne	<u>*893</u>
gesettan	<u>*918, *919</u>
gesette	

gesewene [604](#), [886](#)  
geslægen [773](#)  
geslegen [823](#), [833](#), [867](#), [871](#), [\\*904](#)  
geslogen [\\*893](#)  
geslog [837](#)  
geslogon [845](#), [851](#), [851](#)  
gesohte [0](#), [47](#), [411](#), [823](#), [\\*900](#), [\\*914](#)  
gesohton [449](#), [787](#)  
gesomnodon [418](#)  
gespon [\\*904](#)  
gesprecon [1070](#)  
gestaðolode [\\*916](#)  
gestapelad [962](#)  
gestrynde [640](#)  
gesunde [755](#)  
getimbrade [565](#), [688](#)  
getimbran [\\*917](#)  
getimbred [410](#)  
getimbredē [\\*912](#), [\\*916](#)  
getruman [871](#), [871](#)  
getrywða [1001](#)  
geðungnestan [\\*896](#), [\\*904](#)  
geþafunge [887](#)  
geþicgean [755](#)  
geþingodan [628](#), [694](#)  
geþuærnesse [827](#), [860](#)  
gewald [47](#), [833](#), [837](#), [840](#), [860](#), [871](#), [871](#), [871](#), [\\*904](#)  
gewaldenum [\\*893](#)  
gewann [1066](#)  
gewat [660](#), [722](#), [961](#)  
gewægde [\\*893](#)  
geweald [993](#), [1001](#), [1001](#)  
gewealdan [944](#)  
gewealde [946](#)  
gewearð

47  
geweorc      [878](#), [878](#), [885](#), [\\*892](#), [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*917](#)  
geweorce      [868](#), [878](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*895](#)  
geweorcum      [\\*893](#)  
gewerc      [\\*895](#)  
gewicod      [\\*895](#)  
gewicode      [\\*893](#), [\\*900](#)  
gewinnan      [0](#)  
gewinne      [\\*917](#)  
gewising      [0](#), [597](#)  
gewiton      [885](#)  
gewon      [741](#)  
geworht      [891](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#)  
geworhte      [\\*914](#)  
gewraðede      [1070](#)  
gewrecan      [\\*917](#)  
gewrite      [1070](#)  
gewritum      [889](#)  
gewunan      [1070](#)  
gewundad      [755](#), [755](#)  
gewundod      [\\*893](#)  
gewundode      [755](#)  
gewyrcan      [\\*918](#), [\\*919](#), [\\*920](#), [\\*920](#)  
giet      [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
gif      [607](#), [755](#), [\\*893](#)  
gifa      [885](#)  
gingra      [423](#)  
gioncga      [871](#)  
giongne      [501](#)  
gipeswic      [993](#)  
gislas      [874](#), [\\*893](#), [\\*914](#)  
gisle      [755](#)  
giwis      [0](#), [554](#), [597](#), [855](#)  
giwising      [554](#), [855](#)  
glæstingabyrig

glæstingeberig [688](#)  
gleawanceaster [943](#)  
gleaweceastre [577](#)  
glistune [\\*914](#)  
god [1001](#)  
goda [912](#)  
godcunde [885](#)  
godne [601](#)  
gode [81, 797, 837, 855, 890](#)  
godes [595, 616, 891, \\*896](#)  
godne [877, \\*917](#)  
godra [871, 1001, 1001](#)  
godre [860](#)  
godrum [875, 878, 890](#)  
godspelledon [595](#)  
godspellere [63, 84, 99](#)  
godsunu [755, 890, \\*893](#)  
godulf [549](#)  
godulfling [549](#)  
goduuine [1053](#)  
godwine [984, 1001](#)  
godwulf [855](#)  
godwulfling [855](#)  
golde [1001](#)  
goldhord [418](#)  
gotan [409](#)  
grantanbrycge [\\*917](#)  
grante [875](#)  
gratianum [381](#)  
gratianus [379](#)  
gregories [951](#)  
gregorius [565, 592, 595, 601, 606](#)  
grimbaldr [\\*902](#)  
guþlac [714](#)  
gymenne

	<u>27</u>
gyric	<u>963</u>
gyt	<u>449, 565</u>
habban	<u>874, 877</u>
habbað	<u>565</u>
habbe	<u>1031</u>
hadode	<u>668, *930</u>
haldanne	<u>874</u>
haldonne	<u>886</u>
halechen	<u>890</u>
halfdene	<u>871</u>
halga	<u>714, 814</u>
halgan	<u>626, 876</u>
halgode	<u>1006</u>
halgum	<u>565</u>
halgung	<u>984</u>
haligra	<u>*900</u>
ham	<u>*893, *893, *893, *900, *900, *913, *917, 1001, 1001, 1070</u>
hama	<u>1001, 1001</u>
hamme	<u>879, 879</u>
hamon	<u>1001</u>
hamtune	<u>837, *913, *914, *917, *917</u>
hamtunscir	<u>878, 1001</u>
hamtunscire	<u>755, 860, *896</u>
hamweard	<u>855, 885, *894, *904, *910</u>
hamweardes	<u>*893</u>
handa	<u>607, 942, 993</u>
hande	<u>1031</u>
hareld	<u>871</u>
harold	<u>1040, 1066</u>
harðacnut	<u>1042</u>
hatað	<u>*892</u>
haten	<u>755, *894</u>
hæfde	<u>0, 616, 626, 626, 640, 658, 716, 755, 755, 827, 836, 836, 867, 874, 885, 885, 885, 885, 885, *893, *893, *893, *893, *893, *893, *894, *900, *900, *904, *910, *914, 946, 1001, 1001</u>

hæfdon [449](#), [755](#), [755](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*894](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*913](#), [\\*917](#), [1070](#)

hæfdun [867](#), [885](#), [891](#)

hæfenan [1031](#)

hæfene [1031](#)

hæftniede [886](#)

hælo [855](#)

hærfaest [877](#), [\\*895](#)

hærfest [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*919](#)

hærfestes [\\*917](#), [\\*917](#)

hæse [\\*917](#), [1070](#), [1070](#)

hæsten [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#)

hæstenes [\\*893](#)

hæt [449](#), [\\*891](#)

hæðenum [616](#)

hæþen [865](#)

hæþene [851](#)

hæþfelda [680](#)

hæþnan [871](#)

hæþne [832](#), [851](#), [855](#)

hæþnum [838](#), [851](#), [853](#)

he [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [81](#), [81](#), [167](#), [167](#), [381](#), [381](#), [430](#), [547](#), [565](#), [565](#), [565](#), [571](#), [584](#), [597](#), [604](#), [606](#), [607](#), [616](#), [616](#), [616](#), [616](#), [626](#), [626](#), [640](#), [640](#), [658](#), [658](#), [658](#), [680](#), [688](#), [688](#), [703](#), [734](#), [745](#), [755](#), [755](#), [755](#), [755](#), [755](#), [755](#), [784](#), [784](#), [787](#), [797](#), [797](#), [812](#), [823](#), [827](#), [828](#), [835](#), [836](#), [836](#), [853](#), [853](#), [853](#), [855](#), [855](#), [855](#), [860](#), [867](#), [871](#), [873](#), [874](#), [874](#), [874](#), [874](#), [877](#), [878](#), [878](#), [878](#), [878](#), [885](#), [887](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [\\*903](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*910](#), [\\*910](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*915](#), [\\*915](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*918](#), [\\*918](#), [\\*918](#), [\\*919](#), [\\*930](#), [941](#), [942](#), [943](#), [945](#), [946](#), [946](#), [955](#), [959](#), [964](#), [984](#), [1001](#), [1001](#), [1031](#), [1031](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#)

heabryht [805](#)

heafod [792](#)

heah [1001](#)

heahgerefra [1001](#), [1001](#)

heahmund [871](#)

heahstan [\\*897](#)

healdan [887](#), [\\*893](#), [\\*893](#)

healf [0](#), [\\*930](#), [946](#), [955](#)

healfdene [875](#), [876](#)

healfdenes [878](#)  
healfe [540](#), [887](#), [887](#), [\\*891](#), [\\*891](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*904](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*915](#), [1031](#)  
healfgear [855](#)  
healfhund [851](#)  
healfre [891](#)  
healfum [\\*900](#)  
heardlice [741](#)  
hedde [676](#), [703](#)  
hefelic [868](#)  
hefenum [773](#)  
hegge [547](#)  
hehst [1031](#)  
heht [688](#)  
helpe [\\*917](#)  
hengest [449](#), [455](#), [457](#), [457](#), [465](#), [473](#)  
hengestdune [835](#)  
heo [410](#), [\\*900](#), [\\*909](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
heold [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [565](#), [611](#), [643](#), [660](#), [670](#), [688](#), [694](#), [703](#), [704](#), [709](#), [716](#), [716](#), [728](#), [731](#), [738](#), [741](#), [754](#), [755](#), [755](#), [755](#), [860](#), [\\*900](#), [\\*930](#), [1066](#)  
heoldon [716](#), [877](#)  
heoldun [887](#)  
heom [443](#), [449](#), [449](#), [449](#), [1001](#), [1001](#)  
heora [561](#), [565](#), [607](#), [\\*893](#), [\\*893](#)  
heorotforda [673](#), [\\*912](#), [\\*912](#)  
her [3](#), [11](#), [16](#), [27](#), [31](#), [33](#), [34](#), [35](#), [39](#), [45](#), [46](#), [47](#), [62](#), [63](#), [69](#), [70](#), [71](#), [81](#), [83](#), [84](#), [99](#), [101](#), [110](#), [155](#), [167](#), [189](#), [283](#), [379](#), [381](#), [409](#), [418](#), [423](#), [430](#), [443](#), [449](#), [455](#), [457](#), [465](#), [473](#), [477](#), [485](#), [488](#), [491](#), [495](#), [501](#), [508](#), [514](#), [519](#), [527](#), [530](#), [534](#), [538](#), [540](#), [544](#), [547](#), [552](#), [556](#), [560](#), [565](#), [565](#), [568](#), [571](#), [577](#), [583](#), [584](#), [588](#), [591](#), [592](#), [593](#), [595](#), [597](#), [601](#), [603](#), [604](#), [606](#), [607](#), [607](#), [611](#), [614](#), [616](#), [625](#), [626](#), [627](#), [628](#), [632](#), [633](#), [634](#), [635](#), [636](#), [639](#), [640](#), [642](#), [643](#), [644](#), [645](#), [646](#), [648](#), [650](#), [651](#), [652](#), [653](#), [654](#), [655](#), [657](#), [658](#), [660](#), [661](#), [664](#), [668](#), [669](#), [670](#), [671](#), [672](#), [673](#), [674](#), [675](#), [676](#), [678](#), [679](#), [680](#), [685](#), [686](#), [687](#), [688](#), [690](#), [694](#), [703](#), [704](#), [705](#), [709](#), [710](#), [714](#), [715](#), [716](#), [718](#), [721](#), [722](#), [725](#), [728](#), [729](#), [730](#), [731](#), [733](#), [734](#), [736](#), [737](#), [738](#), [741](#), [743](#), [744](#), [745](#), [746](#), [748](#), [750](#), [752](#), [753](#), [754](#), [755](#), [758](#), [759](#), [760](#), [761](#), [763](#), [764](#), [768](#), [772](#), [773](#), [777](#), [780](#), [784](#), [785](#), [787](#), [790](#), [792](#), [794](#), [796](#), [797](#), [799](#), [800](#), [802](#), [803](#), [804](#), [805](#), [812](#), [813](#), [814](#), [816](#), [819](#), [821](#), [822](#), [823](#), [825](#), [827](#), [828](#), [829](#), [830](#), [831](#), [832](#), [833](#), [835](#), [836](#), [837](#), [838](#), [839](#), [840](#), [845](#), [851](#), [853](#), [855](#), [860](#), [865](#), [866](#), [867](#), [868](#), [868](#), [868](#), [869](#), [870](#), [871](#), [872](#), [873](#), [874](#), [875](#), [875](#), [875](#), [876](#), [876](#), [877](#), [878](#), [879](#), [880](#), [881](#), [882](#), [883](#), [884](#), [885](#), [886](#), [887](#), [888](#), [890](#), [891](#), [\\*892](#), [\\*897](#), [\\*897](#), [\\*900](#), [\\*902](#), [\\*903](#), [\\*904](#), [\\*905](#), [\\*908](#), [\\*908](#), [\\*910](#), [\\*911](#), [\\*912](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*915](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*918](#), [\\*919](#), [\\*919](#), [\\*920](#), [\\*924](#), [\\*930](#), [\\*931](#), [\\*932](#), [\\*933](#), [941](#), [943](#), [944](#), [945](#), [946](#), [951](#), [955](#), [958](#), [959](#), [961](#), [962](#), [963](#), [964](#), [971](#), [978](#), [983](#), [984](#), [993](#), [994](#), [1001](#), [1005](#), [1006](#), [1017](#), [1031](#), [1040](#), [1042](#), [1043](#), [1050](#), [1053](#), [1066](#), [1066](#), [1066](#), [1070](#)  
here [603](#), [607](#), [837](#), [837](#), [845](#), [851](#), [860](#), [860](#), [865](#), [865](#), [866](#), [867](#), [867](#), [867](#), [867](#), [867](#), [868](#), [868](#), [868](#), [868](#), [869](#), [870](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [872](#), [872](#), [873](#), [873](#), [874](#), [875](#), [875](#), [875](#), [876](#), [876](#), [877](#)

877, 877, 878, 878, 878, 878, 879, 880, 880, 881, 881, 882, 883, 884, 885, 885, 885, 886, 887, 887,  
890, 891, 891, \*892, \*892, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*894, \*894, \*895, \*895,  
\*896, \*896, \*900, \*904, \*904, \*910, \*910, \*910, \*913, \*914, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917,  
\*917, \*917, \*917

herebryht 838

hereferþ 833

hereforda \*914

herehyð \*893

herehyðe \*894

herehyþa \*893

herehyþe 885

heremod 855

heremoding 855

herereaf 473, 584

heres 874, 878, \*914

hergade 875

hergas 871, \*893, \*893, \*896

hergað \*893, \*910

hergapþ \*893, \*914

herge \*893

hergedon 1001

hergode \*893

hergodon \*894, \*904, \*910, \*914

hergum \*893

herige 838, 851, 853, \*893, \*895

herode 2

herodes 11, 12, 46

herodus 3

hersumnesse 828

het 449, 616, 643, 792, \*896, \*896, \*900, \*904, \*912, \*915, \*917, \*917, \*918, \*918, \*919, \*919, \*920,  
\*920

hetelice 616

heton 449

hi 167, 411, 443, 443, 443, 449, 449, 449, 449, 565, 607, 607, 887, 891, 891, 891, 891, 891, 891,  
\*892, \*893, \*893, \*893, \*917, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070

hibernia 891

hida 565



[1031](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#)

hit [709](#), [755](#), [860](#), [874](#), [877](#), [885](#), [\\*891](#), [\\*893](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [945](#), [1031](#), [1066](#), [1070](#), [1070](#)

hlafmæssan [\\*917](#)

hlaford [755](#)

hlaforde [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*918](#), [\\*918](#), [\\*920](#)

hleaperas [889](#)

hlop [879](#)

hloþhere [670](#), [685](#)

hloþum [\\*893](#)

hloþwig [885](#), [885](#)

hloþwiges [885](#), [885](#), [885](#)

hocneratune [\\*913](#)

hold [\\*904](#), [\\*904](#)

holdas [\\*914](#), [\\*917](#)

homme [880](#)

homo [855](#)

hond [853](#), [871](#), [871](#), [882](#), [882](#), [\\*904](#)

honda [887](#)

horsa [449](#), [455](#), [\\*893](#), [\\*913](#)

horsan [455](#)

horsðegn [\\*896](#)

horsþegn [\\*896](#)

horsum [\\*892](#), [\\*893](#)

howel [\\*918](#)

hraþraing [855](#)

hrædlice [876](#)

hreopadune [755](#)

hreopedune [874](#), [875](#), [875](#)

hroald [\\*914](#), [\\*914](#)

hrofesceastre [633](#), [644](#), [741](#), [802](#), [839](#), [885](#), [\\*893](#), [\\*896](#)

hrouecistre [616](#)

hrouecystre [604](#)

hu [1070](#), [1070](#)

huda [853](#)

huerf

	<a href="#">633</a>
humbre	<a href="#">827</a> , <a href="#">867</a>
huna	<a href="#">443</a>
hund	<a href="#">200</a> , <a href="#">300</a> , <a href="#">410</a> , <a href="#">411</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*910</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">993</a>
hunde	<a href="#">*892</a>
hundeahatig	<a href="#">1001</a>
hundtwelftiges	<a href="#">*892</a>
hundwintra	<a href="#">411</a>
hunferþ	<a href="#">744</a>
hunferþe	<a href="#">754</a>
hunger	<a href="#">47</a>
hungre	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*914</a>
hundaiune	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a>
hwar	<a href="#">449</a>
hwærperre	<a href="#">*893</a>
hwær	<a href="#">891</a> , <a href="#">*895</a>
hwæt	<a href="#">787</a>
hwearf	<a href="#">584</a> , <a href="#">813</a>
hwelc	<a href="#">755</a>
hwelce	<a href="#">874</a>
hwi	<a href="#">1070</a>
hwicciūm	<a href="#">800</a>
hwile	<a href="#">755</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*912</a> , <a href="#">*912</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*919</a>
hwilum	<a href="#">*891</a> , <a href="#">*891</a>
hwitcircean	<a href="#">1001</a>
hwiterne	<a href="#">565</a>
hy	<a href="#">449</a> , <a href="#">964</a> , <a href="#">993</a> , <a href="#">1001</a>
hyde	<a href="#">891</a>
hygebryht	<a href="#">785</a>
hyrde	<a href="#">616</a>
hyrumnesse	<a href="#">1070</a>
i	<a href="#">869</a>
iacobum	<a href="#">46</a>
iacobus	<a href="#">31</a> , <a href="#">62</a>
iaenbryht	

iaered [764](#), [785](#), [790](#)  
ianbryht [855](#)  
icanho [763](#)  
ic [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*904](#)  
icel [654](#)  
iceling [626](#), [755](#)  
ida [547](#), [549](#), [670](#), [685](#), [731](#)  
idan [561](#)  
iding [670](#), [685](#), [731](#)  
idus [\\*902](#)  
iege [873](#)  
ielde [0](#)  
ieldstan [\\*914](#)  
ieopwel [\\*918](#)  
ierfe [\\*917](#)  
ierre [584](#)  
ig [\\*894](#)  
ige [\\*894](#), [964](#), [964](#)  
iggað [\\*893](#)  
igge [716](#)  
igland [565](#), [\\*894](#)  
iglande [\\*914](#)  
iglea [878](#)  
ignatus [110](#)  
ii [0](#), [501](#), [501](#), [565](#), [565](#), [604](#), [614](#), [716](#), [855](#), [871](#), [871](#)  
iii [0](#), [477](#), [477](#), [514](#), [577](#), [577](#), [648](#), [658](#), [660](#), [787](#), [836](#), [871](#), [875](#), [878](#)  
iiii [457](#), [571](#), [616](#), [871](#), [871](#), [\\*892](#), [\\*930](#), [1070](#)  
ilca [868](#)  
ilcan [495](#), [519](#), [571](#), [636](#), [664](#), [664](#), [675](#), [685](#), [685](#), [688](#), [716](#), [721](#), [731](#), [755](#), [755](#), [790](#), [794](#), [800](#), [816](#), [823](#), [823](#), [827](#), [828](#), [837](#), [838](#), [851](#), [851](#), [853](#), [853](#), [855](#), [855](#), [866](#), [867](#), [874](#), [878](#), [879](#), [880](#), [882](#), [885](#), [885](#), [885](#), [885](#), [885](#), [885](#), [886](#), [886](#), [887](#), [887](#), [888](#), [890](#), [\\*891](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*900](#), [\\*904](#), [\\*905](#), [\\*909](#), [\\*914](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [962](#), [962](#), [963](#)  
ilce [755](#), [\\*893](#)  
in [11](#), [35](#), [71](#), [84](#), [99](#), [381](#), [455](#), [457](#), [495](#), [514](#), [514](#), [527](#), [552](#), [568](#), [577](#), [584](#), [601](#), [626](#), [635](#), [636](#), [661](#), [709](#), [709](#), [855](#), [878](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*894](#), [\\*900](#), [\\*932](#), [963](#)  
ine

0, 0, 688, 688, 694, 710, 715, 721, 722, 722, 725, 728  
ines           718, 855  
ingild        0, 718, 855  
ingilding     0, 855  
ingui          549  
inguing        549  
innan          868, 868, 870, 887, \*895, \*914  
inne            755, 867, \*892, \*893, \*909  
innon          784  
into            876, 876, 877, 1031  
inwæres       878  
iohannes       31, 84, 99  
ionan          887  
iotum          449, 449  
irclinga       \*914  
ircingafeldes    \*914  
irlande        \*914  
is              449, 455, 457, 477, 477, 495, 501, 514, 527, 552, 577, 716, 725, 878, 890, \*892, \*892, \*893, \*894, \*894  
itermon        855  
itermoning     855  
iudæ            984  
iudea          11, 71  
iudeam         12  
iudeas         27  
iulii           540, \*902  
iulus          0, 411  
iunii          \*930  
iusto          604, 625  
iustum         604  
iustus         616  
iutna          449  
iutum          449  
iupyttan       885  
ix              851  
kadum

kalendæ [1070](#)  
kantwareberig [538, 540, \\*930, 941, 958, 962, 984, 1066, 1070](#)  
karl [1070](#)  
karles [887](#)  
kilo [885](#)  
king [1001](#)  
king [1040, 1042, 1066](#)  
kinge [1043](#)  
kynegils [1017](#)  
kyning [611](#)  
kyning [167, 627, 651, 878](#)  
kyningas [577, 887](#)  
kyninge [449, 755, 785](#)  
l [626, 655, 867](#)  
laf [825, 867, \\*893](#)  
lafe [491, \\*917](#)  
lamach [855](#)  
land [\\*895, \\*904, \\*914, 944, 946](#)  
lande [836, \\*917, 945, 956, 1031](#)  
landes [449, \\*917](#)  
landfranc [1070, 1070, 1070, 1070, 1070](#)  
landfrances [1070](#)  
landhere [\\*932](#)  
landheres [\\*917](#)  
landleoda [\\*917](#)  
landleode [\\*913](#)  
landum [\\*911](#)  
lang [\\*891, \\*892, \\*896](#)  
lange [\\*896, \\*917](#)  
lare [993](#)  
lareow [891](#)  
lareowas [601](#)  
late [867](#)  
laudan [890](#)  
laue [616](#)  
laurentius

	<a href="#">616</a> , <a href="#">616</a>
lædde	<a href="#">607</a> , <a href="#">827</a> , <a href="#">828</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">888</a> , <a href="#">890</a> , <a href="#">*896</a>
læddon	<a href="#">418</a> , <a href="#">796</a> , <a href="#">*914</a>
læfde	<a href="#">755</a>
læg	<a href="#">755</a>
lægon	<a href="#">755</a>
lærenne	<a href="#">565</a>
læs	<a href="#">*900</a>
læstan	<a href="#">874</a>
leaf	<a href="#">*900</a> , <a href="#">*900</a>
leaga	<a href="#">508</a> , <a href="#">527</a>
leage	<a href="#">477</a>
legaceaster	<a href="#">*893</a>
legercyestre	<a href="#">607</a>
lengest	<a href="#">755</a> , <a href="#">*893</a>
lengra	<a href="#">*892</a>
leo	<a href="#">814</a> , <a href="#">853</a>
leodum	<a href="#">855</a>
leodwald	<a href="#">731</a>
leodwalding	<a href="#">731</a> , <a href="#">738</a>
leofra	<a href="#">755</a>
leofric	<a href="#">1001</a>
leofwine	<a href="#">1001</a>
leoma	<a href="#">*891</a>
leon	<a href="#">813</a>
leone	<a href="#">797</a>
leouode	<a href="#">616</a>
let	<a href="#">945</a>
libban	<a href="#">*900</a>
lic	<a href="#">716</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">784</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">867</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">888</a> , <a href="#">962</a> , <a href="#">962</a> , <a href="#">971</a>
licetfelda	<a href="#">716</a>
licgan	<a href="#">*900</a>
lidwicciūm	<a href="#">885</a>
lidwiccum	<a href="#">*914</a>
lifgendum	

	<a href="#">718</a>
ligeraceastrē	<a href="#">*913</a> , <a href="#">*917</a>
ligð	<a href="#">962</a>
liif	<a href="#">718</a>
liii	<a href="#">565</a>
limene	<a href="#">*892</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*895</a>
lindesse	<a href="#">838</a> , <a href="#">873</a> , <a href="#">874</a>
lið	<a href="#">*892</a> , <a href="#">971</a>
lip	<a href="#">755</a> , <a href="#">784</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">860</a> , <a href="#">867</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">888</a>
locude	<a href="#">755</a>
locwhenne	<a href="#">1031</a>
lofe	<a href="#">855</a>
lond	<a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">47</a> , <a href="#">411</a> , <a href="#">477</a> , <a href="#">508</a> , <a href="#">709</a> , <a href="#">787</a> , <a href="#">866</a> , <a href="#">870</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">875</a> , <a href="#">876</a> , <a href="#">877</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">880</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">890</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*910</a>
londe	<a href="#">773</a> , <a href="#">794</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">891</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">1001</a>
londes	<a href="#">648</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">855</a>
londum	<a href="#">887</a>
long	<a href="#">882</a>
longbeardna	<a href="#">887</a>
longe	<a href="#">871</a> , <a href="#">871</a>
lucas	<a href="#">47</a>
lucius	<a href="#">167</a>
lucumon	<a href="#">*896</a>
ludecan	<a href="#">825</a>
lufan	<a href="#">891</a>
lundenburg	<a href="#">851</a> , <a href="#">886</a>
lundenbyrg	<a href="#">457</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*911</a>
lundenbyrig	<a href="#">872</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*895</a>
lundene	<a href="#">959</a> , <a href="#">962</a>
lundenne	<a href="#">839</a> , <a href="#">*897</a>
lundewic	<a href="#">604</a>
lundinium	<a href="#">616</a>
lvi	<a href="#">1</a>
lx	<a href="#">0</a> , <a href="#">*896</a>
lxii	<a href="#">*896</a>

lxv	<a href="#">614</a>
lxxvii	<a href="#">565</a>
lxxx	<a href="#">*892</a>
lxxxiii	<a href="#">784</a>
lygan	<a href="#">*894, *895</a>
lygean	<a href="#">*912, *912</a>
lygeanburg	<a href="#">571</a>
lygtunes	<a href="#">*913</a>
lysiam	<a href="#">12</a>
lytle	<a href="#">755, 755, 871, 878, 878</a>
m	<a href="#">694</a>
ma	<a href="#">755, *896, *904, 1001</a>
macbethu	<a href="#">891</a>
maelinmun	<a href="#">891</a>
magon	<a href="#">*904</a>
mai	<a href="#">1066</a>
malculme	<a href="#">945</a>
maleel	<a href="#">855</a>
mameceaster	<a href="#">*919</a>
man	<a href="#">449, 455, 565, 565, 603, 607, *912, 993, 1001, 1001, 1070</a>
manbryne	<a href="#">962</a>
mancuealm	<a href="#">664</a>
mancwealm	<a href="#">962</a>
manega	<a href="#">*909</a>
manegum	<a href="#">565, 595</a>
manige	<a href="#">*896, *896</a>
mann	<a href="#">1006, 1031</a>
manna	<a href="#">*912, 1001</a>
mannan	<a href="#">*917</a>
mannum	<a href="#">*909, *916, *917, *917, *918</a>
mara	<a href="#">*917, *917</a>
marcus	<a href="#">63, 155</a>
mare	<a href="#">449, 449, *917</a>
marian	<a href="#">874</a>

marinus                    [885](#)  
martianus                [449](#)  
martii                    [538](#)  
martines                  [565](#), [\\*912](#), [\\*914](#), [\\*915](#), [\\*917](#)  
martir                    [283](#)  
matusalem                [855](#)  
mauricius                [583](#)  
maximianus              [381](#)  
maximum                    [381](#)  
mæg                        [710](#), [755](#), [962](#)  
mægas                     [755](#)  
mæge                      [648](#), [1031](#)  
mægla                     [501](#)  
mægðum                    [449](#)  
mægum                     [755](#), [823](#)  
mæið                      [449](#)  
mæl                        [773](#)  
mældune                  [\\*912](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [993](#)  
mæse                      [882](#)  
mæssan                    [\\*900](#), [\\*912](#), [\\*914](#), [\\*915](#), [\\*917](#)  
mæssedæg                [951](#), [955](#)  
mæssedæge                [946](#), [963](#)  
mæsseniht                [827](#)  
mæssepreost             [565](#), [661](#), [\\*902](#), [962](#), [963](#)  
mæsseprioste            [669](#)  
mæst                      [603](#), [\\*915](#)  
mæsta                     [\\*910](#)  
mæstan                    [47](#), [878](#)  
mæste                     [851](#)  
mæstra                    [\\*893](#)  
mæterne                  [887](#)  
meahte                    [0](#), [418](#), [797](#), [877](#), [877](#)  
meahten                  [\\*896](#)  
meahton                  [\\*914](#)

mearca  
[449](#)  
mearcrædesburnan  
[485](#)  
mehte  
[\\*893, \\*893, \\*894, \\*895, \\*896, \\*900, \\*904, \\*917](#)  
mehten  
[\\*896, \\*910](#)  
mehton  
[\\*893, \\*893, \\*894, \\*895, \\*895, \\*895, \\*896, \\*904](#)  
mellite  
[604, 604](#)  
mellitum  
[604, 604](#)  
mellitus  
[616, 616](#)  
memeran  
[\\*912](#)  
men  
[449, 530, 687, 755, 755, 755, 832, 838, 851, 851, 855, 882, 885, \\*891, \\*892, \\*893, \\*895, \\*896, \\*896, \\*896, \\*896, \\*896, \\*896, \\*896, \\*909, \\*913, \\*914, \\*914, \\*914, \\*917, \\*917, \\*917, \\*917, \\*917](#)  
menster  
[688](#)  
merantune  
[755](#)  
merce  
[853](#)  
mercium  
[716](#)  
mercna  
[655, \\*910](#)  
mercaland  
[\\*904](#)  
mercalande  
[\\*917, \\*918](#)  
mercum  
[\\*909, \\*910, \\*911](#)  
mere  
[\\*917](#)  
meres  
[\\*894, \\*894](#)  
meretune  
[871](#)  
mergen  
[1001, 1001](#)  
mersc  
[796](#)  
merscwarum  
[838](#)  
mete  
[891, \\*893, \\*893, \\*914](#)  
metelease  
[\\*914](#)  
metelieste  
[\\*893](#)  
mette  
[800, 877](#)  
metton  
[755, 868, 885, 885](#)  
micel  
[592, 664, 800, 823, 827, 833, 835, 837, 839, 845, 851, 860, 866, 867, 871, 871, 871, 871, 877, 878, 885, 885, \\*893, \\*895, \\*904, \\*909, \\*914, \\*914, \\*917, \\*917, \\*917, \\*917, \\*917, \\*932, 942, 962, 1001](#)  
micela  
[962](#)  
micelne  
[851, 885, \\*893, \\*913](#)  
micelre  
[855, 860, 887](#)

michaeles  
    759

micla  
    885, \*892, \*893, \*893

miclan  
    \*892

micle  
    457, 671, 823, 867, 871, 875, 877, 878, \*893, \*896, 1001

miclne  
    \*893

miclum  
    755, 755, 878, 882

mid  
    0, 0, 189, 418, 457, 477, 495, 501, 508, 514, 547, 547, 565, 595, 627, 664, 687, 709, 734, 755, 755, 755, 755, 784, 800, 813, 823, 825, 835, 837, 838, 845, 845, 851, 851, 851, 853, 853, 853, 855, 860, 860, 868, 874, 875, 875, 875, 877, 878, 878, 878, 882, 885, 885, 885, 887, 887, 889, 891, 891, \*892, \*892, \*892, \*892, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*894, \*894, \*896, \*896, \*896, \*896, \*896, \*896, \*900, \*900, \*903, \*903, \*912, \*914, \*914, \*914, \*914, \*915, \*916, \*916, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*918, \*918, \*918, \*918, \*919, \*920, \*932, 964, 993, 993, 1001, 1001, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070, 1070

middan  
    \*918

middaneard  
    381

middangeardes  
    6, 33, 655

middel  
    653

middlerice  
    887

middeltune  
    \*892, \*893, 964, 964

middes  
    827

middum  
    885, \*897, \*912, \*916, \*917, \*918, \*920

midel  
    449

midne  
    763, 878

midwyrhta  
    945

mierce  
    655, 773, 796, 853, 868, 868, 868, 870, 872, 873

miercna  
    657, 676, 704, 709, 716, 755, 792, 794, 796, 819, 823, 823, 825, 827, 828, 836, 851, 853, 868, 874, 877, \*919

mihtan  
    1001

mihte  
    1001

mihton  
    1070

mila  
    604, \*892, \*892, \*892, \*895

milred  
    772

mon  
    418, 519, 544, 584, 584, 668, 685, 685, 746, 755, 755, 787, 825, 853, 871, 877, 878, 878, 878, \*891, \*893, \*893, \*893, \*895, \*896, \*900, \*900, \*905, \*914, \*914, \*917, \*930, 963

mona  
    734, 827

monað  
    \*893, \*893

monaþ  
    0, 836, 855, 871, 871

monig  
    853, \*894, \*917

monige [477](#), [584](#), [601](#), [838](#), [838](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*914](#)  
monna [784](#), [787](#), [871](#), [878](#), [878](#), [878](#), [882](#), [886](#), [\\*896](#), [\\*896](#)  
monnan [501](#), [501](#)  
monnum [838](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*900](#)  
monþe [888](#)  
morfæstenum [878](#)  
morgenne [755](#)  
morum [565](#)  
muca [822](#)  
mul [685](#), [686](#), [687](#), [694](#)  
mundboran [823](#), [\\*917](#), [\\*917](#)  
mundbyrde [\\*917](#)  
munecan [964](#), [1070](#)  
munecas [716](#)  
munecum [595](#)  
muntes [887](#)  
munuchade [704](#)  
muðan [\\*892](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#)  
muþa [\\*892](#)  
muþan [845](#), [867](#), [\\*892](#), [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*914](#)  
mycel [\\*893](#), [\\*896](#)  
mycela [47](#)  
mycla [761](#)  
mynstær [673](#)  
mynster [565](#), [565](#), [565](#), [654](#), [669](#), [962](#)  
mynte [616](#)  
myrcnalande [\\*918](#)  
na [565](#), [565](#), [871](#), [\\*893](#), [1001](#)  
nahte [1070](#)  
nahntesse [449](#)  
nam [777](#), [823](#), [853](#), [867](#), [871](#), [872](#), [873](#), [874](#), [875](#), [876](#), [993](#), [993](#)  
nama [508](#), [890](#)  
naman [565](#), [984](#)  
namon [800](#), [845](#), [851](#), [851](#), [853](#), [866](#), [866](#), [868](#), [868](#), [870](#), [870](#), [871](#), [871](#), [872](#), [873](#), [886](#), [891](#), [\\*904](#), [\\*917](#), [\\*917](#),

	<u>1001</u>
nan	<u>868, 887, 889, *896</u>
nanne	<u>443, *914</u>
nanre	<u>876</u>
natan	<u>508</u>
natanleod	<u>508</u>
nawer	<u>*914</u>
navðer	<u>*896</u>
nædran	<u>773</u>
næfdan	<u>443</u>
næfde	<u>*896</u>
næfre	<u>409, 755</u>
nænig	<u>418, 755, 755</u>
nære	<u>755</u>
nærøn	<u>*896, 1070</u>
næs	<u>887, 889</u>
ne	<u>0, 81, 409, 418, 491, 755, 868, 871, 877, 877, 891, *893, *893, *893, *894, *894, *895, *895, *895, *895, *896, *896, *896, *896, *900, *904, *914, *914, 1001, 1070</u>
neah	<u>465, 485, *894</u>
neaweste	<u>*895, *920</u>
nefa	<u>670</u>
nefum	<u>534</u>
neh	<u>1031</u>
nellað	<u>607</u>
nemde	<u>*896, *904</u>
nemnað	<u>565</u>
nemned	<u>477, 508, 794</u>
nemneþ	<u>519, 584</u>
niehst	<u>878, *893</u>
niehstum	<u>*914, *917</u>
nigentigon	<u>993</u>
nigon	<u>*897</u>
nigonteoðe	<u>0</u>
nigonteoþe	<u>855</u>
nigonom	<u>*896</u>

nihstum	<a href="#">*917</a>
niht	<a href="#">616</a> , <a href="#">688</a> , <a href="#">865</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">891</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*900</a> , <a href="#">941</a>
nihtes	<a href="#">876</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*914</a> , <a href="#">*917</a>
nihtum	<a href="#">891</a> , <a href="#">*897</a> , <a href="#">*900</a> , <a href="#">*918</a>
ninna	<a href="#">565</a>
niwanmynstre	<a href="#">964</a> , <a href="#">964</a>
niwena	<a href="#">*896</a>
noe	<a href="#">855</a>
noht	<a href="#">81</a>
nolæs	<a href="#">*896</a>
nolde	<a href="#">755</a>
noldon	<a href="#">755</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">876</a>
nom	<a href="#">787</a> , <a href="#">837</a>
noma	<a href="#">465</a> , <a href="#">794</a>
nonae	<a href="#">616</a>
norð	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*904</a>
norðanhymbra	<a href="#">642</a> , <a href="#">705</a>
norðhere	<a href="#">*909</a>
norðhymbra	<a href="#">449</a> , <a href="#">601</a> , <a href="#">*894</a>
norðhymbre	<a href="#">*896</a> , <a href="#">*905</a>
norðhymbrum	<a href="#">593</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*900</a> , <a href="#">*910</a>
norðran	<a href="#">*912</a>
norðum	<a href="#">565</a>
norþ	<a href="#">823</a> , <a href="#">828</a> , <a href="#">853</a> , <a href="#">853</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*914</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*918</a> , <a href="#">*918</a>
norþan	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*917</a>
norþanhymbra	<a href="#">547</a> , <a href="#">560</a> , <a href="#">670</a> , <a href="#">716</a> , <a href="#">718</a> , <a href="#">731</a> , <a href="#">738</a> , <a href="#">794</a> , <a href="#">827</a> , <a href="#">867</a> , <a href="#">876</a>
norþanhymbre	<a href="#">827</a>
norþerna	<a href="#">890</a>
norþerran	<a href="#">*918</a>
norþhymbra	<a href="#">944</a> , <a href="#">946</a>
norþhymbre	<a href="#">867</a> , <a href="#">873</a> , <a href="#">875</a> , <a href="#">*893</a>
norþhymbrum	<a href="#">625</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*919</a> , <a href="#">*920</a>
norþhymra	<a href="#">603</a>
norþmen	<a href="#">*920</a>

norþweardes  
\*893

noster  
855

noþhelm  
736

novembris  
941, 984

nu  
449, 519, 565, \*904

nun  
710

nunnan  
\*900

nyste  
787

nytwyrðoste  
\*896

nyxt  
1031

ocga  
731

ocging  
731

octauianus  
1

octobris  
958

oda  
887

odo  
961

of  
2, 381, 449, 449, 449, 449, 449, 449, 449, 519, 565, 565, 616, 616, 640, 650, 658, 678, 794, 797, 800,  
823, 836, 853, 867, 875, 876, 878, 878, 878, 879, 880, 890, 890, 891, 891, \*891, \*892, \*892, \*893,  
\*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*894, \*894, \*894, \*895, \*895, \*896, \*902, \*909, \*909, \*910,  
\*910, \*913, \*913, \*914, \*914, \*914, \*914, \*914, \*914, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*917,  
\*917, \*917, \*917, \*917, \*917, \*919, 956, 964, 964, 964, 964, 1031, 1031

ofaslean  
792

ofer  
540, 616, 670, 763, 800, 823, 851, 851, 853, 853, 855, 855, 855, 867, 870, 871, 874, 878, 878, 878, 880, 885,  
887, \*891, \*892, \*893, \*893, \*893, \*893, \*893, \*894, \*894, \*894, \*895, \*895, \*896, \*900, \*900, \*903, \*904, \*904,  
\*904, \*904, \*910, \*913, \*914, \*916, \*917, \*920, 1001

ofereode  
993

oferhergade  
\*904, \*932

oferhergeada  
676

oferhergeade  
796, 865

oferhergeadon  
832

oferhergode  
945

ofermedan  
750

oferswiþde  
0

offa  
626, 709, 755, 755, 755, 777, 777, 792, 794, 836

offan  
785, 787, 836

offaran  
\*893

offeoll  
962



[963](#), [964](#), [978](#), [984](#), [993](#), [993](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1031](#), [1031](#), [1031](#), [1031](#),  
[1066](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#)

onbutan  
    [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*917](#)

ond  
    [0](#), [0](#), [853](#), [855](#), [855](#), [\\*893](#), [\\*894](#)

ondweardan  
    [851](#)

onfangen  
    [\\*893](#)

onfeng  
    [0](#), [11](#), [27](#), [39](#), [47](#), [70](#), [167](#), [189](#), [635](#), [639](#), [650](#), [660](#), [661](#), [688](#), [704](#), [736](#), [745](#), [754](#), [764](#), [784](#), [794](#), [804](#),  
[828](#), [831](#), [878](#), [942](#), [942](#)

onfengon  
    [449](#), [604](#), [653](#)

onfengun  
    [519](#)

onfeohrende  
    [871](#)

onfon  
    [878](#)

onforan  
    [\\*893](#), [\\*894](#)

onfunden  
    [755](#)

onfundon  
    [755](#)

ongan  
    [685](#)

ongean  
    [\\*893](#), [\\*917](#), [\\*920](#), [1001](#)

ongeat  
    [755](#)

ongelcyn  
    [\\*900](#)

ongelcynnes  
    [885](#)

ongen  
    [878](#), [\\*896](#), [\\*896](#)

onget  
    [\\*895](#)

ongolcynnes  
    [816](#)

ongon  
    [597](#), [654](#), [673](#)

ongunnen  
    [\\*895](#)

onhagode  
    [\\*914](#)

ommunden  
    [755](#)

onna  
    [654](#)

onridon  
    [871](#)

onryht  
    [716](#)

onsended  
    [430](#)

onwalde  
    [\\*900](#)

onwoc  
    [547](#)

openum  
    [1070](#)

ora  
    [477](#), [495](#), [514](#)

oran

	<u>0</u>
orcadus	<u>47</u>
ordbirht	<u>964</u>
ordheh	<u>*893</u>
osbearn	<u>871</u>
osbryht	<u>867</u>
oscytel	<u>875, *904</u>
oslaf	<u>568</u>
osmod	<u>755, 833</u>
osmoding	<u>755</u>
osred	<u>716</u>
osric	<u>716, 731, 755, 845, 860</u>
oswald	<u>642, 728, 728, 730, 827</u>
oswaldes	<u>827</u>
osweo	<u>670, 685</u>
osweoing	<u>685</u>
oswine	<u>651</u>
oswio	<u>670, 827</u>
oswold	<u>635</u>
ottanforda	<u>773</u>
oð	<u>*904, *904, *917, 1001, 1001</u>
oðer	<u>*900</u>
oðra	<u>1001, 1001</u>
oðran	<u>984</u>
oðreowon	<u>*896</u>
oðru	<u>*896, *896, *896</u>
oðrum	<u>*896, *896</u>
oððe	<u>167, *900, *900</u>
oðþe	<u>*893</u>
oðwand	<u>*896</u>
oþ	<u>6, 189, 508, 538, 658, 661, 682, 755, 755, 755, 755, 755, 796, 813, 851, 868, 871, 877, 878, 887, 887, *892, *914, *914, *917, *917, *917, *917, 1001</u>
oper	<u>47, 709, 709, 794, 885, 885, 885, *892, *893, *893, *917, *917, 1070</u>
operne	<u>887</u>
operra	<u>*896, *917</u>

øperu	<u>*893</u>
øþflugon	<u>*917</u>
øþiewde	<u>678, 729, 773</u>
øþre	<u>687, 851, *893, *893, *893, *893, *893, *896, *913, *913, *917, *919, *920, *920, 1070</u>
øþres	<u>878, *895, *914</u>
øþru	<u>875</u>
øþrum	<u>871, 871, *893, *900, *914, *914</u>
øþþæt	<u>755, 885, *893, *894</u>
øþþe	<u>597, 597, 597, 597, *891, *892, *893, *893, *893, *893, *893, *893, *893, *893, *893, *914</u>
ouer	<u>27</u>
oxnaforda	<u>*911</u>
pafian	<u>888</u>
palladius	<u>430</u>
pallig	<u>1001</u>
pallium	<u>601, 736, 764, 804, 831</u>
papa	<u>101, 595, 601, 688, 794, 797, 814, 816, 853, 885</u>
papan	<u>430, 688, 797, 813, 816, 1070</u>
papdome	<u>592</u>
paris	<u>887, 887</u>
paschalis	<u>816</u>
passanhamme	<u>*917</u>
pater	<u>855</u>
pathma	<u>84</u>
patricius	<u>430</u>
paules	<u>962</u>
paulinus	<u>601, 625, 633, 644</u>
paulus	<u>34, 69</u>
peaclond	<u>*920</u>
peada	<u>655, 657</u>
peadan	<u>653</u>
pearruc	<u>*914</u>
pedredan	<u>*893</u>
pedridan	<u>658, 845</u>
pelagies	<u>381</u>

penda [626](#), [626](#), [655](#), [658](#)  
pendan [628](#), [645](#)  
pending [655](#), [657](#), [661](#), [661](#), [675](#), [704](#)  
pendinges [716](#)  
pentecosten [626](#)  
peohtas [565](#), [597](#), [710](#), [875](#)  
peonho [1001](#), [1001](#)  
peonnum [658](#)  
persa [660](#)  
petre [855](#)  
petrus [31](#), [35](#), [45](#), [69](#), [616](#), [688](#)  
philippus [12](#), [31](#)  
pihtas [449](#), [565](#)  
pihtum [565](#)  
pilatus [27](#)  
piohtas [443](#)  
pippenes [885](#)  
plegemund [890](#), [\\*919](#)  
port [501](#), [837](#)  
portesmuþa [501](#)  
portice [738](#)  
portlocan [\\*914](#)  
posentesbyrg [661](#)  
praen [796](#)  
præn [794](#)  
preosta [607](#)  
preostas [964](#)  
presbiter [565](#)  
primus [855](#)  
pryfetes [755](#)  
pundum [\\*914](#)  
pyba [626](#), [755](#)  
pybbing [626](#)  
pybing [716](#), [755](#)

rad [787](#), [800](#), [870](#), [877](#), [878](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*900](#), [\\*913](#), [\\*913](#)

rade [871](#)

radost [755](#)

radum [\\*893](#)

raðost [\\*904](#)

raþe [\\*913](#), [\\*917](#), [1001](#)

ræde [891](#)

rædwald [827](#)

rægenald [944](#)

rægenolde [942](#)

rægnald [\\*920](#)

read [773](#)

readingum [871](#), [871](#), [872](#)

recð [47](#)

reculf [669](#)

relice [\\*914](#)

rest [962](#)

restap [738](#)

resteð [565](#)

restep [716](#)

rex [792](#)

rice [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [3](#), [11](#), [16](#), [39](#), [70](#), [81](#), [83](#), [155](#), [167](#), [189](#), [189](#), [379](#), [381](#), [381](#), [423](#), [449](#), [457](#), [488](#), [519](#), [547](#), [560](#), [560](#), [565](#), [583](#), [593](#), [611](#), [616](#), [626](#), [626](#), [643](#), [655](#), [657](#), [674](#), [675](#), [676](#), [685](#), [688](#), [694](#), [704](#), [709](#), [716](#), [716](#), [716](#), [728](#), [731](#), [738](#), [741](#), [748](#), [754](#), [755](#), [755](#), [755](#), [794](#), [794](#), [800](#), [814](#), [819](#), [825](#), [827](#), [827](#), [836](#), [836](#), [855](#), [855](#), [855](#), [855](#), [855](#), [860](#), [866](#), [871](#), [874](#), [874](#), [876](#), [878](#), [887](#), [887](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [\\*924](#), [\\*924](#), [941](#), [946](#), [946](#), [955](#), [958](#), [963](#), [978](#), [1066](#)

rices [1](#), [47](#), [658](#), [752](#), [755](#), [755](#), [784](#), [821](#), [828](#)

ricolan [604](#)

ricsadan [519](#)

ricsian [597](#)

ricsode [0](#), [0](#), [0](#), [1](#), [189](#), [534](#), [588](#), [591](#), [640](#), [670](#), [672](#), [755](#), [784](#), [812](#), [827](#), [836](#), [855](#), [855](#), [860](#), [871](#)

ricsodon [409](#), [449](#)

ridan [\\*900](#)

ridon [755](#), [871](#)

rihtan [616](#)

rihte [1070](#)

rihtne	<a href="#">616</a>
rihton	<a href="#">167</a>
riman	<a href="#">*896</a> , <a href="#">*896</a>
rimde	<a href="#">871</a>
rin	<a href="#">887</a>
ripes	<a href="#">*895</a>
rixade	<a href="#">561</a> , <a href="#">941</a>
rixode	<a href="#">547</a> , <a href="#">640</a> , <a href="#">784</a>
rixodon	<a href="#">411</a>
rixsade	<a href="#">955</a>
rodbert	<a href="#">1050</a>
rode	<a href="#">885</a>
rohton	<a href="#">891</a>
romana	<a href="#">0</a> , <a href="#">47</a> , <a href="#">583</a> , <a href="#">736</a>
romane	<a href="#">409</a> , <a href="#">418</a> , <a href="#">797</a>
romaniscan	<a href="#">650</a>
romanisce	<a href="#">690</a>
romanna	<a href="#">47</a>
romanum	<a href="#">616</a>
rome	<a href="#">45</a> , <a href="#">167</a> , <a href="#">443</a> , <a href="#">565</a> , <a href="#">592</a> , <a href="#">688</a> , <a href="#">709</a> , <a href="#">721</a> , <a href="#">728</a> , <a href="#">737</a> , <a href="#">799</a> , <a href="#">812</a> , <a href="#">853</a> , <a href="#">853</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">888</a> , <a href="#">889</a> , <a href="#">890</a> , <a href="#">962</a> , <a href="#">1040</a> , <a href="#">1070</a>
romeburg	<a href="#">409</a>
ropulf	<a href="#">887</a>
rumesige	<a href="#">971</a>
ryht	<a href="#">716</a>
ryhtfæderencyn	<a href="#">755</a>
ryhtfædrencyn	<a href="#">784</a>
ryhtne	<a href="#">653</a>
rymet	<a href="#">*893</a>
salde	<a href="#">669</a> , <a href="#">836</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">878</a>
saldon	<a href="#">534</a> , <a href="#">877</a> , <a href="#">877</a>
same	<a href="#">*891</a>
samworht	<a href="#">*892</a>
sancta	<a href="#">874</a> , <a href="#">943</a>
sancte	

673, 679, 759, 855, \*924, 951, 955, 956, 959, 961  
sancti 963  
sanctorum \*932  
sanctus 34, 283, 565, 729, 946  
sandwic 993, 1031  
sant 890  
sæ 189, 189, 616, 682, 874, 875, 877, 878, 878, 880, 882, 885, 885, \*893, \*893, \*894, \*894, \*895, \*896, \*896, \*903, \*910, \*914, \*916, \*917, 945  
sæbald 562  
sæbalding 562  
sæbrihte 604  
sæbyrht 604  
sæde 81, \*893, \*900, 1070  
sæfern \*893, \*895  
sæferne \*893, \*893, \*893, \*914  
sæfernmuþan \*914  
sæfugl 562  
sæfugling 562  
sænte 959  
sæt 865, 869, 878, 879, 880, 880, 882, 883, 884, \*893, \*893, \*900, \*914, \*914, \*915, \*917, \*918, \*919  
sæton 851, 875, 887, \*892, \*893, \*893, \*894, \*895, \*914  
sætun 855  
scald 883  
scare 716  
sceal 565  
sceapige 832, 855  
sceldwaing 855  
sceldwea 855  
scoobyrig \*893  
sceolde \*893  
sceolden \*917  
sceoldon 887, \*917, \*917  
scip 1031  
scipa 851, 877, 882, \*892, \*892, \*893, \*893, \*896, \*896, \*896, \*896, \*910  
scipan 1001



sealwuda  
    [\\*893](#)

sealwyda  
    [878](#)

searobyrg  
    [552](#)

seaxan  
    [725, 885](#)

seaxana  
    [607](#)

seaxburg  
    [0, 672](#)

seaxe  
    [514, 604, 607, 653, 722, 780, 823, 823, 871, 871, \\*893, \\*893, \\*912](#)

seaxna  
    [0, 0, 0, 661, 709, 755, 773, 827, 835, 836, 836, 851, 855, 855, 855, 855, 868, 885, 885, 890, \\*894, \\*896, \\*896](#)

seaxon  
    [449](#)

seaxum  
    [449, 449, 604, 634, 722, 878, 891, \\*893, \\*894, \\*896, \\*896, \\*909, \\*910, \\*917, \\*917](#)

seaxuulf  
    [705](#)

secan  
    [\\*893](#)

seccandune  
    [755](#)

secgan  
    [851](#)

sed  
    [855](#)

seggan  
    [449](#)

seggað  
    [565](#)

selestena  
    [\\*896](#)

selfe  
    [885](#)

selfum  
    [855, 867, 874, \\*896](#)

selred  
    [746](#)

sendan  
    [449, 449](#)

sende  
    [167, 449, 565, 595, 601, 604, 606, 823, 853, 885, 885, 889, \\*909, \\*910](#)

sendon  
    [443, 443](#)

senoð  
    [673](#)

senop  
    [680, 785, 822](#)

seo  
    [449, 547, 604, 823, \\*892, \\*893, \\*893, \\*895, 984](#)

seofon  
    [891, \\*904](#)

seofoðan  
    [878](#)

seofopa  
    [827](#)

seofope  
    [946](#)

seolfre  
    [1001](#)

seouanti  
    [411](#)

septembris  
    [962, 1070](#)

serfise	<a href="#">1070</a>
setl	<a href="#">886</a>
setle	<a href="#">797</a> , <a href="#">*918</a>
setlgonge	<a href="#">773</a>
sette	<a href="#">964</a> , <a href="#">964</a>
setum	<a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a>
seþe	<a href="#">827</a>
seuerus	<a href="#">189</a>
sex	<a href="#">*896</a>
sexana	<a href="#">519</a>
sexe	<a href="#">*903</a>
sexena	<a href="#">519</a>
sexna	<a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a>
sibbe	<a href="#">607</a>
sibsumnesse	<a href="#">860</a>
sidroc	<a href="#">871</a> , <a href="#">871</a>
sie	<a href="#">*891</a>
siexta	<a href="#">827</a>
sige	<a href="#">449</a> , <a href="#">800</a> , <a href="#">823</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">845</a> , <a href="#">851</a> , <a href="#">851</a> , <a href="#">853</a> , <a href="#">870</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">890</a> , <a href="#">*893</a>
sigebreht	<a href="#">*904</a>
sigebryht	<a href="#">0</a> , <a href="#">754</a> , <a href="#">755</a>
sigebrythes	<a href="#">755</a>
sigegar	<a href="#">562</a>
sigegaring	<a href="#">562</a>
siggeat	<a href="#">562</a>
siggeating	<a href="#">562</a>
sigelede	<a href="#">877</a>
sigelm	<a href="#">*904</a>
sigene	<a href="#">886</a> , <a href="#">887</a> , <a href="#">890</a> , <a href="#">*896</a>
sigeric	<a href="#">994</a>
sigferð	<a href="#">962</a>
signe	<a href="#">660</a>
sigulf	<a href="#">*904</a>
sigulves	<a href="#">*904</a>

simle [597](#), [755](#), [\\*893](#)  
simonis [984](#)  
sio [718](#), [867](#), [879](#), [885](#), [888](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#)  
siria [47](#)  
sirices [993](#)  
sittan [\\*894](#)  
sið [1001](#)  
siððan [449](#)  
sip [\\*892](#), [1001](#)  
sipan [409](#)  
sipe [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*917](#)  
sippan [418](#), [519](#), [658](#), [690](#), [745](#), [\\*893](#)  
slog [746](#), [\\*914](#)  
slogen [823](#), [\\*913](#)  
sloh [607](#)  
snotengaham [868](#), [868](#)  
snotingaham [\\*918](#), [\\*920](#)  
sohtan [\\*918](#)  
sohte [\\*893](#)  
sohton [867](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*918](#)  
sona [797](#), [885](#), [885](#), [891](#), [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [1031](#), [1070](#)  
sondwic [851](#)  
spæce [1070](#)  
spræcon [\\*892](#), [\\*892](#)  
sprecan [797](#), [1070](#)  
stafas [167](#)  
stande [1031](#)  
stane [603](#), [878](#), [993](#)  
stanwealle [\\*917](#)  
stape [449](#), [\\*893](#)  
stælherge [\\*917](#)  
stælhergum [\\*896](#)  
stælwyrðe [\\*895](#)  
stæðe [485](#)

steanforda  
    [\\*918](#)  
stede  
    [495](#), [584](#)  
stedum  
    [887](#)  
stemn  
    [\\*893](#)  
stent  
    [\\*891](#)  
steorra  
    [678](#), [729](#), [\\*891](#), [\\*891](#)  
steorran  
    [540](#)  
stephanus  
    [34](#), [814](#), [816](#)  
stod  
    [449](#)  
stodon  
    [\\*896](#)  
stowe  
    [455](#), [457](#), [477](#), [501](#), [514](#), [527](#), [552](#), [565](#), [577](#), [833](#)  
strangan  
    [1070](#)  
stræcled  
    [875](#), [\\*920](#), [\\*920](#)  
streonesheale  
    [680](#)  
stuf  
    [514](#)  
stufe  
    [534](#)  
stufemūpan  
    [885](#)  
sum  
    [607](#), [877](#), [877](#), [878](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*910](#), [\\*912](#)  
sume  
    [418](#), [418](#), [477](#), [867](#), [867](#), [867](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#)  
sumera  
    [875](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*912](#), [\\*912](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*918](#), [\\*918](#), [\\*920](#)  
sumere  
    [885](#), [\\*897](#)  
sumeres  
    [\\*917](#)  
sumne  
    [785](#)  
sumorlida  
    [871](#)  
sumorsæte  
    [878](#)  
sumu  
    [\\*894](#)  
sumum  
    [875](#), [\\*896](#), [\\*912](#), [\\*914](#)  
sumursætna  
    [878](#)  
sumursætum  
    [845](#)  
sumurtun  
    [733](#)  
suna  
    [477](#), [501](#), [639](#), [688](#), [836](#), [855](#), [855](#), [885](#), [885](#), [\\*893](#), [\\*920](#)  
sunnan  
    [773](#), [884](#), [963](#)  
sunne  
    [538](#), [540](#), [664](#), [733](#), [879](#), [885](#)  
sunu  
    [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [3](#), [11](#), [71](#), [189](#), [457](#), [495](#), [534](#), [604](#), [616](#), [640](#), [640](#), [748](#), [755](#), [760](#), [823](#), [851](#), [853](#), [885](#), [885](#)

suð [885](#), [885](#), [887](#), [\\*900](#), [\\*900](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*917](#), [\\*924](#), [944](#), [944](#), [955](#), [1001](#)  
suðan [607](#), [616](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#)  
suðhealfe [\\*910](#)  
suðsexa [\\*918](#)  
suðstæðe [449](#)  
suðstæðe [\\*896](#)  
sup [565](#), [661](#), [722](#), [722](#), [725](#), [773](#), [823](#), [827](#), [836](#), [851](#), [855](#), [\\*915](#)  
supan [827](#), [871](#), [\\*914](#)  
suphealfe [\\*912](#), [\\*914](#), [\\*920](#)  
suprige [722](#), [823](#), [851](#)  
suprigea [836](#), [855](#)  
suprigium [853](#)  
suprigum [\\*917](#)  
swa [0](#), [449](#), [449](#), [449](#), [473](#), [607](#), [616](#), [616](#), [755](#), [755](#), [797](#), [853](#), [874](#), [874](#), [877](#), [877](#), [878](#), [885](#), [885](#), [\\*892](#), [\\*893](#),  
[\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*894](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*904](#),  
[\\*905](#), [\\*905](#), [\\*913](#), [\\*917](#), [993](#), [993](#), [1001](#), [1001](#), [1031](#), [1031](#), [1031](#), [1031](#), [1070](#), [1070](#), [1070](#)  
swan [755](#)  
swanawic [877](#)  
swang [616](#)  
swealt [3](#)  
swebdæg [562](#)  
swebdæging [562](#)  
swelce [47](#), [734](#)  
sweostor [888](#)  
swifneh [891](#)  
swiftran [\\*896](#)  
swiðe [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*904](#), [\\*909](#), [\\*913](#), [\\*917](#), [962](#)  
swiðulf [\\*896](#)  
swiþe [501](#), [755](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*914](#)  
swiþor [\\*896](#)  
swiþost [\\*896](#)  
swiþust [\\*896](#)  
swor [874](#), [\\*917](#)  
sworon [876](#), [877](#)  
swostor [658](#)  
swostur

	<a href="#">718</a>
swystar	<a href="#">*918</a>
swyster	<a href="#">604</a>
syhtrices	<a href="#">944</a>
symon	<a href="#">99</a>
synd	<a href="#">565</a>
synderlice	<a href="#">*917</a>
syndon	<a href="#">565</a>
syððan	<a href="#">411, 640, 943, 993, 993, 1001</a>
syððon	<a href="#">167</a>
syþþan	<a href="#">1070</a>
syx	<a href="#">*900</a>
tame	<a href="#">*918</a>
tameworþige	<a href="#">*918</a>
tantun	<a href="#">722</a>
taperæx	<a href="#">1031</a>
tatwine	<a href="#">731, 734</a>
tæmeseforda	<a href="#">*917, *917</a>
tæt	<a href="#">755</a>
tætwa	<a href="#">855</a>
tætwaing	<a href="#">855</a>
tegntun	<a href="#">1001</a>
tela	<a href="#">942</a>
temese	<a href="#">823, 851, 871, 879, *892, *893, *893, *893, *893, *893, *894, *904</a>
temesemupan	<a href="#">851</a>
tenet	<a href="#">853, 865</a>
teonun	<a href="#">*917</a>
teoþan	<a href="#">855</a>
teoþe	<a href="#">955</a>
thomas	<a href="#">1070, 1070, 1070, 1070, 1070</a>
tiberius	<a href="#">16</a>
tid	<a href="#">540, 879</a>
tide	<a href="#">759</a>
tilgende	<a href="#">876</a>
timan	



treontan	<u>722</u>
treowa	<u>*920</u>
trymede	<u>*893</u>
tu	<u>430</u>
tua	<u>882, 885, 887, 887, *893, *895, *896, *896, *896</u>
tuæm	<u>709, 885</u>
tuelftan	<u>534, 871</u>
tuegen	<u>878</u>
tugon	<u>568, 822, 833, 833, 882, 889</u>
tunas	<u>571, 584</u>
tune	<u>787, 867</u>
tungel	<u>2</u>
tungon	<u>797</u>
tureces	<u>873</u>
tuun	<u>777</u>
tuwwa	<u>*893</u>
twa	<u>200, *893, *894, *895</u>
twam	<u>887, *893, *914, *920</u>
twæm	<u>871</u>
twegen	<u>495, 640, 855, *893, *893, *914, 944</u>
twegene	<u>640</u>
twegra	<u>984</u>
twelf	<u>547, *893, *893</u>
tweoxn	<u>*900</u>
ða	<u>0, 449, 449, 565, 607, 755, 885, 885, *893, *893, *894, *894, *894, *895, *895, *895, *896, *896, *896, *896, *896, *896, *896, *896, *896, *904, *904, *904, *904, *904, *914, *917, *917, *917, *918, 993, 1001, 1001, 1001, 1001, 1001, 1001, 1070, 1070, 1070</u>
ðam	<u>994, 1066</u>
ðan	<u>616</u>
ðanon	<u>607, 993, 993</u>
ðar	<u>381, 604, 607</u>
ðara	<u>*896, *904</u>
ðare	<u>1031</u>
ðas	<u>1070</u>
ðæm	







þridda                    827, 885  
þriddan                891  
þridde                \*930  
þrie                    891  
þrim                    449, \*896, \*896, \*896, \*896, \*896, 993  
þritiga                878  
þritiges                \*892  
þrowade                283  
þrowode                62  
þrowodon                69  
þrowude                110, 885  
þurcytel                \*914, \*916  
þurferþ                \*917  
þurh                    887, 1001, 1070, 1070  
þurhþeah                167  
þus                      827, 891  
þusenda                71, 871, \*910  
þusendo                33, 614, 648  
þusendu                6, 508  
þy                      0, 495, 519, 571, 636, 664, 664, 673, 675, 680, 685, 685, 687, 688, 721, 728, 731, 752, 754, 755, 755, 773, 787, 790, 794, 800, 813, 816, 823, 823, 823, 823, 827, 828, 836, 836, 837, 837, 837, 838, 851, 851, 853, 853, 855, 855, 866, 867, 870, 870, 871, 871, 874, 875, 876, 879, 879, 880, 882, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 885, 886, 886, 887, 887, 888, 890, \*891, \*894, \*895, \*896, \*896, \*896, \*904, \*909, \*916, \*917, \*917, 942, 962  
þyder                    1070  
þys                      47, \*893, \*900, \*905, \*912, \*913, \*915, \*916, 962, 963  
þysan                    784, 1070, 1070  
þyses                    616  
þysum                    \*892, \*897, \*914, \*917, \*919, \*920, 1001  
ualentines              449  
ualentinianus            381, 381  
uespassianus            70  
uespessianus            71  
ufan                     \*919  
ufeweardum              \*896  
ufor                     881

uigilia	<a href="#">963</a>
uirgilius	<a href="#">*902</a>
umbe	<a href="#">1070, 1070</a>
unarimedlice	<a href="#">584</a>
unarimedlico	<a href="#">473</a>
unbefohtene	<a href="#">*910</a>
under	<a href="#">604, 653, 865, 876, *900, *900, *912, *917</a>
underfeng	<a href="#">1070</a>
underfengon	<a href="#">867</a>
undern	<a href="#">538, 540</a>
underðeodde	<a href="#">565</a>
underðioddum	<a href="#">1070</a>
underþeodde	<a href="#">47</a>
underþeoded	<a href="#">*918</a>
uneðelice	<a href="#">*896</a>
unfrið	<a href="#">1001</a>
unfriðe	<a href="#">*904, *904, *917</a>
ungearwe	<a href="#">*917</a>
ungecyndne	<a href="#">867</a>
ungefealice	<a href="#">755</a>
ungemetlic	<a href="#">867</a>
ungeþuernes	<a href="#">867</a>
unheanlice	<a href="#">755</a>
unieþelice	<a href="#">878</a>
unlaf	<a href="#">993</a>
unlytel	<a href="#">*917</a>
unrim	<a href="#">607</a>
unryhte	<a href="#">823</a>
unryhtum	<a href="#">755</a>
unscrydan	<a href="#">1070</a>
unsibbe	<a href="#">887</a>
unstilnesse	<a href="#">755</a>
unwealtran	<a href="#">*896</a>
unwisum	<a href="#">874</a>

up [0](#), [860](#), [865](#), [871](#), [882](#), [883](#), [884](#), [886](#), [887](#), [887](#), [887](#), [\\*892](#), [\\*892](#), [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*894](#), [\\*895](#), [\\*914](#)

upcuomon [0](#)

upp [\\*914](#), [1001](#), [1001](#)

uppe [\\*896](#)

urnon [755](#)

us [565](#), [606](#), [607](#)

ut [592](#), [875](#), [882](#), [890](#), [\\*892](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*904](#), [\\*910](#), [\\*913](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [944](#), [956](#)

utafaren [\\*893](#)

utan [755](#), [885](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#)

utascufan [\\*896](#)

utdræfde [887](#)

ute [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*914](#)

utermere [\\*896](#)

uteweardum [\\*892](#), [\\*896](#)

utfaran [\\*904](#)

utforon [\\*893](#)

utræsde [755](#)

upon [755](#)

uuærurun [0](#)

uihtgar [544](#)

uuiutra [0](#)

uuiþ [465](#), [597](#), [750](#), [755](#)

uuoldon [878](#)

uxfrea [562](#)

uxfrealing [562](#)

v [0](#), [0](#), [0](#), [6](#), [33](#), [495](#), [508](#), [588](#), [655](#), [825](#), [855](#), [860](#), [871](#), [887](#), [887](#)

vel [430](#)

vi [0](#), [0](#), [591](#), [887](#), [\\*893](#), [941](#)

vii [0](#), [0](#), [449](#), [670](#), [688](#), [716](#), [836](#), [875](#), [891](#)

viii [731](#), [\\*902](#)

viiii [871](#), [871](#)

wala [614](#), [823](#)

walacyninge [710](#)



weald [477](#), [607](#), [\\*894](#), [\\*914](#), [\\*920](#)  
weald [\\*892](#)  
wealda [\\*892](#), [\\*893](#)  
wealh [\\*896](#)  
weall [\\*917](#)  
weallcyn [\\*918](#)  
wealle [547](#)  
wealtham [1001](#)  
wealum [0](#), [0](#), [\\*894](#), [\\*914](#), [\\*918](#)  
weardre [\\*892](#)  
wearp [\\*896](#)  
wearð [508](#), [607](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*896](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*904](#), [\\*924](#), [943](#), [962](#), [978](#), [1001](#), [1001](#), [1001](#), [1017](#), [1070](#)  
wearþ [465](#), [491](#), [654](#), [687](#), [716](#), [755](#), [784](#), [800](#), [821](#), [833](#), [853](#), [868](#), [870](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [881](#), [885](#), [887](#)  
weg [\\*896](#), [\\*900](#), [\\*914](#)  
wel [595](#), [601](#), [\\*893](#), [1001](#)  
welgehwær [1001](#)  
welhwær [\\*896](#)  
wellwillenda [984](#)  
wendan [\\*904](#)  
wende [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*910](#)  
wendelsæ [885](#)  
wendon [885](#), [\\*894](#)  
weolud [\\*917](#)  
weorðude [878](#)  
weorþedon [2](#)  
weorþnesse [855](#)  
weorþuste [878](#)  
weoxtan [800](#)  
wer [716](#)  
wera [457](#), [508](#)  
werede [755](#), [823](#), [871](#), [878](#), [878](#)  
wergan [\\*917](#)  
werham [784](#), [876](#), [877](#)  
werod [381](#)  
werode

wes [755](#)  
wesseaxan [674](#)  
wesseaxna [670](#)  
wesseaxna [0](#), [0](#), [643](#), [650](#), [688](#), [728](#), [741](#), [748](#), [754](#), [784](#), [799](#), [800](#), [812](#), [827](#), [827](#), [836](#), [836](#), [855](#), [866](#), [868](#), [871](#), [876](#), [878](#), [887](#), [888](#)  
wesseaxum [560](#), [597](#), [611](#), [674](#), [853](#)  
west [0](#), [0](#), [514](#), [519](#), [519](#), [634](#), [709](#), [755](#), [813](#), [835](#), [835](#), [851](#), [855](#), [868](#), [871](#), [871](#), [877](#), [878](#), [885](#), [885](#), [886](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*909](#), [\\*910](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [1001](#)  
westan [709](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*914](#)  
westdæle [887](#)  
westerfalca [562](#)  
westerfalcung [562](#)  
westewearde [813](#)  
westi [449](#)  
westlang [\\*892](#)  
westre [\\*893](#)  
westrice [885](#), [885](#), [885](#), [885](#)  
westseaxna [0](#)  
westsexan [449](#)  
westsexum [449](#)  
westweard [\\*892](#)  
weþmor [878](#)  
wibban [568](#)  
wicenga [879](#), [885](#), [885](#)  
wicganbeorge [851](#)  
wicgefera [\\*896](#)  
wicinga [\\*917](#)  
wicode [\\*895](#), [\\*912](#)  
wicodon [\\*893](#)  
wicum [878](#), [887](#)  
wiecan [878](#), [878](#)  
wieht [686](#)  
wiehte [534](#)  
wiellon [\\*920](#)  
wif [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*895](#), [\\*900](#)  
wifcyþþe

wiferþ	<a href="#">755</a>
wifes	<a href="#">755</a>
wifum	<a href="#">755</a>
wig	<a href="#">*893</a>
wigbryht	<a href="#">0, 554, 597, 855</a>
wiging	<a href="#">812</a>
wiginga	<a href="#">0, 554, 597, 855</a>
wigingamere	<a href="#">*917</a>
wigracæstre	<a href="#">*917</a>
wigþen	<a href="#">959</a>
wiht	<a href="#">833</a>
wihte	<a href="#">449, 661, *896, 1001</a>
wihtgara	<a href="#">530</a>
wihtgaræsbyrg	<a href="#">544</a>
wihtgare	<a href="#">530</a>
wihtgare	<a href="#">534</a>
wihtgær	<a href="#">534</a>
wihtlæg	<a href="#">514</a>
wihtlæg	<a href="#">626, 755</a>
wihtlæging	<a href="#">626</a>
wihtred	<a href="#">694, 694, 725</a>
wihtredes	<a href="#">748, 760</a>
wihtwaran	<a href="#">661</a>
wihtware	<a href="#">449</a>
wihtwarum	<a href="#">661</a>
wiig	<a href="#">825</a>
wilaf	<a href="#">828</a>
wilferþ	<a href="#">664</a>
wilferþes	<a href="#">661</a>
wilfriþ	<a href="#">678</a>
wilgisl	<a href="#">562</a>
wilgisling	<a href="#">562</a>
wilisce	<a href="#">465</a>
willelm	<a href="#">1066</a>
wilsætan	<a href="#">800, 878</a>
wilsætum	

wiltune [800](#)  
wiltunscire [871](#), [962](#)  
wimburnan [870](#), [\\*897](#), [994](#)  
winburnan [962](#)  
wincæstre [993](#)  
wine [660](#)  
winnan [685](#)  
winnende [835](#), [867](#), [878](#)  
wintaceastrae [703](#)  
wintanceastrae [744](#), [754](#), [755](#), [855](#), [860](#), [\\*930](#), [\\*932](#), [963](#), [984](#)  
wintaceastres [951](#)  
winteceastrae [\\*896](#), [\\*896](#), [\\*908](#), [\\*908](#)  
winter [0](#), [0](#), [167](#), [189](#), [449](#), [716](#), [761](#), [763](#), [851](#), [855](#), [878](#), [886](#), [887](#), [\\*893](#), [\\*894](#), [\\*895](#)  
wintersetl [866](#), [868](#), [870](#), [872](#), [873](#), [874](#), [875](#)  
wintra [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [0](#), [1](#), [6](#), [6](#), [33](#), [33](#), [410](#), [410](#), [411](#), [488](#), [534](#), [561](#), [565](#), [565](#), [565](#), [565](#), [611](#), [626](#), [626](#), [640](#),  
[643](#), [655](#), [655](#), [688](#), [694](#), [703](#), [704](#), [716](#), [738](#), [741](#), [745](#), [755](#), [755](#), [755](#), [812](#), [836](#), [867](#), [874](#), [878](#), [885](#),  
[\\*900](#), [941](#)  
wintre [616](#), [870](#), [941](#)  
wintres [827](#)  
wintunceastrae [643](#)  
wiotan [755](#), [853](#), [868](#)  
wipped [465](#)  
wippedesfleote [465](#)  
wirheale [\\*894](#)  
wirhealum [\\*893](#)  
witan [\\*910](#)  
witegunge [607](#)  
witena [\\*900](#)  
witgan [2](#)  
witham [\\*912](#)  
wið [443](#), [443](#), [603](#), [603](#), [607](#), [607](#), [891](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*900](#), [\\*905](#), [\\*905](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*914](#), [993](#), [993](#),  
[1001](#)  
wiðnam [1001](#)  
wiðþingode [1001](#)  
wip [455](#), [457](#), [473](#), [485](#), [495](#), [514](#), [519](#), [527](#), [552](#), [556](#), [568](#), [571](#), [577](#), [584](#), [597](#), [597](#), [597](#), [628](#), [658](#), [694](#), [710](#),

[710](#), [722](#), [725](#), [741](#), [743](#), [752](#), [753](#), [827](#), [833](#), [835](#), [835](#), [837](#), [837](#), [840](#), [845](#), [851](#), [851](#), [853](#), [860](#), [865](#), [865](#), [866](#), [867](#), [867](#), [868](#), [868](#), [870](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [871](#), [872](#), [873](#), [875](#), [876](#), [878](#), [878](#), [881](#), [882](#), [885](#), [885](#), [890](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*910](#), [\\*913](#), [\\*914](#), [\\*917](#)

wipa  
[887](#)

wiue  
[616](#)

wlencing  
[477](#)

woddes  
[592](#), [715](#)

woden  
[549](#), [855](#)

wodening  
[0](#), [549](#), [554](#), [562](#), [597](#), [626](#), [755](#), [855](#)

woldan  
[946](#)

wolde  
[616](#), [616](#), [680](#), [755](#), [787](#), [877](#), [878](#), [\\*900](#), [\\*904](#), [\\*914](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [946](#)

wolden  
[874](#), [\\*893](#), [\\*910](#)

woldon  
[874](#), [891](#), [\\*893](#), [\\*893](#), [\\*914](#), [\\*916](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [\\*917](#), [1070](#)

won  
[597](#)

word  
[595](#)

worde  
[661](#)

worhte  
[565](#), [878](#), [\\*892](#), [\\*895](#), [\\*912](#), [\\*912](#), [\\*917](#)

worhton  
[885](#), [\\*895](#), [\\*895](#), [\\*917](#)

worhtun  
[\\*893](#)

worr  
[800](#)

wordige  
[1001](#)

worpige  
[\\*918](#)

wrat  
[84](#)

wraec  
[755](#)

wraeccea  
[722](#)

wrece  
[658](#)

wucan  
[\\*909](#), [\\*914](#), [\\*915](#), [941](#)

wucena  
[\\*893](#), [1066](#)

wucum  
[\\*900](#)

wuda  
[709](#), [\\*892](#)

wudu  
[477](#), [\\*892](#)

wudufæstenne  
[\\*893](#)

wudum  
[878](#)

wuldor  
[167](#)

wulfelm  
[\\*924](#), [941](#)

wulfheard

	<a href="#">823</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">837</a> , <a href="#">*896</a>
wulfhere	<a href="#">657</a> , <a href="#">661</a> , <a href="#">661</a> , <a href="#">661</a> , <a href="#">661</a> , <a href="#">675</a> , <a href="#">675</a> , <a href="#">1001</a>
wulfric	<a href="#">*896</a>
wulfric	<a href="#">803</a> , <a href="#">804</a> , <a href="#">812</a> , <a href="#">813</a> , <a href="#">829</a> , <a href="#">*896</a>
wulfstan	<a href="#">963</a>
wunade	<a href="#">755</a>
wunderleca	<a href="#">773</a>
wuniende	<a href="#">855</a>
wunode	<a href="#">755</a> , <a href="#">887</a>
wunodon	<a href="#">167</a>
wurdon	<a href="#">655</a> , <a href="#">822</a> , <a href="#">838</a> , <a href="#">866</a> , <a href="#">867</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">*892</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*896</a> , <a href="#">*913</a> , <a href="#">*914</a> , <a href="#">1001</a>
wurðan	<a href="#">640</a>
wusan	<a href="#">*904</a>
wyhtlæging	<a href="#">755</a>
wyrtgeorne	<a href="#">449</a> , <a href="#">455</a>
x	<a href="#">410</a> , <a href="#">606</a> , <a href="#">941</a>
xciii	<a href="#">0</a>
xcvi	<a href="#">0</a>
xi	<a href="#">410</a> , <a href="#">716</a>
xii	<a href="#">31</a> , <a href="#">465</a> , <a href="#">540</a> , <a href="#">687</a> , <a href="#">752</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">*918</a>
xiii	<a href="#">1066</a>
xiiii	<a href="#">0</a> , <a href="#">538</a> , <a href="#">728</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">941</a> , <a href="#">984</a>
xl	<a href="#">878</a> , <a href="#">*914</a> , <a href="#">1066</a>
xli	<a href="#">716</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">941</a>
xlii	<a href="#">1</a>
xliii	<a href="#">745</a>
xlv	<a href="#">812</a>
xv	<a href="#">167</a>
xvi	<a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">741</a> , <a href="#">784</a> , <a href="#">885</a>
xvii	<a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">189</a>
xviii	<a href="#">941</a> , <a href="#">962</a>
xx	<a href="#">*895</a> , <a href="#">*896</a>
xxi	<a href="#">738</a>
xxii	<a href="#">874</a>
xxiii	

	<a href="#">0</a> , <a href="#">878</a>
xxiiii	<a href="#">488</a> , <a href="#">604</a>
xxv	<a href="#">640</a>
xxvi	<a href="#">33</a> , <a href="#">534</a>
xxvii	<a href="#">703</a>
xxviii	<a href="#">704</a>
xxx	<a href="#">561</a> , <a href="#">626</a> , <a href="#">694</a> , <a href="#">*900</a>
xxxi	<a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">611</a> , <a href="#">643</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">755</a>
xxxii	<a href="#">565</a>
xxxiii	<a href="#">694</a> , <a href="#">837</a>
xxxv	<a href="#">833</a> , <a href="#">840</a>
xxxvii	<a href="#">0</a> , <a href="#">0</a> , <a href="#">688</a> , <a href="#">836</a>
xxxviii	<a href="#">755</a>
yfel	<a href="#">*896</a>
yffe	<a href="#">562</a>
yffing	<a href="#">562</a>
ylcan	<a href="#">47</a> , <a href="#">443</a> , <a href="#">680</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">978</a>
ylce	<a href="#">1070</a>
ylecan	<a href="#">942</a>
ymb	<a href="#">0</a> , <a href="#">33</a> , <a href="#">606</a> , <a href="#">688</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">755</a> , <a href="#">777</a> , <a href="#">855</a> , <a href="#">871</a> , <a href="#">874</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">878</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">891</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*894</a> , <a href="#">*895</a> , <a href="#">*912</a> , <a href="#">942</a>
ymbe	<a href="#">*891</a> , <a href="#">*892</a> , <a href="#">*892</a> , <a href="#">941</a>
ymbsæton	<a href="#">491</a> , <a href="#">885</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a> , <a href="#">*917</a>
ymbutan	<a href="#">877</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*893</a> , <a href="#">*904</a>
ypwinesfleot	<a href="#">449</a>
yrfe	<a href="#">*909</a>
yrfnuman	<a href="#">565</a>
ys	<a href="#">449</a> , <a href="#">565</a> , <a href="#">604</a>
ysopa	<a href="#">*904</a>
yst	<a href="#">877</a>
ytan	<a href="#">993</a>
yttinga	<a href="#">*905</a>